叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

双语音标阅读创始人

注音阅读英语教育之父

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 2 个章节

1. 割礼手术(the Surgery Of Ritual Circumcision) 000001

2. 割礼手术(the Surgery Of Ritual Circumcision) 000002

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

割礼手术(The Surgery of Ritual Circumcision)

[[wʌn]]
[1]
[1]

[1]

[ðə; ði] ['sɜ:dʒəri]
The Surgery
这 外科手术

手术

[ɒv; əv]
of
的

的

['rɪtʃuəl]
Ritual
仪式

仪式

[ˌsɜ:kəm'sɪʒn] ,
Circumcision ,
割礼 ,

割礼，

[baɪ]
BY
经过

经过

['dʒeɪkəb] ['snəʊmæn] ,
JACOB SNOWMAN ,
雅各布 雪人 ,

雅各布·雪人，

[em] . [di:] . , [em] . [ɑ:(r)] . [si:] . [es] . , [em] . [ɑ:(r)] . [si:] . [pi:] . , [lɑ:nd] .
M . D . , M . R . C . S . , M . R . C . P . , LOND .
M . D . , M . 拉 . C . S . , M . 拉 . C . P . , 伦敦 .

医学博士，英国皇家外科医师学会会员，英国皇家内科医师学会会员，伦敦。

['medɪk(ə)l]['ɒfɪsə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [ɪˌnɪʃi'eɪʃn] [sə'saɪəti] , & [si:] . , & [si:] .
Medical Officer of the Initiation Society , & c . , & c .
医疗的 官 的 这 引发 社会 , & c . , & c .

入会仪式医疗官，等等，等等。

['lʌndən] :
LONDON :
伦敦 :

伦敦:

['pʌblɪʃt] ['ʌndə(r)][ðə; ði] ['ɔ:spɪsɪz] [ɒv; əv][ðə; ði]
PUBLISHED UNDER THE AUSPICES OF THE
已发布 在下面 这 庇护 的 这

在本机构的赞助下出版

['medɪk(ə)l] [bɔ:d] [ɒv; əv][ðə; ði] [ɪˌnɪʃi'eɪʃn] [sə'saɪəti] . - . [[ˌtu:'tu:]]

MEDICAL	BOARD	OF	THE	INITIATION	SOCIETY	.	1904	.	[	2	]
医疗的	木板	的	这	引发	社会	.	-	.	[	2	]

启蒙协会医学委员会.1904.[2]

[i:] . ['dʌblju:] . - , ['prɪntə(r)] , - , [kə'mɜ:ʃ(ə)l] [stri:t] , [i:] . [[θri:]]

E	.	W	.	RABBINOWICZ	,	PRINTER	,	48	,	COMMERCIAL	STREET	,	E	.	[	3	]
E	.	W	.	-	,	打印机	,	-	,	商业的	街道	,	E	.	[	3	]

EW RABBINOWICZ，印刷商，商业街东48号。[3]

['prefəs] .

PREFACE	.
前言	.

前言。

[ðə; ði]['ɒbdʒɪkt; əb'dʒekt][ɒv; əv][ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [fju:]['peɪdʒɪz][ɪz][tu:; tə][prə'vaɪd][ə; eɪ]['beɪsɪs][ɒv; əv]

The	object	of	the	following	few	pages	is	to	provide	a	basis	of
这	目的	的	这	下列的	很少	页面	是	到	提供	一个	基础	的

[ɪn'strʌkʃ(ə)n] [ɪn][ðə; ði] ['sɜ:dʒɪkl] ['æspekt][ɒv; əv][ðə; ði] ['dʒu:ɪʃ] [raɪt][ɒv; əv] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

instruction	in	the	surgical	aspect	of	the	Jewish	rite	of	circumcision	.
操作说明	在	这	外科	方面	的	这	犹太人	仪式	的	割礼	.

以下几页的目的是为犹太教割礼的外科手术方面提供基本的指导。

[ðə; ði] [pə'fɔ:məns] [ɒv; əv] [ðɪs] ['sɪmp(ə)l][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ɪz][nɒt] ['lɪmɪtɪd] [tu:; tə]['medɪk(ə)l][men] .

The	performance	of	this	simple	operation	is	not	limited	to	medical	men	.
这	表现	的	这	简单的	手术	是	不是	有限的	到	医疗的	男人	.

这种简单的操作并非只有医生才能进行。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz] ['ðeəfɔ:(r)] [ɪ'senʃ(ə)l] [ðæt] [ðə; ði] [leɪ] [mɔɪl] [ʃʊd; ʃəd] [pə'zes] [ə; eɪ][ˌsaɪən'tɪfɪk] ['nɒlɪdʒ]

It	is	therefore	essential	that	the	lay	Mohel	should	possess	a	scientific	knowledge
它	是	所以	基本的	那	这	躺	割礼师	应该	具有	一个	科学	知识

[ɒv; əv][ðə; ði][ɪm'pɔ:t(ə)nt][tɑ:sk][hi:; hi] [ˌʌndə'teik] .

of	the	important	task	he	undertakes	.
的	这	重要的	任务	他	承担	.

因此，非专业割礼师必须具备对其所承担的重要任务的科学知识。

[ðə; ði] [ɪˌnɪʃi'eɪʃn] [sə'saɪəti] [wɪtʃ] [kən'trəʊlz][ðə; ði] [ɪn'strʌkʃ(ə)n] [ɒv; əv]['moʊˌɛlɪm][hæz; həz] [ə'reɪndʒd] [ə; eɪ]

The	Initiation	Society	which	controls	the	instruction	of	Mohelim	has	arranged	a
这	引发	社会	哪个	控制	这	操作说明	的	莫赫利姆	有	安排	一个

['sɪləbəs] [wɪtʃ] [ˌgærən'ti:z] [sʌtʃ] [æn; ən] [ə'kweɪntəns] [wɪð] [ðə; ði]['sʌbdʒɪkt] .

Syllabus	which	guarantees	such	an	acquaintance	with	the	subject	.
教学大纲	哪个	保证	这样的	一个	熟人	和	这	主题	.

负责割礼师培训的入会协会制定了一套课程大纲，以确保学员能够深入了解这门学科。

[ðɪs] ['lɪt(ə)l] [bʊk] [ɪz] [plænd] [ɪn] [ə'kɔ:d(ə)ns] [wɪð] [ðæt] ['sɪləbəs] .

This	little	book	is	planned	in	accordance	with	that	syllabus	.
这	小的	书	是	计划	在	根据	和	那	教学大纲	.

这本小册子是根据该教学大纲编写的。

[ɪts] [meɪn]['ɒbdʒɪkt; əb'dʒekt][ɪz][tu:; tə] [brɪŋ] [ðə; ði]['prɪnsəp(ə)lz][ɒv; əv] [ə'sepsɪs] [wɪ'ðɪn] [ðə; ði] [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n]

Its	main	object	is	to	bring	the	principles	of	Asepsis	within	the	information
它是	主要的	目的	是	到	带来	这	原则	的	无菌	之内	这	信息

[ɒv; əv] ['evrɪwʌn] ['æktɪŋ] [æz; əz][ə; eɪ] [mɔɪl] ,

of	everyone	acting	as	a	Mohel	,
的	每个人	表演	作为	一个	割礼师	,

其主要目的是让所有担任割礼师的人都了解无菌操作的原则。

[ænd; ənd][tu:; tə][ɪn'sɪst][ə'pɒn][ðə; ði]['ɜ:dʒənt] [ni:d] [ɒv; əv] ['kærɪŋ] [ði:z] ['prɪnsəp(ə)lz]['ɪntu:] ['præktɪs] .

and	to	insist	upon	the	urgent	need	of	carrying	these	principles	into	practice	.
和	到	坚持	之上	这	紧迫的	需要	的	携带	这些	原则	进入	实践	.

并强调迫切需要将这些原则付诸实践。

[dʒeɪ] . ['snəʊmæn] .
J . **SNOWMAN** .
J . 雪人 .

J. 雪人。

- , [ʃuːt] - [ʌp] - [hɪl] ,
11 , **Shoot** - **up** - **Hill** ,
- , 射击 - 向上 - 爬坡道 ,

11、上坡射击场

['bɹɒndzb(ə)ɹi] , [en] . ['dʌbljuː] .
Brondesbury , **N** . **W** .
布朗兹伯里 , N . W .

布朗兹伯里，西北

[dʒʊ'laɪ] - . [[fɔːr]] [[faɪv]]
July **1904** . **[** **4** **]** **[** **5** **]**
七月 - . [4] [5]

1904 年 7 月。[4][5]

['kɒntents] .
CONTENTS .
内容 .

内容。

[peɪdʒ] .
Page .
页 .

页。

['tʃæptə(r)][aɪ] . — ['kɔːzɪz] [ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n][ɒv; əv] [wuːndz] . ['sɛvən]
Chapter **I** . **—** **Causes** **of** **Infection** **of** **Wounds** . **7**
章 我 . — 原因 的 感染 的 伤口 . 7

第一章——伤口感染的原因。7

['tʃæptə(r)][ˌaɪ 'aɪ] . —
Chapter **II** . **—**
章 二 . —

第二章——

[rɪ'zʌlts] [ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n][ɒv; əv] [wuːndz] . -
Results **of** **Infection** **of** **Wounds** . **13**
结果 的 感染 的 伤口 . -

伤口感染的结果。13

['tʃæptə(r)][θriː] . —
Chapter **III** . **—**
章 三、 . —

第三章——

['elɪmənts] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌænti'septɪk] ['meθəd] . -
Elements **of** **the** **Antiseptic** **method** . **17**
元素 的 这 防腐剂 方法 . -

消毒方法的要素。17

['tʃæptə(r)][ˌaɪ 'viː] . — ['sɜːdʒɪkl] [ə'nætəmi] . -
Chapter **IV** . **—** **Surgical** **Anatomy** . **23**
章 第四 . — 外科 解剖学 . -

第四章——外科解剖学.23

['tʃæptə(r)][viː] . — [tek'niːk] [ɒv; əv][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] . -
Chapter **V** . **—** **Technique** **of** **Operation** . **28**
章 V . — 技术 的 手术 . -

第五章——操作技术.28

[ðə; ði] ['dresɪŋ] .
The **Dressing** **.**
这 敷料 .

敷料。

[ˌæbnɔ:r'mælətiz] .
Abnormalities **.**
异常 .

异常情况。

['tʃæptə(r)]['sɪksθ] . — [rɪ'peə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [wu:nd] . -
Chapter **VI** **.** **—** **Repair** **of** **the** **Wound** **.** **38**
章 六年级 . — 维修 的 这 伤口 . -

第六章——伤口修复。38

['tʃæptə(r)][sevn] . —
Chapter **VII** **.** **—**
章 七 . —

第七章——

. - [[sɪks]] [['sɛvən]]
Hæmorrhage **.** **44** **[** **6** **]** **[** **7** **]**
出血 . - [6] [7]

出血。44[6][7]

['tʃæptə(r)] [ai] .
CHAPTER **I** **.**
章 我 .

第一章

[ɪn'fekʃ(ə)n] [ɒv; əv] [wu:ndz] .
Infection **of** **Wounds** **.**
感染 的 伤口 .

伤口感染。

[ðə; ði] ['greɪtɪst] [əd'vɑ:ns] [ɪn]['mɒd(ə)n]['sɜ:dʒəri] [hæz; həz] [bi:n] [tu:; tə] [ʃəʊ] [haʊ] [wu:ndz] [bɪ'kʌm]
The **greatest** **advance** **in** **modern** **surgery** **has** **been** **to** **show** **how** **wounds** **become**
这 最 进步 在 现代的 外科手术 有 到过 到 展示 如何 伤口 变得
[ɪn'fektɪd] [ænd; ənd] [kɔ:z] ['dʒen(ə)rəl] [blʌd] ['pɔɪzənɪŋ] .
infected **and** **cause** **general** **blood** **poisoning** **.**
已感染 和 原因 一般的 血 中毒 .

现代外科手术最大的进步在于揭示了伤口如何感染并导致全身性败血症。

[ðɪs] [ə'plaɪz] [bəuθ][tu:; tə] [wu:ndz] [meɪd] [baɪ][ðə; ði] [naɪf] [ɒv; əv][ðə; ði] ['sɜ:dʒən] [æz; əz] [wel] [æz; əz]
This **applies** **both** **to** **wounds** **made** **by** **the** **knife** **of** **the** **Surgeon** **as** **well** **as**
这 适用 两个都 到 伤口 制成 经过 这 刀 的 这 外科医生 作为 出色地 作为
[tu:; tə][ˌæksɪ'dent(ə)l]['ɪndʒəriz] .
to **accidental** **injuries** **.**
到 偶然 受伤 .

这既适用于外科医生用刀造成的伤口，也适用于意外伤害。

[ðə; ði]['prɪnsəp(ə)lz] [kən'sɜ:nd] [ɪn] [ðɪs] ['mætə(r)] [ɪn'vɒlv] [nɒt]['əʊnli][ðə; ði] [ə'rendʒmənts] ['nesəsəri]
The **principles** **concerned** **in** **this** **matter** **involve** **not** **only** **the** **arrangements** **necessary**
这 原则 担心的 在 这 事情 涉及 不是 仅有的 这 安排 必要的
[fɔ:(r); fə(r)][ə; eɪ][sɪ'vɪə(r)][ænd; ənd] [prə'lɒŋd] [ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][bʌt; bət]['ɔ:lsəʊ] [ðəʊz] [rɪ'kwaɪəd][fɔ:(r); fə(r)][ðə; ði]
for **a** **severe** **and** **prolonged** **operation** **but** **also** **those** **required** **for** **the**
为了 一个 严重 和 延长 手术 但 还 那些 必需的 为了 这
['sɪmp(ə)l] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [ɒv; əv][æn; ən]['ɪnfənt] .
simple **circumcision** **of** **an** **infant** **.**
简单的 割礼 的 一个 婴儿 .

此事所涉及的原则不仅包括复杂且耗时的手术所需的安排，还包括婴儿简单包皮环切术所需的安排。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['ðeəfɔː(r)] [ɪ'senʃ(ə)l] [ðæt] [ðəʊz] [huː] [pə'fɔːm] ['rɪtʃuəl] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi][fə'mɪliə(r)]

It	is	therefore	essential	that	those	who	perform	ritual	circumcision	should	be	familiar
它	是	所以	基本的	那	那些	WHO	履行	仪式	割礼	应该	是	熟悉的

[wɪð] [ðə; ðɪ] [ˌelɪ'mentri] ['tiːtʃɪŋz] [ɒv; əv][ðə; ðɪ][ˌæntɪ'septɪk] ['sɪstəm] [ɒv; əv] ['sɜːdʒəri] [wɪtʃ] [ɪz] [naʊ]

with	the	elementary	teachings	of	the	Antiseptic	System	of	Surgery	which	is	now
和	这	初级	教义	的	这	防腐剂	系统	的	外科手术	哪个	是	现在

[ˌjuːnɪ'vɜːsəli] [ə'dɒptɪd] ['iːv(ə)n][ɪn][ðə; ðɪ][məʊst]['traɪflɪŋ] ['sɜːdʒɪkl] [prə'siːdɪŋz] .

universally	adopted	even	in	the	most	trifling	surgical	proceedings	.
普遍地	已采用	甚至	在	这	最多	琐事	外科	诉讼程序	.

因此，执行割礼仪式的人必须熟悉外科消毒系统的基本教义，该系统现在已被普遍采用，即使是最微不足道的外科手术也采用该系统。

['hevi] [rɪˌspɒnsə'bɪlətɪ] [laɪz][ə'pɒn][ðə; ðɪ] [mɔɪl] [tuː; tə] ['kæri] [aʊt] ['evri] [keɪs] ['strɪktli] [ɪn] [ə'kɔːd] [wɪð]

Heavy	responsibility	lies	upon	the	Mohel	to	carry	out	every	case	strictly	in	accord	with
重的	责任	谎言	之上	这	割礼师	到	携带	出去	每一个	案件	严格	在	符合	和

[ðə; ðɪ] ['lesnz] [ɒv; əv] ['sɜːdʒɪkl] ['klenlinəs] .

the	lessons	of	surgical	cleanliness	.
这	课程	的	外科	清洁	.

割礼师肩负着重大的责任，必须严格按照外科手术清洁规范来执行每一例手术。

['sɜːdʒɪkl] ['klenlinəs] [bɪ'gɪnz] [weə(r)] ['ɔːd(ə)n(ə)ri] ['klenlinəs] [liːvz] [ɒf] .

Surgical	Cleanliness	begins	where	ordinary	cleanliness	leaves	off	.
外科	清洁	开始	在哪里	普通的	清洁	树叶	离开	.

手术室级别的清洁始于普通清洁的不足之处。

[ɪts]['ɒbdʒɪkt; əb'dʒekt][ɪz][tuː; tə] [dɪ'strɔɪ] ['sɜːt(ə)n] ['mɪnɪt] ['pɑːtɪk(ə)lz][ɒv; əv]['mætə(r)] [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)]

Its	object	is	to	destroy	certain	minute	particles	of	matter	which	are
它是	目的	是	到	破坏	肯定	分钟	颗粒	的	事情	哪个	是

[ɪn'vɪzəb(ə)l][tuː; tə][ðə; ðɪ]['neɪkɪd] [aɪ] ,

invisible	to	the	naked	eye	,
无形的	到	这	裸	眼睛	,

它的目的是摧毁肉眼不可见的某些微小物质粒子。

[bʌt; bət] [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] ['lɪvɪŋ] ['ɔːrgəˌnɪzəmz][ɒv; əv][ə; eɪ]['vedʒtəb(ə)l]['neɪtʃə(r)] , ['eɪb(ə)l][tuː; tə] [grəʊ] ['veri]

but	which	are	living	organisms	of	a	vegetable	nature	,	able	to	grow	very
但	哪个	是	活的	生物	的	一个	蔬菜	自然	,	有能力的	到	生长	非常

[lʌg'ʒʊəriəntli][ɪn] [blʌd] ,

luxuriantly	in	blood	,
茂盛地	在	血	,

但它们是植物性质的活体生物，能够在血液中非常茂盛地生长。

[ænd; ənd] [wuːnd] [dɪs'tʃɑːdʒz] .

and	wound	discharges	.
和	伤口	排放	.

以及伤口渗出物。

[hɪə(r)] [ðeɪ] [prə'djuːs] [ə; eɪ]['pɔɪz(ə)n] [wɪtʃ] [gets] [əb'zɔːbd] ['ɪntuː][ðə; ðɪ] [[eit]]

Here	they	produce	a	poison	which	gets	absorbed	into	the	[	8	]
这里	他们	生产	一个	毒	哪个	获得	吸收	进入	这	[	8	]

在这里，它们产生一种毒素，这种毒素会被吸收[8]

['bɒdi] , ['kɔːzɪŋ] ['sɪəriəs] ['sɪmptəmz] [ɒv; əv] [dɪ'ziːz] ;

body	,	causing	serious	symptoms	of	disease	;
身体	,	导致	严肃的	症状	的	疾病	;

身体，引起严重的疾病症状；

[ɔː(r)] [ðeɪ] [ðəm'selvz] ['entə(r)][ðə; ði] [blʌd] [striːm] [ænd; ənd] ['sɜːkjəleɪt] [ɪn][ˌaɪ 'tiː] [wɪð] ['iːv(ə)n][mɔː(r)]

or	they	themselves	enter	the	blood	stream	and	circulate	in	it	with	even	more
或者	他们	他们自己	进入	这	血	溪流	和	流通	在	它	和	甚至	更多的

[dɪ'zɑːstrəs] [rɪ'zʌlts] .

disastrous	results	.
灾难性的	结果	.

或者它们本身进入血液循环，造成更严重的后果。

[ðiːz] ['ɔːrgəˌnɪzəmz][kæn; kən][biː; bi] [əb'zɜːvd] ['ʌndə(r)][ðə; ði]['maɪkrəskəʊp] ,

These	organisms	can	be	observed	under	the	microscope	,
这些	生物	能	是	观察到	在下面	这	显微镜	,

这些生物体可以在显微镜下观察到。

[bʌt; bət][kæn; kən]['əʊnli][biː; bi] [siːn] [baɪ][ðə; ði]['neɪkɪd] [aɪ] [wen] ['grəʊɪŋ] [tə'geðə(r)] [ɪn] ['kɒləniz]

but	can	only	be	seen	by	the	naked	eye	when	growing	together	in	colonies
但	能	仅有的	是	已见	经过	这	裸	眼睛	什么时候	生长	一起	在	殖民地

['ɑːftə(r)] ['biːɪŋ] ['plɑːntɪd][ɪn] [sʌtʃ] ['sʌbstəns] [æz; əz][ˌdʒelə'tiːn][ɔː(r)] [brɒθ] ,

after	being	planted	in	such	substances	as	gelatine	or	broth	,
后	存在	已种植	在	这样的	物质	作为	明胶	或者	肉汤	,

但只有当它们被种植在明胶或肉汤等物质中并聚集生长成菌落时，才能用肉眼看到。

[ɔː(r)][ɒn][ðə; ði] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ə; eɪ][slaɪs][ɒv; əv][pə'teɪtəʊ] .

or	on	the	surface	of	a	slice	of	potato	.
或者	在	这	表面	的	一个	片	的	土豆	.

或者在土豆片的表面。

[ðeɪ] [ˌkɒrə'spɒnd] [ɪg'zæktli][tuː; tə][ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [məʊld] [ɔː(r)] ['fʌŋgəs] [ɒn] [steɪl] [tʃiːz] [ɔː(r)]

They	correspond	exactly	to	the	growth	of	mould	or	fungus	on	stale	cheese	or
他们	对应	确切地	到	这	生长	的	模具	或者	菌	在	陈旧	奶酪	或者

[miːt] ,

meat	,
肉	,

它们与变质奶酪或肉类上霉菌或真菌的生长情况完全吻合。

[ɔː(r)][tuː; tə][ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [jiːst] [ɪn] [fə'mentɪŋ] [greɪp] [dʒuːs] .

or	to	the	growth	of	yeast	in	fermenting	grape	juice	.
或者	到	这	生长	的	酵母	在	发酵	葡萄	汁	.

或者说是发酵葡萄汁中酵母的生长。

[wen] [siːn] ['seprətli] ['ʌndə(r)][ðə; ði]['maɪkrəskəʊp] ,

When	seen	separately	under	the	microscope	,
什么时候	已见	分别地	在下面	这	显微镜	,

在显微镜下分别观察时，

[ɔː(r)] [wen] ['grəʊɪŋ] [ɪn][ðə; ði] [mæs] [ðeɪ] [pə'zes] ['veri] [dɪ'stɪŋkt] ['kærəktəz] [səʊ] [ðæt] [ðə; ði]['ekspɜːt]

or	when	growing	in	the	mass	they	possess	very	distinct	characters	so	that	the	expert
或者	什么时候	生长	在	这	大量的	他们	具有	非常	清楚的	人物	所以	那	这	专家

[ɪz]['eɪb(ə)l][tuː; tə] [dɪ'stɪŋgwɪʃ] [ðə; ði][wʌn][frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌðə(r)] ,

is	able	to	distinguish	the	one	from	the	other	,
是	有能力的	到	区分	这	一	从	这	其他	,

或者，当它们成片生长时，它们具有非常独特的特征，以至于专家能够将它们彼此区分开来。

[wɪð] [ðə; ði] [seɪm] ['kɒnfɪdəns] [æz; əz][ə; eɪ][peə(r)] [meɪ] [biː; bi] [dɪ'stɪŋgwɪʃt] [frɒm; frəm][ə; eɪ][fɪg] .

with	the	same	confidence	as	a	pear	may	be	distinguished	from	a	fig	.
和	这	相同的	信心	作为	一个	梨	可能	是	杰出的	从	一个	如图	.

就像人们可以自信地区分梨和无花果一样。

[ə; eɪ] [lɑːdʒ] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [dɪ'ziːzɪz] [ɪz] [djuː] [tuː; tə] [ðə; ði] [grəʊθ] [ɪn] [ðə; ði] ['bɒdi] [ɒv; əv] ['sɜːt(ə)n] [ɒv; əv]

A	large	number	of	diseases	is	due	to	the	growth	in	the	body	of	certain	of
一个	大的	数字	的	疾病	是	到期的	到	这	生长	在	这	身体	的	肯定	的

[ðiːz] ['ɔːrgəˌnɪzəmz] ,

these	organisms	,
这些	生物	,

许多疾病都是由于某些微生物在体内过度生长引起的。

[ænd; ənd] [ɪn] ['meni] [dɪ'ziːzɪz] [wiː; wi] [kæn; kən] [biː; bi] [ʃʊə(r)] [ɒv; əv] ['ɔːlweɪz] ['faɪndɪŋ] [ðə; ði] [pə'tɪkjələ(r)] [wʌn]

and	in	many	diseases	we	can	be	sure	of	always	finding	the	particular	one
和	在	许多	疾病	我们	能	是	当然	的	总是	寻找	这	特别的	一

[rɪ'spɒnsəb(ə)l] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [kən'dɪʃn] ,

responsible	for	the	condition	,
负责任的	为了	这	状况	,

而且在许多疾病中，我们总能找到导致该疾病的特定因素。

['aɪðə(r)] [ɪn] [ðə; ði] [blʌd] [ɔː(r)] [ɪn] [ðə; ði] [dis'tʃɑːdʒz] [frɒm; frəm] [ðə; ði] ['bɒdi] .

either	in	the	blood	or	in	the	discharges	from	the	body	.
任何一个	在	这	血	或者	在	这	排放	从	这	身体	.

要么存在于血液中，要么存在于身体分泌物中。

[ðɪs] [ɪz] ['nəʊtəbli] [ðə; ði] [keɪs] [ɪn] [kən'sʌmpʃ(ə)n] , ['taɪfɔɪd] ['fiːvə(r)] , [ænd; ənd] [mə'leərɪəl] ['fiːvə(r)] .

This	is	notably	the	case	in	Consumption	,	Typhoid	Fever	,	and	Malarial	Fever	.
这	是	尤其	这	案件	在	消耗	,	伤寒	发烧	,	和	疟疾	发烧	.

肺痨、伤寒和疟疾尤其如此。

[wiː; wi] ['ɒf(ə)n] [nəʊ] [haʊ] [ðə; ði] ['ɔːgənɪzəm] [hæz; həz] [əb'teɪnd] ['entrəns] ['ɪntuː] [ðə; ði] ['bɒdi] ;

We	often	know	how	the	organism	has	obtained	entrance	into	the	body	;
我们	经常	知道	如何	这	生物	有	获得	入口	进入	这	身体	;

我们通常知道病原体是如何进入人体的；

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] ['aɪðə(r)] [baɪ] [ðə; ði] [lʌŋz] [ɔː(r)] [ðə; ði] ['stʌmək] ,

it	may	be	either	by	the	lungs	or	the	stomach	,
它	可能	是	任何一个	经过	这	肺	或者	这	胃	,

可能是肺部或胃部的问题。

[ɔː(r)] [ɪn] ['ʌðə(r)] [wɜːdz] [θruː] [eə(r)] [ɔː(r)] [θruː] [fuːd] .

or	in	other	words	through	air	or	through	food	.
或者	在	其他	字	通过	空气	或者	通过	食物	.

换句话说，就是通过空气或食物。

[wiː; wi] [ɑː(r); ə(r)] [haʊ'evə(r)] ['əʊnli] [kən'sɜːnd] [dʒʌst] [naʊ] [wɪð] [ðə; ði] ['ɔːrgəˌnɪzəmz] [wɪtʃ] ['entə(r)] [ðə; ði]

We	are	however	only	concerned	just	now	with	the	organisms	which	enter	the
我们	是	然而	仅有的	担心的	只是	现在	和	这	生物	哪个	进入	这

['bɒdi] [baɪ] [miːnz] [ɒv; əv] [æn; ən] ['əʊpən] [wuːnd] . [[naɪn]]

body	by	means	of	an	open	wound	.	[	9	]
身体	经过	方法	的	一个	打开	伤口	.	[	9	]

不过，我们现在只关心通过开放性伤口进入人体的微生物。[9]

[ðiːz] ['nɪəli] [ɔːl] [bɪ'lɒŋ] [tuː; tə] [wʌn] [klɑːs] — ['maɪkrəʊ] - ['kɒksaɪ] .

These	nearly	all	belong	to	one	class	—	micro	-	cocci	.
这些	几乎	全部	属于	到	一	班级	—	微	-	球菌	.

它们几乎都属于同一类细菌——微球菌。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['mɪnɪt] [raʊnd] ['bɒdɪz] [ə'baʊt] [wʌn] / - [ɪntʃ] [ɪn] [daɪ'æmɪtə(r)] .

They	are	minute	round	bodies	about	1	/	25000	inch	in	diameter	.
他们	是	分钟	圆形的	身体	关于	1	/	-	英寸	在	直径	.

它们是直径约 1/25000 英寸的微小圆形物体。

[ðeɪ] [pə'zes] [ðə; ði][pɪˌkjuːli'ærəti][ɒv; əv] ['grəʊɪŋ] [tə'geðə(r)][ɪn] ['klʌstəz] [laɪk] [greɪps] , [ɔː(r)][ɪn] [tʃeɪnz]

They	possess	the	peculiarity	of	growing	together	in	clusters	like	grapes	,	or	in	chains
他们	具有	这	特点	的	生长	一起	在	集群	喜欢	葡萄	，	或者	在	链条

.

:

.

它们具有像葡萄一样成串或成链生长的奇特习性。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][rɪ'spɒnsəb(ə)l][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [dɪ'ziːzd] [kən'dɪʃ(ə)nz] [ɒv; əv] [wuːndz] [wɪtʃ] [dɪ'leɪ]

They	are	responsible	for	the	diseased	conditions	of	wounds	which	delay
他们	是	负责任的	为了	这	患病的	状况	的	伤口	哪个	延迟

['hiːlɪŋ] ,

healing	,
康复	,

它们会导致伤口出现病变，延缓愈合。

[fɔː(r); fə(r)] [ˌɪnflə'meɪʃ(ə)n] [ə'raʊnd] [wuːndz] [ænd; ənd][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['dʒen(ə)rəl] [blʌd] - ['pɔɪzənɪŋ]

for	inflammation	around	wounds	and	for	the	general	blood	-	poisoning
为了	炎	大约	伤口	和	为了	这	一般的	血	-	中毒

[wɪtʃ] [meɪ] [rɪ'zʌlt] .

which	may	result	.
哪个	可能	结果	.

用于治疗伤口周围的炎症以及可能由此引起的败血症。

[ðiːz] ['ɔːrgəˌnɪzəmz][ɑː(r); ə(r)] ['veri] [ə'bʌndənt] [ɪn][ðə; ði] [dʌst] [ɒv; əv][rʊmz; ruːmz] , [ɒn] ['dɜːti] [kləʊðz]

These	organisms	are	very	abundant	in	the	dust	of	rooms	,	on	dirty	clothes
这些	生物	是	非常	丰富	在	这	灰尘	的	房间	，	在	肮脏的	衣服

[ænd; ənd] [ˌʌn'kliːn] ['dʒen(ə)rəl] [sə'raʊndɪŋz] ,

and	unclean	general	surroundings	,
和	不洁	一般的	周围环境	,

这些微生物在房间灰尘、脏衣服和不洁净的环境中非常常见。

[ænd; ənd][ðeə(r)][kæn; kən][biː; bi][nəʊ] [daʊt] [ðæt] ['evribɒdi] [ɪz]['ɒf(ə)n] [ɪn'fektɪd] [baɪ][ðem; ðəm] .

and	there	can	be	no	doubt	that	everybody	is	often	infected	by	them	.
和	那里	能	是	不	怀疑	那	大家	是	经常	已感染	经过	他们	.

毫无疑问，每个人都经常会受到它们的感染。

[bʌt; bət] ['fɔːtʃənətli] [dɪ'ziːz] [rɪ'zʌlts] ['əʊnli] ['reəli] ,

But	fortunately	disease	results	only	rarely	,
但	幸运的是	疾病	结果	仅有的	很少	,

但幸运的是，这种情况很少发生。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)]['speʃ(ə)l] [p'aʊəz] ['rezɪdənt] [ɪn][ðə; ði] ['vaɪt(ə)l] [t'ɪʃuːz] [wɪtʃ] [ɪ'neɪb(ə)l]

because	there	are	special	powers	resident	in	the	vital	tissues	which	enable
因为	那里	是	特别的	权力	居民	在	这	必不可少的	组织	哪个	使能够

[ðem; ðəm] [sək'sesfəli] [tuː; tə] [rɪ'zɪst] [ðə; ði] ['pɔɪzənəs] [ɪ'fekts] [ɒv; əv] [ðiːz] ['ɔːrgəˌnɪzəmz] .

them	successfully	to	resist	the	poisonous	effects	of	these	organisms	.
他们	成功地	到	抵抗	这	有毒	效果	的	这些	生物	.

因为重要组织中存在特殊的力量，使它们能够成功抵抗这些生物的毒性作用。

[ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)][haʊ'evə(r)]['sɜːt(ə)n] ['sɜːkəmstənsɪz] [ɪn] [wɪtʃ] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)]['laɪəb(ə)l][tuː; tə][biː; bi][mɔː(r)]

There	are	however	certain	circumstances	in	which	they	are	liable	to	be	more
那里	是	然而	肯定	情况	在	哪个	他们	是	容易	到	是	更多的

['hɑːmf(ə)l][ðæn; ðən][ɪn]['ʌðə(r)z] .

harmful	than	in	others	.
有害	比	在	其他的	.

然而，在某些情况下，它们可能比其他情况下更具危害性。

[wʌn]) [wen] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [əb'zɔːbd] [ɪn] [ɪ'speʃəli] [lɑːdʒ] ['nʌmbəz] .

1	)	When	they	are	absorbed	in	especially	large	numbers	.
1	)	什么时候	他们	是	吸收	在	尤其	大的	数字	.

1）当它们被大量吸收时。

[ˌtuːˈtuː]) [wen] [əbˈzɔːbd] [ɪn][æn; ən] [ɪˈspeʃəli] [ˈæktɪv] [steɪt] .

2	)	When	absorbed	in	an	especially	active	state	.
2	)	什么时候	吸收	在	一个	尤其	积极的	状态	.

2）以特别活跃的状态被吸收。

[θriː]) [wen] [ðə; ði] [ˈbɒdi] [ɪz][ɪn][ə; eɪ] [kənˈdɪʃn] [ɒv; əv] [ɪl] - [helθ] [frɒm; frəm] [wɒtˈevə(r)] [kɔːz] . [fɔːr]))

3	)	When	the	body	is	in	a	condition	of	ill	-	health	from	whatever	cause	.	4	)	)
3	)	什么时候	这	身体	是	在	一个	状况	的	患病的	-	健康	从	任何	原因	.	4	)	)

3）当身体因任何原因处于不健康状态时。4）

[ɪn][ðə; ði] [ˈprez(ə)ns] [ɒv; əv][kəʊld] .

In	the	presence	of	cold	.
在	这	在场	的	寒冷的	.

在寒冷的环境下。

[iːtʃ] [wʌn][ɒv; əv] [ðiːz] [ˈsɜːkəmstənsɪz] [ɪz][ɒv; əv][ˈspeʃ(ə)l] [ɪmˈpɔːt(ə)ns] [ɪn][rɪˈleɪʃ(ə)n][tuː; tə] [ˌsɜːkəmˈsɪʒn] [ænd; ənd] [meɪ] [biː; bi] [kˈɒmɛntɪd] [ɒn][æz; əz] [fˈɒləʊz] . [-]

Each	one	of	these	circumstances	is	of	special	importance	in	relation	to	circumcision	and	may	be	commented	on	as	follows	.	[	10	]
每个	一	的	这些	情况	是	的	特别的	重要性	在	关系	到	割礼	和	可能	是	评论	在	作为	跟随	.	[	-	]

这些情况中的每一种都与割礼有特殊关系，可以这样评论。[10]

[wʌn]) [ðə; ði] [ˈslaɪtɪst] [dɪˈpɑːtʃə(r)] [frɒm; frəm] [ˈskruːpjələs] [ˈklenlinəs] [ˈaɪðə(r)][ɒn][ðə; ði] [ˈdʒenɪtlz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˈɪnfənt] ,

1	)	The	slightest	departure	from	scrupulous	cleanliness	either	on	the	genitals	of	the	infant	,
1	)	这	丝毫	离开	从	一丝不苟的	清洁	任何一个	在	这	生殖器	的	这	婴儿	,

1）婴儿生殖器部位哪怕有最轻微的清洁瑕疵，

[ɒn][ðə; ði][ˈɪnstrʊm(ə)nts][ɔː(r)] [ˈdresɪŋz] [juːst] ,

on	the	instruments	or	dressings	used	,
在	这	仪器	或者	敷料	用过的	,

关于所使用的器械或敷料，

[ɔː(r)][ɒn][ðə; ði][hændz][ɒv; əv][ðə; ði] [mɔɪl] [ɪˈnɔːməsli] [ɪnˈkriːsɪz; ˈɪŋkriːsɪz][ðə; ði][ˈnʌmbə(r)][ɒv; əv] [ˈmaɪˌkroʊbz] [wɪtʃ] [meɪ] [ˈpɒsəbli] [ɪnˈfekt][ðə; ði] [wuːnd] .

or	on	the	hands	of	the	Mohel	enormously	increases	the	number	of	microbes	which	may	possibly	infect	the	wound	.
或者	在	这	双手	的	这	割礼师	非常	增加	这	数字	的	微生物	哪个	可能	可能	感染	这	伤口	.

或者割礼师的手上会大大增加可能感染伤口的微生物数量。

[hens] [ðə; ði] [nəˈsesəti] [fɔː(r); fə(r)] [ˈæbsəluːt] [ˈɔːd(ə)n(ə)ri] [ˈklenlinəs] [bɪˈfɔː(r)] [riˈzɔːtɪŋ] [tuː; tə] [ˌænti'septɪk] [ˈmeʒəz] .

Hence	the	necessity	for	absolute	ordinary	cleanliness	before	resorting	to	antiseptic	measures	.
因此	这	必要性	为了	绝对	普通的	清洁	前	复原	到	防腐剂	措施	.

因此，在采取消毒措施之前，必须做到绝对的日常清洁。

[ˌtuːˈtuː]) [ˌaɪ ˈtiː][ɪz] [wel] [nəʊn] [ðæt] [ðiːz] [ˈɔːrgəˌnɪzəmz][ɪgˈzɪst][ɪn][ə; eɪ] [ˈveri] [ˈvɪrələnt] [fɔːm] [ɪn] [ʌnˈhelθi] [wuːndz] ,

It	is	well	known	that	these	organisms	exist	in	a	very	virulent	form	in	unhealthy	wounds	,
它	是	出色地	已知	那	这些	生物	存在	在	一个	非常	剧毒的	形式	在	不良	伤口	,

2）众所周知，这些微生物在不健康的伤口中以极强的毒性存在。

[ɪn] [bɔɪlz] [ænd; ənd] [ɪn] ['æbsɛsɪz] ,

in	boils	and	in	abscesses	,
在	沸腾	和	在	脓肿	,

在疖子和脓肿中，

[ænd; ənd] [ðə; ði] [wɜːst] [keɪsɪz] [ɒv; əv] [blʌd] ['pɔɪzənɪŋ] [hæv; həv] [rɪ'zʌltɪd] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [də'rekt]

and	the	worst	cases	of	blood	poisoning	have	resulted	from	the	direct
和	这	最差	案例	的	血	中毒	有	结果	从	这	直接的

[ɪn'fekʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['helθi] [wuːnd] [frɒm; frəm] [æn; ən] [ʌn'helθi] [wʌn] .

infection	of	a	healthy	wound	from	an	unhealthy	one	.
感染	的	一个	健康	伤口	从	一个	不良	一	.

最严重的败血症病例是由不健康的伤口直接感染健康的伤口造成的。

[fɔː(r); fə(r)] [ðɪs] ['riːz(ə)n] [ɔːl] [ðə; ði] [priˈkɔːʃənz] [ɪn] [rɪ'gɑːd] [tuː; tə] [ðə; ði] [ˌdɪsɪn'fekʃn] [ɒv; əv] [ðə; ði] [hændz]

For	this	reason	all	the	precautions	in	regard	to	the	disinfection	of	the	hands
为了	这	原因	全部	这	防范措施	在	看待	到	这	消毒	的	这	双手

,

,

,

因此，所有关于手部消毒的预防措施，

[wɪtʃ] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'fɜːd] [tuː; tə] ['sʌbsɪkwəntli] , [mʌst; məst] [biː; bi] ['kærid] [aʊt] [wɪð] ['rɪgərəs] [keə(r)]

which	will	be	referred	to	subsequently	,	must	be	carried	out	with	rigorous	care
哪个	将要	是	指	到	随后	,	必须	是	携带	出去	和	严格的	关心

,

,

,

这一点将在后文提及，必须谨慎执行。

[wen] [ðeə(r)] [hæz; həz] [biːn] ['eni] [ˌpɒsə'bɪlətɪ] [ɒv; əv] [ðeə(r)] ['hævɪŋ] [kʌm] [ɪn] ['kɒntækt] [wɪð] [sʌtʃ]

when	there	has	been	any	possibility	of	their	having	come	in	contact	with	such
什么时候	那里	有	到过	任何	可能性	的	他们的	拥有	来	在	接触	和	这样的

['sɔːsɪz] [ɒv; əv] [ɪn'fekʃ(ə)n] .

sources	of	infection	.
来源	的	感染	.

当他们有可能接触到此类感染源时。

[θriː]) [ðə; ði] ['nætʃ(ə)rəl] [prə'tektɪv] ['paʊə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['bɒdi] [ə'genst] [ɪn'fekʃ(ə)n] [ɪz] [dɪ'mɪnɪʃt] [wen]

3	)	The	natural	protective	power	of	the	body	against	infection	is	diminished	when
3	)	这	自然的	保护的	力量	的	这	身体	反对	感染	是	减少	什么时候

[ðə; ði] ['dʒen(ə)rəl] [helθ] [ɪz] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði] ['nɔːm(ə)l] ['stændəd] .

the	general	health	is	below	the	normal	standard	.
这	一般的	健康	是	以下	这	普通的	标准	.

3）当身体整体健康状况低于正常标准时，身体抵抗感染的自然保护能力就会减弱。

[ðɪs] [ə'kɜːz] [ɪn] ['ɪnfənts] ['meɪnli] , [wen] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['premətʃə(r)] , [ɔː(r)] ['sʌfərɪŋ] [frɒm; frəm]

This	occurs	in	infants	mainly	,	when	they	are	premature	,	or	suffering	from
这	发生	在	婴儿	主要	,	什么时候	他们	是	过早	,	或者	痛苦	从

['dʒɔːndɪs] ,

jaundice	,
黄疸	,

这种情况主要发生在婴儿身上，尤其是早产儿或患有黄疸的婴儿。

['sɪknəs] [ɔː(r)] , [kən'dʒenɪt(ə)l] [dɪ'ziːz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [hɑːt] [ɔː(r)] ['ʌðə(r)] ['ɔːrgənz] .

sickness	or	diarrhœa	,	congenital	disease	of	the	heart	or	other	organs	.
疾病	或者	腹泻	,	先天性	疾病	的	这	心	或者	其他	器官	.

疾病或腹泻，先天性心脏病或其他器官疾病。

[ɪn] [ðiːz] ['sɜːkəmstənsɪz] [ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [mʌst; məst] [biː; bi] [dɪ'leɪd] .

In	these	circumstances	the	circumcision	must	be	delayed	.
在	这些	情况	这	割礼	必须	是	延迟	.

在这种情况下，割礼必须推迟。

[wen] [ðə; ði] [pɑːts] [ɑː(r); ə(r)] [ˌʌn'djuːli] [bruːzd] , [ðə; ði] ['ləʊk(ə)l] [rɪ'zɪstəns] [ɪz] [kən'sɪdərəbli]

When	the	parts	are	unduly	bruised	,	the	local	resistance	is	considerably
什么时候	这	部分	是	过度	瘀伤	,	这	当地的	反抗	是	相当

['loʊərd; 'laʊərd] ; [hens] [ðə; ði] ['pærəmaʊnt] [-]

lowered	;	hence	the	paramount	[	11	]
降低	;	因此	这	派拉蒙	[	-	]

当部位受到过度损伤时，局部抵抗力会大大降低；因此，至关重要[11]

[nə'sesəti] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] ['biːɪŋ] [pə'fɔːmd] ['niːtli] [ænd; ənd] ['dekstrəsli] .

necessity	of	the	operation	being	performed	neatly	and	dexterously	.
必要性	的	这	手术	存在	执行	整齐地	和	灵巧地	.

手术必须干净利落地、熟练地完成。

[ɪf] [ðiːz] ['maɪkrəʊ] - ['kɒksaɪ] [hæv; həv] [ɔːl'redi] [faʊnd] ['ækses] [tuː; tə] [ðə; ði] ['bɒdi] [ɪn] ['ʌðə(r)] [pɑːts] ,

If	these	micro	-	cocci	have	already	found	access	to	the	body	in	other	parts	,
如果	这些	微	-	球菌	有	已经	成立	使用权	到	这	身体	在	其他	部分	,

如果这些微球菌已经通过其他途径侵入人体，

[æz; əz] ['evɪdənst] [baɪ] ['pjʊərələnt] [ɒf'θælmɪə; ɒp'θælmɪə] ([ai] . [iː] . ['mætə(r)] [dis'tʃaːdʒiŋ] [frɒm; frəm] [ðə; ði]

as	evidenced	by	purulent	ophthalmia	(	i	.	e	.	matter	discharging	from	the
作为	有证据	经过	化脓的	眼炎	(	我	.	e	.	事情	出院	从	这

[aɪ] [lɪdz]) [ɔː(r)] [ˌsʌpju'reɪʃn] [ə'baʊt] [ðə; ði] ['neɪvl] ,

eye	lids	)	or	suppuration	about	the	navel	,
眼睛	盖子	)	或者	化脓	关于	这	脐	,

表现为化脓性眼炎（即眼睑流脓）或脐周化脓，

[ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [ɪm'pɔːt(ə)nt] [ðæt] [ðiːz] [kən'dɪʃ(ə)nz] [biː; bi] [kjʊəd] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪz] [ˌʌndə'teɪkən] ,

it	is	important	that	these	conditions	be	cured	before	the	circumcision	is	undertaken	,
它	是	重要的	那	这些	状况	是	治愈	前	这	割礼	是	已	,

重要的是，在进行割礼之前，这些疾病必须得到治愈。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz] [ɪk'spɪəriəns] [ʃəʊz] [ðæt] [ɪn] [ðeə(r)] ['prez(ə)ns] [ðə; ði] [rɪsks] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['dʒen(ə)rəl] [blʌd]

because	experience	shows	that	in	their	presence	the	risks	of	a	general	blood
因为	经验	演出	那	在	他们的	在场	这	风险	的	一个	一般的	血

[ɪn'fekʃ(ə)n] [ɑː(r); ə(r)] [ɪn'kriːst] .

infection	are	increased	.
感染	是	增加	.

因为经验表明，在它们存在的情况下，发生全身性血液感染的风险会增加。

[fɔːr]) [ðeə(r)] [ɪz] [ə; eɪ] ['speʃ(ə)l] [ˌlaɪə'bɪləti] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [skɪn] [ɒv; əv] [æn; ən] ['ɪnfənt] ,

4	)	There	is	a	special	liability	for	the	skin	of	an	infant	,
4	)	那里	是	一个	特别的	责任	为了	这	皮肤	的	一个	婴儿	,

4）婴儿的皮肤属于特殊责任范围，

[pə'tɪkjələli] [ɪn] [ðə; ði] ['riːdʒən] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['skrəʊtəm] ,

particularly	in	the	region	of	the	scrotum	,
特别	在	这	地区	的	这	阴囊	,

尤其是在阴囊区域，

[tuː; tə] [bɪ'kʌm] ['ɪrɪteɪtɪd] [baɪ] [ɪts] [ɪk'skriːʃn] [ænd; ənd] [tuː; tə] ['prez(ə)nt] [ðə; ði] [ɪ'rʌpʃ(ə)n] [nəʊn] [æz; əz]

to	become	irritated	by	its	excretions	and	to	present	the	eruption	known	as
到	变得	受刺激	经过	它是	排泄物	和	到	展示	这	火山爆发	已知	作为

['eksmə; 'eksɪmə] .

eczema	.
湿疹	.

受到其分泌物刺激，出现湿疹。

[ðə; ði][fəʊldz][ɒv; əv][ðə; ði][grɔɪn] [ə'keɪʒnəli] ['sʌfə(r)][ɪn][ðə; ði][seɪm] [weɪ] , [ðə; ði][skɪn] [bɪ'kʌmɪŋ]

The	folds	of	the	groin	occasionally	suffer	in	the	same	way	,	the	skin	becoming
这	折叠	的	这	腹股沟	偶尔	遭受	在	这	相同的	方式	,	这	皮肤	成为

['redən] [ænd; ənd] ['pi:lɪŋ] .

reddened	and	peeling	.
发红	和	剥落	.

腹股沟的褶皱处有时也会出现同样的情况，皮肤会发红脱皮。

[ðiːz] [keɪsɪz] [dɪ'mɑːnd]['medɪk(ə)l] [ə'tenʃ(ə)n] [bɪ'fɔː(r)][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] , ['əʊɪŋ] [tuː; tə]['speʃ(ə)l] [rɪsks][ɒv; əv]

These	cases	demand	medical	attention	before	operation	,	owing	to	special	risks	of
这些	案例	要求	医疗的	注意力	前	手术	,	欠款	到	特别的	风险	的

[ɪn'fekʃ(ə)n] .

infection	.
感染	.

由于存在特殊的感染风险，这些病例在手术前需要进行医疗评估。

[nəʊ]['ɪnfənt] [prɪ'zentɪŋ] [ə; eɪ] [ræʃ] [ɒv; əv]['eni][kaɪnd][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['sɜːkəmsaɪz] [wɪ'ðaʊt] ['priːviəs]

No	infant	presenting	a	rash	of	any	kind	should	be	circumcised	without	previous
不	婴儿	呈现	一个	皮疹	的	任何	种类	应该	是	包皮环切术	没有	以前的

[ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n][baɪ][ə; eɪ]['dɒktə(r)] ,

examination	by	a	doctor	,
考试	经过	一个	医生	,

任何出现皮疹的婴儿，未经医生事先检查，都不应进行包皮环切术。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ˌaɪ 'tiː] [meɪ] ['ɪndɪkeɪt] [ˌkɒnstɪ'tjuːʃənl] [dɪ'ziːz] .

because	it	may	indicate	constitutional	disease	.
因为	它	可能	表明	宪法	疾病	.

因为这可能表明存在体质性疾病。

[faɪv]) [kəʊld] ['ɔːlweɪz] ['ɪndɪkeɪts] [ðæt] [ðə; ði] ['bɒdɪli] ['prəʊsesɪz] [ɑː(r); ə(r)] [dɪ'fɪʃ(ə)nt] [ɪn][æk'tɪvəti] .

5	)	Cold	always	indicates	that	the	bodily	processes	are	deficient	in	activity	.
5	)	寒冷的	总是	表示	那	这	身体上的	流程	是	不足	在	活动	.

5）感冒总是表明身体机能活动不足。

['ɪnfənts] [ɑː(r); ə(r)] [ɪ'speʃəli] ['laɪəb(ə)l][tuː; tə][kəʊld] , [ænd; ənd] [hens] [ðə; ði] [nə'sesəti] [tuː; tə] [sə'plaɪ]

Infants	are	especially	liable	to	cold	,	and	hence	the	necessity	to	supply
婴儿	是	尤其	容易	到	寒冷的	,	和	因此	这	必要性	到	供应

[ðem; ðəm] [wɪð] [ə'bʌndənt] [ˌɑːtɪ'fɪʃ(ə)l] [wɔːmθ] .

them	with	abundant	artificial	warmth	.
他们	和	丰富	人造的	温暖	.

婴儿特别容易着凉，因此需要为他们提供充足的人工保暖。

[ðɪs] [ɪz] [ɪ'speʃəli] [rɪ'kwaɪəd]['djʊərɪŋ][ðə; ði][ɪk'spəʊʒə(r)] [wɪtʃ] [ə; eɪ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪn'vɒlvz] ,

This	is	especially	required	during	the	exposure	which	a	circumcision	involves	,
这	是	尤其	必需的	期间	这	接触	哪个	一个	割礼	涉及	,

这一点在包皮环切术等暴露过程中尤为重要。

[ænd; ənd] ['ðeəfɔː(r)] [djuː] [ə'tenʃ(ə)n] [mʌst; məst][biː; bi] [peɪd] [-]

and	therefore	due	attention	must	be	paid	[	12	]
和	所以	到期的	注意力	必须	是	有薪酬的	[	-	]

因此必须给予足够的重视[12]

[tuː; tə][ðə; ði] ['temprətʃə(r)] [ɒv; əv][ðə; ði] [ruːm] [weə(r)] [ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] [teɪks] [pleɪs] , [drɑːfts]

to	the	temperature	of	the	room	where	the	operation	takes	place	,	draughts
到	这	温度	的	这	房间	在哪里	这	手术	需要	地方	,	起草

[mʌst; məst][biː; bi] [ə'vɔɪdɪd] ,

must	be	avoided	,
必须	是	避免	,

手术室的温度要适宜，必须避免有穿堂风。

[ænd; ənd] ['ædɪkwət] [prə'tekʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['ɪnfənt] [wen] ['kærid] [frɒm; frəm] [ænd; ənd] [tu:; tə] [ðə; ði]

and	adequate	protection	of	the	infant	when	carried	from	and	to	the
和	足够的	保护	的	这	婴儿	什么时候	携带	从	和	到	这

['bedru:m] , [mʌst; məst] [bi:; bi] [in'ʃuəd] . [-]

bedroom	,	must	be	ensured	.	[	13	]
卧室	,	必须	是	确保	.	[	-	]

必须确保婴儿在从卧室抱进卧室时得到充分保护。[13]

['tʃæptə(r)] [ˌaɪ 'aɪ] .

CHAPTER	II	.
章	二	.

第二章

[rɪ'zʌlts] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ɪn'fekʃ(ə)n] [ɒv; əv] [wu:ndz] .

Results	of	the	Infection	of	Wounds	.
结果	的	这	感染	的	伤口	.

伤口感染的结果。

[ðə; ði] [neɪm] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] ['gɪv(ə)n] [tu:; tə] [ðə; ði] [kən'dɪʃ(ə)nz] [wɪtʃ] [rɪ'zʌlt] [frɒm; frəm] [wu:nd] [ɪn'fekʃ(ə)n]

The	name	usually	given	to	the	conditions	which	result	from	wound	infection
这	姓名	通常	给定	到	这	状况	哪个	结果	从	伤口	感染

[ɪz] ['septɪk] [dɪ'zi:z] .

is	Septic	Disease	.
是	化粪池	疾病	.

伤口感染引起的疾病通常被称为脓毒症。

[ðɪs] [ɪnk'lu:dz] [bəuθ] [ðə; ði] [maɪld] [ænd; ənd] [ðə; ði] [greɪv] ['trʌb(ə)lz] [wɪtʃ] [meɪ] [ɪn'sju:] .

This	includes	both	the	mild	and	the	grave	troubles	which	may	ensue	.
这	包括	两个都	这	温和的	和	这	严重	麻烦	哪个	可能	随之而来	.

这包括可能随之而来的轻微和严重问题。

[ðə; ði] [maɪld] [fɔ:mz] [ɒv; əv] [ɪn'fekʃ(ə)n] ['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] [ə'pɪə(r)] [æz; əz] [ˌɪntə'fɪərəns] [wɪð] [ðə; ði] ['ræpɪd]

The	mild	forms	of	infection	usually	appear	as	interference	with	the	rapid
这	温和的	表格	的	感染	通常	出现	作为	干涉	和	这	迅速的

['hi:lɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [wu:nd] .

healing	of	the	circumcision	wound	.
康复	的	这	割礼	伤口	.

轻微的感染通常表现为干扰包皮环切伤口的快速愈合。

[ðə; ði] ['prɪnsəp(ə)l] [ɒv; əv] [ði:z] [ɑ:(r); ə(r)] : —

The	principal	of	these	are	:	—
这	主要的	的	这些	是	:	—

其中最主要的有：—

[wʌn]) [ˌʌlsə'reɪʃn] [æt; ət] [ðə; ði] [kʌt] [edʒ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['pri:pju:s] .

1	)	Ulceration	at	the	cut	edge	of	the	prepuce	.
1	)	溃疡	在	这	切	边缘	的	这	包皮	.

1）包皮切缘溃疡。

[ˌtu:'tu:]) [ˌʌlsə'reɪʃn] [ɪn] [ðə; ði] [rɔ:] ['tɪʃu:] [left] [ɒn] [ðə; ði] ['ʌndə(r)] ['sɜ:fɪs] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['pi:nɪs] [bɪ'twi:n]

2	)	Ulceration	in	the	raw	tissue	left	on	the	under	surface	of	the	penis	between
2	)	溃疡	在	这	生的	组织	左边	在	这	在下面	表面	的	这	阴茎	之间

[ðə; ði] [rɪ'flektɪd] ['mju:kəs] ['membreɪn] [ænd; ənd] [ðə; ði] [kʌt] [skɪn] .

the	reflected	mucous	membrane	and	the	cut	skin	.
这	反映	粘液	膜	和	这	切	皮肤	.

2）阴茎下表面残留的创面组织（位于翻折的粘膜和切开的皮肤之间）出现溃疡。

[θri:]) ['slʌfɪŋ] [ɔ:(r)] [ˌmɔ:tɪfɪ'keɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rɪ'flektɪd] ['mju:kəs] ['membreɪn] .

3	)	Sloughing	or	mortification	of	the	reflected	mucous	membrane	.
3	)	脱皮	或者	屈辱	的	这	反映	粘液	膜	.

3）反折粘膜脱落或坏死。

[ðiːz] [kənˈdɪʃ(ə)nz] [ɑː(r); ə(r)] [ˈjuːʒuəli; ˈjuːʒəli] [əˈtendɪd] [wɪð] [sʌm; səm] [əˈmaʊnt] [ɒv; əv] [ˈswelɪŋ] ;

These	conditions	are	usually	attended	with	some	amount	of	swelling	;
这些	状况	是	通常	参加	和	一些	数量	的	肿胀	;

这些症状通常伴有一定程度的肿胀；

[ænd; ənd] [ðə; ði] [ʌnˈhelθi] [steɪt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wuːnd] [wɪð] [ðə; ði] [əˈkʌmpənɪɪŋ] [dɪsˈtʃɑːdʒ] [əˈfɔːd]

and	the	unhealthy	state	of	the	wound	with	the	accompanying	discharge	afford
和	这	不良	状态	的	这	伤口	和	这	随同	释放	买得起

[ə; eɪ] [ˈfɜːtaɪl] [sɔɪl] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [ˈræpɪd] [grəʊθ] [ænd; ənd] [ˌmʌltɪplɪˈkeɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ˈmaɪkrəʊ] -

a	fertile	soil	for	the	rapid	growth	and	multiplication	of	micro	-
一个	沃	土壤	为了	这	迅速的	生长	和	乘法	的	微	-

[ˈɔːrgəˌnɪzəmz] [ænd; ənd] [ðeə(r)] [əbˈzɔːpʃ(ə)n] [ˈɪntuː] [ðə; ði] [ˈsɪstəm] . [-]

organisms	and	their	absorption	into	the	system	.	[	14	]
生物	和	他们的	吸收	进入	这	系统	.	[	-	]

伤口的不健康状态以及伴随的分泌物为微生物的快速生长和繁殖以及它们被吸收到体内提供了肥沃的土壤。[14]

[ɒv; əv] [ðə; ði] [mɔː(r)] [ˈsɪəriəs] [rɪˈzʌlts] [ɒv; əv] [ɪnˈfekʃ(ə)n] [ðə; ði] [ˈprɪnsəp(ə)l] [ɪz] [ˌerɪˈsɪpɪləs] [ɪn] [ɪts] [ˈveəriəs]

Of	the	more	serious	results	of	infection	the	principal	is	Erysipelas	in	its	various
的	这	更多的	严肃的	结果	的	感染	这	主要的	是	丹毒	在	它是	各种各样的

[fɔːmz] .

forms	.
表格	.

感染的严重后果中，最主要的是各种形式的丹毒。

[hɪə(r)] [wiː; wi] [faɪnd] [ðæt] [æz; əz] [ðə; ði] [saɪnz] [ɒv; əv] [ʌnˈhelθi] [ˌɪnfləˈmeɪʃ(ə)n] [əˈraʊnd] [ðə; ði] [wuːnd]

Here	we	find	that	as	the	signs	of	unhealthy	inflammation	around	the	wound
这里	我们	寻找	那	作为	这	标志	的	不良	炎	大约	这	伤口

[əˈkɜː(r)] ,

occur	,
发生	,

我们发现，当伤口周围出现不健康的炎症迹象时，

[ˈsɪmptəmz] [ɒv; əv] [ˌkɒnstɪˈtjuːʃənl] [ˈɪlnəs] [bɪˈgɪn] .

symptoms	of	constitutional	illness	begin	.
症状	的	宪法	疾病	开始	.

出现全身性疾病症状。

[ðə; ði] [ˈɪnfənt] [bɪˈkʌmz] [ˈfiːvərɪʃ] , [ðeə(r)] [ɪz] [lɒs] [ɒv; əv] [ˈæpɪtaɪt] , [ˈræpɪd] [ˈbriːðɪŋ] [ænd; ənd]

The	infant	becomes	feverish	,	there	is	loss	of	appetite	,	rapid	breathing	and
这	婴儿	变成	发烧	,	那里	是	损失	的	食欲	,	迅速的	呼吸	和

[ˈweɪstɪŋ] [ˌsuːpəˈviːn; ˌsjuːpəˈviːn] ,

wasting	supervene	,
浪费	超导	,

婴儿出现发热、食欲不振、呼吸急促和消瘦等症状。

[wɪð] [ə; eɪ] [prəˈfaʊnd] [ˌɔːltəˈreɪʃ(ə)n] [ɪn] [ðə; ði] [ˈdʒen(ə)rəl] [əˈpɪərəns] .

with	a	profound	alteration	in	the	general	appearance	.
和	一个	深刻的	改造	在	这	一般的	外貌	.

整体外观发生了显著变化。

[ðə; ði] [saɪnz] [ˈevɪdənt] , [ˈləʊkəli] ,

The	signs	evident	,	locally	,
这	标志	明显	,	本地	,

当地显而易见的迹象是：

[ɑː(r); ə(r)] [ˈrednəs] [ɒv; əv] [ðə; ði] [skɪn] [ɪnˈkriːsɪŋ] [tuː; tə] [ə; eɪ] [ˈvɪvɪd] [blʌʃ] [wɪtʃ] [spredz] [ɒn] [tuː; tə]

are	redness	of	the	skin	increasing	to	a	vivid	blush	which	spreads	on	to
是	发红	的	这	皮肤	增加	到	一个	生动	脸红	哪个	传播	在	到

[ðə; ði] [θaɪz] ,

the	thighs	,
这	大腿	,

皮肤发红逐渐加深，变成鲜艳的红晕，并蔓延到大腿上。

['skrəʊtəm][ɔː(r)]['æbdəmən] .

scrotum	**or**	**abdomen**	**.**
阴囊	或者	腹部	.

阴囊或腹部。

[ðə; ði] ['sɜːfɪs] [ɪz]['tendə(r)] ,

The	**surface**	**is**	**tender**	**,**
这	表面	是	投标	,

表面嫩滑，

[ænd; ənd][ðə; ði] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði] [red] [pætʃ] [ɪz] ['ʃɑːpli] [dɪ'faɪnd] [frɒm; frəm][ðə; ði] [sə'raʊndɪŋ]

and	**the**	**edge**	**of**	**the**	**red**	**patch**	**is**	**sharply**	**defined**	**from**	**the**	**surrounding**
和	这	边缘	的	这	红色的	修补	是	尖锐地	定义	从	这	周围

['helθi] [skɪn] .

healthy	**skin**	**.**
健康	皮肤	.

红色斑块的边缘与周围健康的皮肤界限分明。

[ðə; ði] [dɪ'ziːz] [ɪz][məʊst] ['æktɪv] [æt; ət] [ðɪs] [ʃɑːp] ['mɑːdʒɪn][fɔː(r); fə(r)][ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðeə(r)] [ðæt] [ðə; ði]

The	**disease**	**is**	**most**	**active**	**at**	**this**	**sharp**	**margin**	**for**	**it**	**is**	**there**	**that**	**the**
这	疾病	是	最多	积极的	在	这	锋利的	利润	为了	它	是	那里	那	这

['maɪkrəʊ] - ['kɒksaɪ] [meɪ] [biː; bi] [faʊnd] [ɪn] [ə'bʌndəns] .

micro	**-**	**cocci**	**may**	**be**	**found**	**in**	**abundance**	**.**
微	-	球菌	可能	是	成立	在	丰富	.

这种疾病在边界处最为活跃，因为那里可能大量存在微球菌。

[ðə; ði][glændz][ɪn][ðə; ði][grɔɪn] [bɪ'kʌm] ['swəʊlən][ænd; ənd]['tendə(r)] , [ænd; ənd][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn]

The	**glands**	**in**	**the**	**groin**	**become**	**swollen**	**and**	**tender**	**,**	**and**	**the**	**circumcision**
这	腺体	在	这	腹股沟	变得	肿	和	投标	,	和	这	割礼

[wuːnd] ,

wound	**,**
伤口	,

腹股沟的腺体肿胀且触痛，包皮环切伤口，

['feɪlɪŋ] [tuː; tə] [hiːl] [wɪl] ['prɒbəbli] [ɪn'fleɪm] [ænd; ənd] ['sʌpjureɪt] .

failing	**to**	**heal**	**will**	**probably**	**inflame**	**and**	**suppurate**	**.**
失败	到	愈合	将要	大概	发炎	和	咽	.

如果伤口无法愈合，可能会发炎化脓。

[waɪl] [ðɪs] [ɪz]['gəʊɪŋ][ɒn] , [ə; eɪ]['pɔɪz(ə)n][ɪz] ['biːɪŋ] [ˌmænju'fæktʃəd] [baɪ][ðə; ði]['maɪˌkroʊbz][ɪn][ðeə(r)]

While	**this**	**is**	**going**	**on**	**,**	**a**	**poison**	**is**	**being**	**manufactured**	**by**	**the**	**microbes**	**in**	**their**
尽管	这	是	去	在	,	一个	毒	是	存在	制造	经过	这	微生物	在	他们的

[grəʊθ] ,

growth	**,**
生长	,

与此同时，微生物在生长过程中会产生一种毒素。

[ænd; ənd] [ðɪs] ['pɔɪz(ə)n] ['biːɪŋ] [əb'zɔːbd] ['ɪntuː][ðə; ði][ˌsɜːkjə'leɪʃ(ə)n] , ['dʒen(ə)rəli] [pruːvz] ['feɪt(ə)l][tuː; tə]

and	**this**	**poison**	**being**	**absorbed**	**into**	**the**	**circulation**	**,**	**generally**	**proves**	**fatal**	**to**
和	这	毒	存在	吸收	进入	这	循环	,	一般来说	证明	致命的	到

[ðə; ði]['ɪnfənt] .

the	**infant**	**.**
这	婴儿	.

这种毒素一旦被吸收进入血液循环，通常会导致婴儿死亡。

[ðə; ði]['prəʊses][ɪz]['juːʒuəli; 'juːʒəli] ['lɪmɪtɪd] [tuː; tə][ðə; ði][skɪn] ,

The	**process**	**is**	**usually**	**limited**	**to**	**the**	**skin**	**,**
这	过程	是	通常	有限的	到	这	皮肤	,

这个过程通常仅限于皮肤。

[ænd; ənd][ɪts] ['ʌpəməʊst] ['leɪə(r)][ɪz]['ɒf(ə)n] [reɪzd] ['ɪntuː] [bleb] [kən'teɪnɪŋ] [klɪə(r)][ɔː(r)] [dis'kʌlə]

and	its	uppermost	layer	is	often	raised	into	blebs	containing	clear	or	discoloured
和	它是	最上层	层	是	经常	提高	进入	水疱	包含	清除	或者	变色

[blʌd] ['sɪərəm] .

blood	serum	.
血	血清	.

其最上层常隆起形成水疱，其中含有清澈或变色的血清。

[bʌt; bət][ðə; ði] ['mɔːbɪd] [tʃeɪndʒ] [meɪ] [teɪk] [pleɪs] [fɜːst][ɪn][ðə; ði] [t'ɪʃuːz] ['ʌndə(r)][ðə; ði][skɪn] ,

But	the	morbid	change	may	take	place	first	in	the	tissues	under	the	skin	,
但	这	病态的	改变	可能	拿	地方	第一的	在	这	组织	在下面	这	皮肤	,

但病变可能首先发生在皮肤下的组织中。

[wen] [ðeə(r)] [wɪl] [biː; bi] [greɪt] ['swelɪŋ] [ænd; ənd] ['drɒpsi] [ɒv; əv][ðə; ði] [pɑːt] [səʊ] [ðæt] [ðə; ði] ['preʃə(r)]

when	there	will	be	great	swelling	and	dropsy	of	the	part	so	that	the	pressure
什么时候	那里	将要	是	伟大的	肿胀	和	浮肿	的	这	部分	所以	那	这	压力

[ɒv; əv][ðə; ði]['fɪŋgə(r)] [wɪl] [liːv] [ə; eɪ][pɪt][ɪn][ðə; ði][skɪn] [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði]['lætə(r)] [bɪ'kʌmz] [ɪt'self] [ɪn'fleɪmd]

of	the	finger	will	leave	a	pit	in	the	skin	before	the	latter	becomes	itself	inflamed
的	这	手指	将要	离开	一个	坑	在	这	皮肤	前	这	后者	变成	本身	发炎的

.

:

.

当患处出现大肿胀和水肿时，手指按压会在皮肤上留下凹陷，而皮肤本身尚未发炎。

[ɪn] [ðiːz] [keɪsɪz][ðə; ði]['ɔːrgəˌnɪzəmz] ['redɪli] ['entə(r)][ðə; ði] [blʌd] [striːm] [ænd; ənd] ['biːɪŋ] ['kærid]

In	these	cases	the	organisms	readily	enter	the	blood	stream	and	being	carried
在	这些	案例	这	生物	容易	进入	这	血	溪流	和	存在	携带

[ə'weɪ] [tuː; tə] [-]

away	to	[	15	]
离开	到	[	-	]

在这些情况下，微生物很容易进入血液循环，并被带走[15]

['dɪstənt]['ɔːrgənz][set] [ʌp] [ɪn'fekʃ(ə)n][ɪn] [ðiːz] .

distant	organs	set	up	infection	in	these	.
遥远	器官	放	向上	感染	在	这些	.

远处器官发生感染。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)] [ˌnesə'serəli] [ðə; ði][məʊst] ['həʊpləs] [keɪsɪz][ɒv; əv] [blʌd] - ['pɔɪzənɪŋ] .

These	are	necessarily	the	most	hopeless	cases	of	blood	-	poisoning	.
这些	是	一定	这	最多	绝望	案例	的	血	-	中毒	.

这些必然是最无力回天的败血症病例。

[səʊ][fɑː(r)][wiː; wi][hæv; həv] ['briːfli] [kən'sɪdəd] [ɪn'fekʃ(ə)n][baɪ][ðə; ði] [gruːp] [ɒv; əv]['ɔːrgəˌnɪzəmz] [nəʊn]

So	far	we	have	briefly	considered	infection	by	the	group	of	organisms	known
所以	远的	我们	有	简要地	经过考虑的	感染	经过	这	团体	的	生物	已知

[æz; əz]['maɪkrəʊ] - ['kɒksaɪ] .

as	micro	-	cocci	.
作为	微	-	球菌	.

到目前为止，我们已经简要地考虑了由被称为微球菌的微生物群引起的感染。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['nesəsəri] [tuː; tə] [pɔɪnt] [aʊt] [hɪə(r)] [ðæt] [æt; ət] [liːst] [tuː] [ɒv; əv][ðə; ði]['ɔːrgəˌnɪzəmz][ɒv; əv]

It	is	necessary	to	point	out	here	that	at	least	two	of	the	organisms	of
它	是	必要的	到	观点	出去	这里	那	在	至少	二	的	这	生物	的

[ðə; ði] [gruːp] [ɒv; əv][bə'sɪlaɪ][hæv; həv] [biːn] [nəʊn] [tuː; tə][ɪn'fekt][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [wuːnd] .

the	group	of	Bacilli	have	been	known	to	infect	the	circumcision	wound	.
这	团体	的	杆菌	有	到过	已知	到	感染	这	割礼	伤口	.

这里需要指出的是，已知芽孢杆菌属中至少有两种微生物会感染包皮环切伤口。

[ðə; ði][wʌn][ɪz][ðə; ði] ['tetnəs] (['lɒkdʒɔː]) [bə'sɪləs] , [ðə; ði]['ʌðə(r)][ɪz][ðə; ði] ['tjuːbəkl] [bə'sɪləs] .

The	one	is	the	Tetanus	(	lockjaw	)	Bacillus	,	the	other	is	the	Tubercle	Bacillus	.
这	一	是	这	破伤风	(	锁颌	)	芽孢杆菌	,	这	其他	是	这	结节	芽孢杆菌	.

一种是破伤风杆菌（牙关紧闭杆菌），另一种是结核杆菌。

[ɪn] ['tetnəs] [ðə; ði][fɜːst] ['sɪmptəm] ['nəʊtɪst] [ɪz] [ðæt] [ðə; ði]['ɪnfənt][ɪz][ʌn'eɪb(ə)l][tuː; tə] [sʌk] ,

In	Tetanus	the	first	symptom	noticed	is	that	the	infant	is	unable	to	suck	,
在	破伤风	这	第一的	症状	注意到	是	那	这	婴儿	是	无法	到	吸	,

破伤风的第一个症状是婴儿无法吸吮。

[ænd; ənd][ɒn][ɪg,zæmɪ'neɪʃ(ə)n][ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [ðæt] [ðɪs] [ɪz] [djuː] [tuː; tə][kræmp][ɒv; əv][ðə; ði]

and	on	examination	it	will	be	found	that	this	is	due	to	cramp	of	the
和	在	考试	它	将要	是	成立	那	这	是	到期的	到	抽筋	的	这

['mʌs(ə)lz] [ɒv; əv][ðə; ði][dʒɔː] ,

muscles	of	the	jaw	,
肌肉	的	这	颚	,

经检查会发现，这是由于下颌肌肉痉挛引起的。

[wɪtʃ] [bɪ'kʌm] [fɪkst] [ænd; ənd] [hɑːd] .

which	become	fixed	and	hard	.
哪个	变得	固定的	和	难的	.

变得固定而坚硬。

[ðə; ði] [feɪs] [ə'sjuːmz] [ə; eɪ][pɪ'kjuːliə(r)]['æspekt] [wɪtʃ] [ɪz][kwaɪt] [ˌkærəktə'rɪstɪk] [ɒv; əv] [ðɪs] [dɪ'ziːz] ,

The	face	assumes	a	peculiar	aspect	which	is	quite	characteristic	of	this	disease	,
这	脸	假设	一个	奇特	方面	哪个	是	相当	特征	的	这	疾病	,

面部呈现出一种奇特的面容，这是该疾病的典型特征。

['spæzəmz][ɒv; əv][ðə; ði] [lɪmz] [ænd; ənd] [ðen] [kən'vʌlʃnz] [ɒv; əv][ðə; ði] [həʊl] ['bɒdi] [teɪk] [pleɪs] ,

spasms	of	the	limbs	and	then	convulsions	of	the	whole	body	take	place	,
痉挛	的	这	四肢	和	然后	抽搐	的	这	所有的	身体	拿	地方	,

四肢痉挛，然后全身抽搐，

[ðə; ði][dʒɔɪnts] [bɪ'kʌm] [stɪf] [ænd; ənd][ðə; ði] [keɪs] [ɪz]['ɔːlməʊst][ɪn'veəriəbli]['feɪt(ə)l] .

the	joints	become	stiff	and	the	case	is	almost	invariably	fatal	.
这	关节	变得	僵硬的	和	这	案件	是	几乎	总是	致命的	.

关节僵硬，这种情况几乎总是致命的。

[ɪn] [rɪ'gɑːd] [tuː; tə][ðə; ði][ɪn'fekʃ(ə)n][baɪ][ðə; ði] ['tjuːbəkl] [bə'sɪləs] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [sed] [ðæt] [ðɪs]

In	regard	to	the	infection	by	the	Tubercle	Bacillus	it	may	be	said	that	this
在	看待	到	这	感染	经过	这	结节	芽孢杆菌	它	可能	是	说	那	这

[ə'kʌrəns] [ɪz][wʌn][ɒv; əv][ðə; ði] [rer] [ɒv; əv][ðə; ði][reə(r)]['siːkwəlz][ɒv; əv] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] ,

occurrence	is	one	of	the	rarest	of	the	rare	sequels	of	circumcision	,
发生	是	一	的	这	最稀有	的	这	稀有的	续集	的	割礼	,

关于结核杆菌感染，可以说这是割礼后极罕见的并发症之一。

[bʌt; bət][ˌaɪ 'tiː] [ə'pɪəz] [ðæt] [tjuː'bɜːkjələ(r)] ['ʌlsər] [hæv; həv][ə'rɪz(ə)n]['əʊvə(r)][ðə; ði]['eəriə][ɒv; əv][ðə; ði]

but	it	appears	that	tubercular	ulcers	have	arisen	over	the	area	of	the
但	它	出现	那	结核病	溃疡	有	出现	超过	这	区域	的	这

[wuːnd] [wen] [ðə; ði] [mɛtzɪzə] [hæz; həz] [biːn] [pə'fɔːmd] [baɪ] [maʊθ] ['sʌkʃ(ə)n][ɒn][ðə; ði][pɑːt][ɒv; əv]

wound	when	the	Metzizah	has	been	performed	by	mouth	suction	on	the	part	of
伤口	什么时候	这	梅齐扎	有	到过	执行	经过	嘴	吸	在	这	部分	的

[ə; eɪ] [mɔɪl] [huː] [wɒz; wəz] ['sʌfərɪŋ] [frɒm; frəm][tjuːˌbɜːkju'ləʊsɪs] .

a	Mohel	who	was	suffering	from	Tuberculosis	.
一个	割礼师	WHO	曾是	痛苦	从	结核	.

但似乎当患有肺结核的割礼师用口吸法进行割礼时，伤口区域出现了结核性溃疡。

[ə; eɪ]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [ðiːz] [keɪsɪz][hæv; həv] [biːn] [rɪ'pɔːtɪd] [frɒm; frəm][taɪm][tuː; tə][taɪm] ,

A	number	of	these	cases	have	been	reported	from	time	to	time	,
一个	数字	的	这些	案例	有	到过	据报道	从	时间	到	时间	,

此类案件曾多次被报道。

[ænd; ənd][ɪn][sʌm; səm][ɒv; əv][ðem; ðəm][ˌaɪ 'ti:] [ə'pærəntli] [led][tu:; tə]['dʒen(ə)rəl][tju:ˌbɜ:kju'ləʊsɪs] (

and	in	some	of	them	it	apparently	led	to	general	Tuberculosis	(
和	在	一些	的	他们	它	显然	引领	到	一般的	结核	(

[kən'sʌmpʃ(ə)n]) . [-]

consumption	)	.	[	16	]
消耗	)	.	[	-	]

其中一些人显然患上了全身性肺结核（肺痨）。[16]

[ðə; ði] ['fɔ:gəʊɪŋ] [bri:f] ['steɪtmənts] [ɪg'zɔ:st] [məʊst][ɒv; əv][ðə; ði] [ˌpɔsə'bilitiz] [ɒv; əv] [wu:nd] [ɪn'fekʃ(ə)n]

The	foregoing	brief	statements	exhaust	most	of	the	possibilities	of	wound	infection
这	前文	简短的	声明	排气	最多	的	这	可能性	的	伤口	感染

[baɪ] [mi:nz] [ɒv; əv]['maɪkrəʊ] - ['ɔ:rgəˌnɪzəmz] .

by	means	of	micro	-	organisms	.
经过	方法	的	微	-	生物	.

以上简要陈述涵盖了微生物引起伤口感染的大部分可能性。

[ðeə(r)][ɪz][haʊ'evə(r)][ə'nʌðə(r)] [sɔ:s] [ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n] , [nɒt] [jet] ['defɪnətli] [pru:vd] [tu:; tə][bi:; bi][ɒv; əv]

There	is	however	another	source	of	infection	,	not	yet	definitely	proved	to	be	of
那里	是	然而	其他	来源	的	感染	,	不是	然而	确实	已证实	到	是	的

['maɪkrəʊbɪk]['ɒrɪdʒɪn] ,

microbic	origin	,
微生物	起源	,

然而，还有另一种感染源，虽然尚未完全证实是微生物引起的，

[wɪtʃ] [hæz; həz][ɪm'pɔ:t(ə)nt][rɪ'leɪʃ(ə)nz][tu:; tə] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

which	has	important	relations	to	circumcision	.
哪个	有	重要的	关系	到	割礼	.

这与割礼有着重要的关系。

[ðɪs] [ɪz][ðə; ði]['pɔɪz(ə)n][ɒv; əv] ['sɪfɪlɪs] .

This	is	the	poison	of	Syphilis	.
这	是	这	毒	的	梅毒	.

这就是梅毒的毒素。

[ɪf] [ðə; ði] [mɔɪl] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] ['sʌfərɪŋ] [frɒm; frəm] [ðɪs] [dɪ'zi:z] [ðə; ði] [sɪ'kriʃən] [ɒv; əv][ðə; ði]

If	the	Mohel	should	be	suffering	from	this	disease	the	secretions	of	the
如果	这	割礼师	应该	是	痛苦	从	这	疾病	这	分泌物	的	这

[maʊθ] [ɑ:(r); ə(r)] [ɪn'fektɪv] [ænd; ənd][ðə; ði] [dɪ'zi:z] [meɪ] ['i:zəli] [bi:; bi] [trænz'mɪtɪd] [tu:; tə][ðə; ði]['ɪnfənt]

mouth	are	infective	and	the	disease	may	easily	be	transmitted	to	the	infant
嘴	是	传染性的	和	这	疾病	可能	容易地	是	传输	到	这	婴儿

[baɪ] [mi:nz] [ɒv; əv] [mɛtzɪzə] .

by	means	of	Metzizah	.
经过	方法	的	梅齐扎	.

如果割礼师患有这种疾病，口腔分泌物具有传染性，这种疾病很容易通过割礼传染给婴儿。

[ɒn][ðə; ði]['ʌðə(r)][hænd] ,

On	the	other	hand	,
在	这	其他	手	,

另一方面，

[ʃʊd; ʃəd][ðə; ði]['ɪnfənt][bi:; bi] [bɔ:n] [wɪð] [ðə; ði] [dɪ'zi:z] — [ə; eɪ] ['sɜ:kəmstəns] [ɒv; əv][nɒt] [ɪn'fri:kwənt]

should	the	infant	be	born	with	the	disease	—	a	circumstance	of	not	infrequent
应该	这	婴儿	是	出生	和	这	疾病	—	一个	环境	的	不是	不频繁

[ə'kʌrəns] — [ˌaɪ 'ti:][mʌst; məst][bi:; bi] [rɪ'membəd] [ðæt] [ɪts] [blʌd] [ɪz] [tʃɑ:dʒd] [wɪð] [ðə; ði]['pɔɪz(ə)n] ,

occurrence	—	it	must	be	remembered	that	its	blood	is	charged	with	the	poison	,
发生	—	它	必须	是	记得	那	它是	血	是	带电	和	这	毒	,

如果婴儿出生时就患有这种疾病——这种情况并不少见——必须记住，他的血液中含有毒素。

[ænd; ənd][ɪz]['keɪpəb(ə)l][ɒv; əv] [ɪn'fekt] [ə; eɪ] ['helθi] [ˌɪndɪ'vɪdʒuəl] [wen] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [brɔːt] ['ɪntuː]

and	is	capable	of	infecting	a	healthy	individual	when	it	is	brought	into
和	是	有能力的	的	感染	一个	健康	个人	什么时候	它	是	带来	进入

['kɒntækt] [wɪð] ['eni] [wuːnd] ,

contact	with	any	wound	,
接触	和	任何	伤口	,

它一旦接触到任何伤口，就能够感染健康人。

[ə'breɪʒ(ə)n][ɔː(r)]['ʌðə(r)] [briːtʃ] [ɒv; əv] ['sɜːfɪs] . [-]

abrasion	or	other	breach	of	surface	.	[	17	]
磨损	或者	其他	违反	的	表面	.	[	-	]

表面磨损或其他破损。[17]

['tʃæptə(r)] [θriː] .

CHAPTER	III	.
章	三、	.

第三章

['elɪmənts] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌænti'septɪk] ['meθəd] .

Elements	of	the	Antiseptic	Method	.
元素	的	这	防腐剂	方法	.

消毒方法的要素。

[ðə; ði] ['pɜːpəs] [ɒv; əv][ˌænti'septɪk]['sɜːdʒəri][ɪz][tuː; tə][ə'vɔɪd][ðə; ði] [ə'kʌrəns] [ɒv; əv][ðə; ði]['deɪndʒəz]

The	purpose	of	Antiseptic	Surgery	is	to	avoid	the	occurrence	of	the	dangers
这	目的	的	防腐剂	外科手术	是	到	避免	这	发生	的	这	危险

[ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n] [rɪ'fɜːd] [tuː; tə][ɪn][ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] ['tʃæptə(r)] .

of	infection	referred	to	in	the	preceding	chapter	.
的	感染	指	到	在	这	前	章	.

消毒外科的目的是避免发生前一章中提到的感染危险。

[ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)] ['meni] ['meθədz] [ɒv; əv] ['kæriɪŋ] [aʊt][ðə; ði] ['sɪstəm] ,

There	are	many	methods	of	carrying	out	the	system	,
那里	是	许多	方法	的	携带	出去	这	系统	,

实施该系统的方法有很多种，

[bʌt; bət][ðə; ði]['prez(ə)nt] [dɪ'skrɪpʃn] ['biːɪŋ] ['lɪmɪtɪd] [tuː; tə][ðə; ði][rɪ'kwaɪərmənts][ɒv; əv] [ˌsɜːkəm'sɪʒn]

but	the	present	description	being	limited	to	the	requirements	of	circumcision
但	这	展示	描述	存在	有限的	到	这	要求	的	割礼

[dʌz] [nɒt][eɪm][æt; ət] ['biːɪŋ] [ɪg'zɔːstɪv] .

does	not	aim	at	being	exhaustive	.
做	不是	目的	在	存在	详尽的	.

但目前的描述仅限于割礼的要求，并不旨在详尽无遗。

[ðə; ði] [tuː] ['ɒbdʒɪkts] [eɪmd] [æt; ət][ɑː(r); ə(r)] :

The	two	objects	aimed	at	are	:
这	二	对象	旨在	在	是	:

瞄准的两个目标是：

[wʌn]) [ðə; ði] [prɪ'venʃn] [ɒv; əv]['eni]['maɪkrəʊ] - ['ɔːrgəˌnɪzəmz] ['geɪnɪŋ] ['entrəns] [tuː; tə][ðə; ði] [wuːnd] .

1	)	The	prevention	of	any	micro	-	organisms	gaining	entrance	to	the	wound	.
1	)	这	预防	的	任何	微	-	生物	获得	入口	到	这	伤口	.

1）防止任何微生物进入伤口。

[ðɪs] [end][ɪz] [ə'teɪnd] [baɪ][ðə; ði] [ˌdɪsɪn'fekʃn] [ɒv; əv][ðə; ði][hændz][ænd; ənd] [ɪ'speʃəli] [ðə; ði]

This	end	is	attained	by	the	disinfection	of	the	hands	and	especially	the
这	结尾	是	已达到	经过	这	消毒	的	这	双手	和	尤其	这

['θʌmˌneɪlz] [ɒv; əv][ðə; ði]['ɒpəreɪtə(r)] ,

thumbnails	of	the	operator	,
缩略图	的	这	操作员	,

这一目的的实现是通过对操作人员的手部，特别是拇指指甲进行消毒来实现的。

[ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][ænd; ənd] ['dresɪŋz] [juːst] ; [ænd; ənd][baɪ] ['pɜːfɪkt] ['klenlinəs] [ɒv; əv][ðə; ði]

of	the	instruments	and	dressings	used	;	and	by	perfect	cleanliness	of	the
的	这	仪器	和	敷料	用过的	;	和	经过	完美的	清洁	的	这

['dʒenɪtlz] [ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnfənt] .

genitals	of	the	infant	.
生殖器	的	这	婴儿	.

所用器械和敷料；以及婴儿生殖器的完全清洁。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [sed] [ðæt] [ðə; ði] [briːf] [ɪk'spəʊʒə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [pɑːts] ['djʊərɪŋ][ðə; ði] [pə'fɔːməns]

It	may	be	said	that	the	brief	exposure	of	the	parts	during	the	performance
它	可能	是	说	那	这	简短的	接触	的	这	部分	期间	这	表现

[ɒv; əv][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] ['kæriz] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː][nəʊ][rɪsk][ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n] ,

of	the	circumcision	carries	with	it	no	risk	of	infection	,
的	这	割礼	携带	和	它	不	风险	的	感染	,

可以说，割礼过程中生殖器部位的短暂暴露并不会带来感染的风险。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ðə; ði]['ɔːrgəˌnɪzəmz][wiː; wi][hæv; həv] [biːn] [kən'sɪdərɪŋ] [ɑː(r); ə(r)][nɒt]['juːʒuəli; 'juːʒəli]

because	the	organisms	we	have	been	considering	are	not	usually
因为	这	生物	我们	有	到过	考虑	是	不是	通常

['eəbɔːn] .

airborne	.
空中	.

因为我们所研究的生物通常不是通过空气传播的。

[ˌtuː'tuː]) [ðə; ði][ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n][ɒv; əv] [sʌtʃ] ['dresɪŋz] [æz; əz] [wɪl] [kiːp] [ðə; ði] [wuːnd] [ɪn][æn; ən][ˌeɪ'septɪk]

2	)	The	application	of	such	dressings	as	will	keep	the	wound	in	an	aseptic
2	)	这	应用	的	这样的	敷料	作为	将要	保持	这	伤口	在	一个	无菌

[kən'dɪʃn] .

condition	.
状况	.

2）使用能保持伤口无菌状态的敷料。

['iːv(ə)n][ðə; ði] [smɔːl] [ə'maʊnt] [ɒv; əv] [dɪs'tʃɑːdʒ] [frɒm; frəm][ə; eɪ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [-]

Even	the	small	amount	of	discharge	from	a	circumcision	[	18	]
甚至	这	小的	数量	的	释放	从	一个	割礼	[	-	]

即使是包皮环切术后少量分泌物[18]

[wuːnd] [fɔːmz] [ə; eɪ]['splendɪd] [sɔɪl] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv]['maɪkrəʊ] - ['ɔːrgəˌnɪzəmz] .

wound	forms	a	splendid	soil	for	the	growth	of	micro	-	organisms	.
伤口	表格	一个	灿烂	土壤	为了	这	生长	的	微	-	生物	.

伤口为微生物的生长提供了绝佳的土壤。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['nesəsəri] ['ðeəfɔː(r)] [tuː; tə] [ə'plaɪ] [ə; eɪ] ['dresɪŋ] [wɪtʃ] [hæz; həz] [biːn] ['sætʃəreɪtɪd] [wɪð]

It	is	necessary	therefore	to	apply	a	dressing	which	has	been	saturated	with
它	是	必要的	所以	到	申请	一个	敷料	哪个	有	到过	饱和	和

[sʌtʃ] [ˌæntə'septɪk] [æz; əz] [wɪl] [dɪ'strɔɪ] [ðæt] [kən'stɪtʃuənt] [ɒv; əv][ðə; ði] [dɪs'tʃɑːdʒ] [wɪtʃ] [meɪks] [ˌaɪ 'tiː]

such	antiseptics	as	will	destroy	that	constituent	of	the	discharge	which	makes	it
这样的	消毒剂	作为	将要	破坏	那	组分	的	这	释放	哪个	制作	它

[ə; eɪ] [gʊd] ['kʌltʃə(r)] [mə'tɪərɪəl] .

a	good	culture	material	.
一个	好的	文化	材料	.

因此，必须使用浸透了消毒剂的敷料，以破坏分泌物中使其成为良好培养材料的成分。

[ðə; ði][məʊst] [kən'viːniənt] [ˌænti'septɪk][fɔː(r); fə(r)]['dʒen(ə)rəl][juːz][ɪz] [kɑː'bɒlɪk] ['æsɪd] .

The	most	convenient	antiseptic	for	general	use	is	Carbolic	Acid	.
这	最多	方便的	防腐剂	为了	一般的	使用	是	石炭酸	酸	.

最方便的通用消毒剂是石炭酸。

[ðɪs] [ɪz][ə; eɪ][klɪə(r)] , ['kʌlələs] ['lɪkwɪd][ɒv; əv]['rɑːðə(r)] ['ɔɪli] [kən'sɪstəns] ,

This	is	a	clear	,	colourless	liquid	of	rather	oily	consistence	,
这	是	一个	清除	,	无色	液体	的	相当	油腻的	浓度	,

这是一种清澈无色、质地略呈油状的液体。

[wɪtʃ] ['ræpɪdli] [bɪ'kʌmz] [kən'vɜːtɪd] ['ɪntuː]['splɪd] ['krɪstlz] [ɪn][kəʊld] ['weðə(r)] .

which	rapidly	becomes	converted	into	solid	crystals	in	cold	weather	.
哪个	快速	变成	转换	进入	坚硬的	晶体	在	寒冷的	天气	.

在寒冷天气下会迅速转化为固体晶体。

[wen] [rɪ'kwaɪəd] [fɔː(r); fə(r)] [p'ɜːpəsɪz] [ɒv; əv] [ˌdɪsɪn'fekʃn] [ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [mɪkst] [wɪð] - [taɪmz]

When	required	for	purposes	of	disinfection	it	should	be	mixed	with	39	times
什么时候	必需的	为了	目的	的	消毒	它	应该	是	混合	和	-	时代

[ɪts] ['kwɒntəti] [ɒv; əv] ['wɔːtə(r)] ,

its	quantity	of	water	,
它是	数量	的	水	,

当需要用于消毒时，应将其与39倍体积的水混合。

[ɔː(r)] ['rʌfli] [wʌn] [paɪnt] [ɒv; əv] ['wɔːtə(r)] [rɪ'kwaɪəz] [wʌn] ['teɪblˌspuːnfʊl] [ɒv; əv] [pjʊə(r)] [kɑː'bɒlɪk] ['æsɪd]

or	roughly	one	pint	of	water	requires	one	tablespoonful	of	pure	Carbolic	Acid
或者	大致	一	品脱	的	水	需要	一	一汤匙	的	纯的	石炭酸	酸

[tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [sə'luːʃ(ə)n] [ɒv; əv] [wʌn] [ɪn] - .

to	make	a	solution	of	1	in	40	.
到	制作	一个	解决方案	的	1	在	-	.

或者说，大约一品脱水需要一汤匙纯石炭酸才能制成 1:40 的溶液。

[ðɪs] [sə'luːʃ(ə)n] [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] [fɔː(r); fə(r)] ['səʊkɪŋ] [ðə; ði] [hændz]['ɑːftə(r)] [ðeɪ] [hæv; həv] [biːn] [wɒʃt]

This	solution	is	required	for	soaking	the	hands	after	they	have	been	washed
这	解决方案	是	必需的	为了	浸泡	这	双手	后	他们	有	到过	洗过

[wɪð] [səʊp] [ænd; ənd] [wɔːm] ['wɔːtə(r)] ,

with	soap	and	warm	water	,
和	肥皂	和	温暖的	水	,

用肥皂和温水洗手后，需要用这种溶液浸泡双手。

[ænd; ənd] [ðə; ði] [neɪlz] ['skrʌbɪd] [wɪð] [ə; eɪ] [neɪl] [brʌʃ] .

and	the	nails	scrubbed	with	a	nail	brush	.
和	这	指甲	擦洗过	和	一个	指甲	刷子	.

然后用指甲刷仔细刷洗指甲。

[ðɪs] ['lætə(r)] [prə'siːdɪŋ] [ɪz] [wʌn] [ɒv; əv] ['ɔːd(ə)n(ə)ri] ['klenlinəs] , [ðə; ði] ['səʊkɪŋ] [ɪn] [ðə; ði] [kɑː'bɒlɪk]

This	latter	proceeding	is	one	of	ordinary	cleanliness	,	the	soaking	in	the	Carbolic
这	后者	进行中	是	一	的	普通的	清洁	,	这	浸泡	在	这	石炭酸

['æsɪd] [sə'luːʃ(ə)n] ,

Acid	solution	,
酸	解决方案	,

后一种方法是普通的清洁方法，即用石炭酸溶液浸泡。

[wɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [wɔːm] , [ɪz] [ɪn] ['ɔːdə(r)] [tuː; tə] [əb'teɪn] ['sɜːdʒɪkl] ['klenlinəs] .

which	should	be	warm	,	is	in	order	to	obtain	Surgical	Cleanliness	.
哪个	应该	是	温暖的	,	是	在	命令	到	获得	外科	清洁	.

为了达到手术洁净度，环境应该保持温暖。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [biː; bi] ['redɪli] [ˌʌndə'stʊd] ,

It	will	be	readily	understood	,
它	将要	是	容易	理解	,

它很容易理解。

[ðæt] [ɪf] [ðə; ði] [hændz] [kʌm] [ɪn] ['kɒntækt] [wɪð] ['eni] ['pɒsəb(ə)l] [sɔːs] [ɒv; əv] [ɪn'fekʃ(ə)n] ['ɑːftə(r)] [ðɪs]

that	if	the	hands	come	in	contact	with	any	possible	source	of	infection	after	this
那	如果	这	双手	来	在	接触	和	任何	可能的	来源	的	感染	后	这

['səʊkɪŋ] ,

soaking	,
浸泡	,

如果浸泡后双手接触到任何可能的感染源，

[ðen] [ˌaɪ 'tiː][mʌst; məst][biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [bɪ'fɔː(r)] [bɪ'gɪnɪŋ] [ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] .

then	it	must	be	repeated	before	beginning	the	operation	.
然后	它	必须	是	重复	前	开始	这	手术	.

那么在开始手术之前必须重复此步骤。

[ðə; ði] [ˌdɪsɪn'fekʃn] [ɒv; əv][ðə; ði][hændz][mʌst; məst][biː; bi][ðə; ði][lɑːst][steɪdʒ][ɪn][ɔːl][ðə; ði][ˌprepə'reɪʃ(ə)nz]

The	disinfection	of	the	hands	must	be	the	last	stage	in	all	the	preparations
这	消毒	的	这	双手	必须	是	这	最后的	阶段	在	全部	这	准备工作

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] .

for	the	circumcision	.
为了	这	割礼	.

手部消毒必须是割礼准备工作中的最后一个步骤。

[ə; eɪ]['sɪmələ(r)][sə'luːʃ(ə)n][ɒv; əv][wʌn][ɪn] - [kɑː'bɒlɪk]['æsɪd] [meɪ] [biː; bi] [juːst] [fɔː(r); fə(r)] ['pleɪsɪŋ] [ðə; ði]

A	similar	solution	of	1	in	40	Carbolic	Acid	may	be	used	for	placing	the
一个	相似的	解决方案	的	1	在	-	石炭酸	酸	可能	是	用过的	为了	放置	这

['ɪnstrʊm(ə)nts][ɪn][bɪ'fɔː(r)][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] . [-]

instruments	in	before	the	operation	.	[	19	]
仪器	在	前	这	手术	.	[	-	]

手术前，可以使用 1 比 40 的石炭酸溶液将器械放入其中。[19]

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi]['teɪkən][də'rektli] [aʊt][ɒv; əv][ðə; ði][sə'luːʃ(ə)n][æz; əz][rɪ'kwaɪəd] .

They	are	to	be	taken	directly	out	of	the	solution	as	required	.
他们	是	到	是	已采取	直接地	出去	的	这	解决方案	作为	必需的	.

根据需要直接从溶液中取出。

[ə; eɪ] ['ʃæləʊ] [dɪʃ] [ɒv; əv][ə; eɪ][mə'tɪəriəl] ['iːzəli] [kliːnd] , [æz; əz]['met(ə)l] ,

A	shallow	dish	of	a	material	easily	cleaned	,	as	metal	,
一个	浅的	盘子	的	一个	材料	容易地	已清洗	,	作为	金属	,

一个浅碟，材质易于清洁，例如金属。

[glɑːs] [ɔː(r)] ['pɔːsəlɪn] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [fɪld] [wɪð] 2½ ['aʊnsɪz] ([faɪv] ['teɪbəlˌspuːnz]) [ɒv; əv]['wɔːtə(r)]

glass	or	porcelain	should	be	filled	with	2½	ounces	(	5	tablespoons	)	of	water
玻璃	或者	瓷	应该	是	已填	和	2½	盎司	(	5	汤匙	)	的	水

[wɪtʃ] [hæz; həz] [biːn] [bɔɪld] ,

which	has	been	boiled	,
哪个	有	到过	煮沸	,

玻璃或瓷器容器中应倒入 2½ 盎司（5 汤匙）煮沸过的水，

[ænd; ənd][tuː; tə] [ðɪs] [wʌn][hɑːf][ə; eɪ] ['tiːspuːnfʊl] [ɒv; əv] [kɑː'bɒlɪk]['æsɪd][ɪz] ['ædɪd] ,

and	to	this	one	half	a	teaspoonful	of	Carbolic	Acid	is	added	,
和	到	这	一	一半	一个	一茶匙	的	石炭酸	酸	是	额外	,

向其中加入半茶匙石炭酸，

['teɪkɪŋ] [keə(r)] [ðæt] [ðə; ði]['æsɪd][ɪz] ['θʌrəli] [wel] [mɪkst] [ʌp] [wɪð] [ðə; ði]['wɔːtə(r)][ænd; ənd][nɒt]

taking	care	that	the	acid	is	thoroughly	well	mixed	up	with	the	water	and	not
采取	关心	那	这	酸	是	彻底	出色地	混合	向上	和	这	水	和	不是

[ə'laʊd] [tuː; tə] [fləʊt] [ə'baʊt] [ɪn] [d'rɒplets] .

allowed	to	float	about	in	droplets	.
允许	到	漂浮	关于	在	飞沫	.

注意确保酸与水充分混合，不要让酸以液滴形式漂浮。

[ɪf] [ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][ɑː(r); ə(r)] ['skruːpjələsli] [kliːn] , [aɪ] . [iː] . ,

If	the	instruments	are	scrupulously	clean	,	i	.	e	.	,
如果	这	仪器	是	一丝不苟地	干净的	,	我	.	e	.	,

如果仪器非常干净，即，

[ɪf] [ðeɪ] [hæv; həv] [biːn] [wɒʃt] ['θʌrəli] [wɪð] [səʊp][ænd; ənd][hɒt]['wɔːtə(r)] ,

if	they	have	been	washed	thoroughly	with	soap	and	hot	water	,
如果	他们	有	到过	洗过	彻底	和	肥皂	和	热的	水	,

如果它们已经用肥皂和热水彻底清洗过，

[ðeɪ] [rɪ'kwaɪə(r)][tuː; tə] [rɪ'meɪn] [fɔː(r); fə(r)][wʌn]['aʊə(r)][ɪn][ðə; ði] [kɑː'bɒlɪk] ['æsɪd][sə'luːʃ(ə)n][tuː; tə]['rendə(r)]

they	require	to	remain	for	one	hour	in	the	Carbolic	Acid	solution	to	render
他们	要求	到	保持	为了	一	小时	在	这	石炭酸	酸	解决方案	到	使成为

[ðem; ðəm] [sə'fɪʃntli] [ˌdɪsɪn'fektɪd] [fɔː(r); fə(r)] ['ɒpəreɪtɪŋ] [p'ɜːpəsɪz] .

them	sufficiently	disinfected	for	operating	purposes	.
他们	足够	已消毒	为了	操作	目的	.

它们需要在石炭酸溶液中浸泡一小时，才能达到足够的消毒效果，从而可以投入使用。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['ðeəfɔː(r)] ['kwɪkə(r)] , [æz; əz][ˌaɪ 'tiː][ɪz]['ɔːlsəʊ][mɔː(r)][ˌsaɪən'tɪfɪk] , [tuː; tə]['sterəlaɪz][ðə; ði]

It	is	therefore	quicker	,	as	it	is	also	more	scientific	,	to	sterilize	the
它	是	所以	更快	,	作为	它	是	还	更多的	科学	,	到	消毒	这

['ɪnstrʊm(ə)nts][bɪ'fɔː(r)]['juːzɪŋ][ðem; ðəm] .

instruments	before	using	them	.
仪器	前	使用	他们	.

因此，在使用器械之前对其进行消毒，既快捷又科学。

[baɪ]['sterəlaɪzɪŋ][ðem; ðəm][wiː; wi] [kɪl] ['eni]['maɪkrəʊ] - ['ɔːrgəˌnɪzəmz] [ðæt] [meɪ] [biː; bi]['prez(ə)nt][ɒn]

By	sterilizing	them	we	kill	any	micro	-	organisms	that	may	be	present	on
经过	灭菌	他们	我们	杀	任何	微	-	生物	那	可能	是	展示	在

[ðem; ðəm] ,

them	,
他们	,

通过消毒，我们可以杀死它们上面可能存在的任何微生物。

[ænd; ənd][wiː; wi][ɑː(r); ə(r)] [ðen] ['kɒnfɪdənt] [ðæt] [nəʊ] ['lɪvɪŋ] [dʒɜːrmz][ɑː(r); ə(r)] ['kærid] [tuː; tə][ðə; ði]

and	we	are	then	confident	that	no	living	germs	are	carried	to	the
和	我们	是	然后	自信的	那	不	活的	细菌	是	携带	到	这

[wuːnd] [baɪ] [miːnz] [ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts] .

wound	by	means	of	the	instruments	.
伤口	经过	方法	的	这	仪器	.

这样我们就可以确信，不会有任何活的细菌通过器械带到伤口处。

[ɪn]['ʌðə(r)] [wɜːdz] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][ˌeɪ'septɪk] .

In	other	words	they	are	aseptic	.
在	其他	字	他们	是	无菌	.

换句话说，它们是无菌的。

['ɪnstrʊm(ə)nts][ɑː(r); ə(r)]['sterəlaɪzd][baɪ] ['bɔɪlɪŋ] [fɔː(r); fə(r)][ə'baʊt][ten] ['mɪnɪts] [ɪn] [kliːn] ['wɔːtə(r)] .

Instruments	are	sterilized	by	boiling	for	about	ten	minutes	in	clean	water	.
仪器	是	已灭菌	经过	沸腾	为了	关于	十	分钟	在	干净的	水	.

器械需在清水中煮沸约十分钟进行消毒。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['juːsf(ə)l][tuː; tə][ˌeɪ diː 'diː] ['wɒʃɪŋ] ['səʊdə][ɪn][ðə; ði] [prə'pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv][faɪv][greɪnz][tuː; tə] ['evri]

It	is	useful	to	add	washing	soda	in	the	proportion	of	5	grains	to	every
它	是	有用	到	添加	洗涤	苏打	在	这	部分	的	5	谷物	到	每一个

[tuː] ['teɪbəlˌspuːnz] [ɒv; əv]['wɔːtə(r)] .

two	tablespoons	of	water	.
二	汤匙	的	水	.

每两汤匙水加入 5 粒纯碱是有益的。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['ɒbviəs] [ðæt] [ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][mʌst; məst][biː; bi][ɒv; əv]['met(ə)l] , [æz; əz][nəʊ]['ʌðə(r)]

It	is	obvious	that	the	instruments	must	be	of	metal	,	as	no	other
它	是	明显的	那	这	仪器	必须	是	的	金属	,	作为	不	其他

[mə'tɪəriəl] [wɪl] [stænd] ['bɔɪlɪŋ] .

material	will	stand	boiling	.
材料	将要	站立	沸腾	.

很显然，这些仪器必须是金属的，因为没有其他材料能经受住沸腾的考验。

[ðeɪ] [mʌst; məst][biː; bi] [meɪd] [ɪn] [sʌtʃ] [ə; eɪ] [weɪ] [æz; əz][tuː; tə] [prɪ'vent] [ðə; ði] [ə,kjuːmjə'leɪʃn] [ɒv; əv]

They	must	be	made	in	such	a	way	as	to	prevent	the	accumulation	of
他们	必须	是	制成	在	这样的	一个	方式	作为	到	防止	这	积累	的

[dʌst] [ɔː(r)][dɜːt][ɪn][dʒɔɪnts][ɔː(r)] ['krevɪs] . [-]

dust	or	dirt	in	joints	or	crevices	.	[	20	]
灰尘	或者	污垢	在	关节	或者	缝隙	.	[	-	]

必须以某种方式制造，以防止灰尘或污垢在接缝或缝隙中积聚。[20]

[kəm'pækt] [ˌæpə'reɪtəs] [fɔː(r); fə(r)] [ˌsterəlaɪ'zeɪʃn] [ɪz] [sə'plaɪd] [baɪ] ['evrɪ] ['sɜːdʒɪkl] ['ɪnstrəmənt] ['meɪkə(r)] .

Compact	apparatus	for	sterilization	is	supplied	by	every	surgical	instrument	maker	.
袖珍的	设备	为了	消毒	是	供应	经过	每一个	外科	乐器	制造商	.

每家外科器械制造商都会提供小型消毒装置。

[ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][ɑː(r); ə(r)]['juːʒuəli; 'juːʒəli] [pleɪst] [ɒn][ə; eɪ]['waɪə(r)] [gɔːz] [treɪ] [wɪð] ['hænd(ə)lz]

The	instruments	are	usually	placed	on	a	wire	gauze	tray	with	handles
这	仪器	是	通常	放置	在	一个	金属丝	纱布	托盘	和	把手

[ænd; ənd] [ðen] ['ɪntuː][ðə; ði]['sterəlaɪzɪŋ] [dɪʃ] ,

and	then	into	the	sterilizing	dish	,
和	然后	进入	这	灭菌	盘子	,

这些器械通常放在带把手的金属丝网托盘上，然后再放入消毒皿中。

[səʊ] [ðæt] [wen] [ðə; ði] ['bɔɪlɪŋ] [ɪz] [kəm'plitɪd] ,

so	that	when	the	boiling	is	completed	,
所以	那	什么时候	这	沸腾	是	完全的	,

所以当水沸腾完毕后，

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['lɪftɪd] [aʊt] [ɒn] [ðɪs] [treɪ] [baɪ] [miːnz] [ɒv; əv] [hʊks] [sə'plaɪd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['pɜːpəs] .

they	are	lifted	out	on	this	tray	by	means	of	hooks	supplied	for	the	purpose	.
他们	是	抬起	出去	在	这	托盘	经过	方法	的	钩子	供应	为了	这	目的	.

它们通过专门设置的挂钩从托盘上取出。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][æt; ət][wʌns] [træns'fəːd] [tuː; tə][ðə; ði] ['ʃæləʊ] [dɪʃ] [kən'teɪnɪŋ] [ðə; ði][wʌn][ɪn] -

They	are	at	once	transferred	to	the	shallow	dish	containing	the	1	in	40
他们	是	在	一次	转移	到	这	浅的	盘子	包含	这	1	在	-

[kɑː'bɒlɪk] ['æsɪd][sə'luːʃ(ə)n] ['diːteɪld] [ə'bʌv] .

Carbolic	Acid	solution	detailed	above	.
石炭酸	酸	解决方案	详细的	多于	.

立即将它们转移到盛有上述 1:40 石炭酸溶液的浅盘中。

[baɪ] [ðiːz] [miːnz] [ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][ɑː(r); ə(r)] [kuːld] ['redɪ] [fɔː(r); fə(r)][juːz] ,

By	these	means	the	instruments	are	cooled	ready	for	use	,
经过	这些	方法	这	仪器	是	冷却	准备好	为了	使用	,

通过这些方法，仪器可以冷却至可以使用状态。

[fɔː(r); fə(r)] ['ɒbvɪəslɪ] [ðeɪ] ['kænɒt] [biː; bi]['teɪkən] [də'rektlɪ] [aʊt] [ɒv; əv][ðə; ði] ['bɔɪlɪŋ] ['wɔːtə(r)] [wɪð] [ðə; ði]

for	obviously	they	cannot	be	taken	directly	out	of	the	boiling	water	with	the
为了	明显地	他们	不能	是	已采取	直接地	出去	的	这	沸腾	水	和	这

['fɪŋgəz] ;

fingers	;
手指	;

显然，它们不能用手指直接从沸水中取出；

[ænd; ənd][ðə; ði][fækt] [ðæt] [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][ɪn][æn; ən][ˌæntɪ'septɪk][sə'luːʃ(ə)n] ,

and	the	fact	that	they	are	in	an	antiseptic	solution	,
和	这	事实	那	他们	是	在	一个	防腐剂	解决方案	,

以及它们处于消毒液中的事实，

[prɪ'vents] [ðə; ði] ['ækses] [ɒv; əv] ['eni] [dʒɜ:rmz] ['djʊərɪŋ] [ðə; ði] [ʃɔ:t] ['ɪntəv(ə)l] [bɪ'fɔ:(r)] [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)]

prevents	**the**	**access**	**of**	**any**	**germs**	**during**	**the**	**short**	**interval**	**before**	**they**	**are**
阻止	这	使用权	的	任何	细菌	期间	这	短的	间隔	前	他们	是

['æktʃuəli] ['hændld] .

actually	**handled**	**.**
实际上	处理	.

防止细菌在实际接触前的短暂时间内进入。

[ðə; ði] ['dresɪŋz] [ju:st] [ɪn] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [ʃʊd; ʃəd] [kən'sɪst; 'kɒnsɪst] ['əʊnli] [ɒv; əv] [lɪnt] [ænd; ənd] [gɔ:z] .

The	**dressings**	**used**	**in**	**Circumcision**	**should**	**consist**	**only**	**of**	**lint**	**and**	**gauze**	**.**
这	敷料	用过的	在	割礼	应该	由	仅有的	的	皮棉	和	纱布	.

包皮环切术中使用的敷料应该只包含棉絮和纱布。

[ˌaɪ 'ti:] [ɪz] ['nesəsəri] [ðæt] [ðə; ði] ['dresɪŋ] [ʃʊd; ʃəd] [bi:; bi] ['sterəlaɪzd] [ænd; ənd] ['ɔ:lsəʊ] ['ɪmprɛgneɪtɪt] [wɪð]

It	**is**	**necessary**	**that**	**the**	**dressing**	**should**	**be**	**sterilized**	**and**	**also**	**impregnated**	**with**
它	是	必要的	那	这	敷料	应该	是	已灭菌	和	还	受精	和

[sʌm; səm] [ˌænti'septɪk] [səʊ] [æz; əz] [tu:; tə] ['rendə(r)] ['hɑ:mləs] ['eni] [ɪn'fektɪv] [mə'tɪəriəl] [wɪtʃ] [meɪ]

some	**antiseptic**	**so**	**as**	**to**	**render**	**harmless**	**any**	**infective**	**material**	**which**	**may**
一些	防腐剂	所以	作为	到	使成为	无害	任何	传染性的	材料	哪个	可能

[ˌæksɪ'dentəli] [kən'tæmɪneɪt] [ðə; ði] [wu:nd] ['ɑ:ftə(r)] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

accidentally	**contaminate**	**the**	**wound**	**after**	**circumcision**	**.**
偶然	污染	这	伤口	后	割礼	.

包扎物必须进行消毒，并浸入一些防腐剂，以消除包皮环切术后可能意外污染伤口的任何感染性物质。

[ði:z] ['dresɪŋz] [ɑ:(r); ə(r)] [sə'plaɪd] [baɪ] [ˌmænju'fæktʃərəz] , [ɔ:l'redi] ['sterəlaɪzd] [baɪ] [ɪk'spəʊʒə(r)] [tu:; tə]

These	**dressings**	**are**	**supplied**	**by**	**manufacturers**	**,**	**already**	**sterilized**	**by**	**exposure**	**to**
这些	敷料	是	供应	经过	制造商	,	已经	已灭菌	经过	接触	到

['su:pə(r)] - ['hi:tɪd] [sti:m] ,

super	**-**	**heated**	**steam**	**,**
极好的	-	加热	蒸汽	,

这些敷料由生产商提供，已经过高温蒸汽灭菌处理。

[ænd; ənd] ['rendəd] [ˌænti'septɪk] [baɪ] ['veərɪəs] ['kemɪk(ə)l] ['eɪdʒənts] .

and	**rendered**	**antiseptic**	**by**	**various**	**chemical**	**agents**	**.**
和	渲染	防腐剂	经过	各种各样的	化学	代理人	.

并用各种化学试剂进行消毒。

[kɑ:'bɒlɪk] ['æsɪd] [ju:st] [fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] [hændz] [ænd; ənd] [ðə; ði] ['ɪnstrʊm(ə)nts] , [ɪz] ['ɒf(ə)n] [ɪm'plɔɪd]

Carbolic	**Acid**	**used**	**for**	**the**	**hands**	**and**	**the**	**instruments**	**,**	**is**	**often**	**employed**
石炭酸	酸	用过的	为了	这	双手	和	这	仪器	,	是	经常	受雇

[fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] ['dresɪŋz] ,

for	**the**	**dressings**	**,**
为了	这	敷料	,

用于清洁双手和器械的石炭酸，通常也用于敷料中。

[ðə; ði] [ˌænti'septɪk] ['bi:ɪŋ] [fɪkst] [ɪn] [ðə; ði] [lɪnt] [ænd; ənd] [ðə; ði] [gɔ:z] [baɪ] [ə; eɪ] ['speʃ(ə)l] ['prəʊses] .

the	**antiseptic**	**being**	**fixed**	**in**	**the**	**lint**	**and**	**the**	**gauze**	**by**	**a**	**special**	**process**	**.**
这	防腐剂	存在	固定的	在	这	皮棉	和	这	纱布	经过	一个	特别的	过程	.

通过特殊工艺将消毒剂固定在棉絮和纱布中。

[məʊst] ['sɜ:dʒənz] , [haʊ'evə(r)] , [prɪ'fɜ:(r)] “ ['dʌb(ə)l] ['saɪənaɪd] ” ['dresɪŋz] ,

Most	**surgeons**	**,**	**however**	**,**	**prefer**	**“**	**double**	**cyanide**	**”**	**dressings**	**,**
最多	外科医生	,	然而	,	更喜欢	“	双倍的	氰化物	”	敷料	,

然而，大多数外科医生更喜欢使用“双氰化物”敷料。

[ɪn] [wɪtʃ] [ðə; ði] [ˌænti'septɪk] [ju:st] [ɪz] [ə; eɪ] [sɔ:lt] [nəʊn] [æz; əz] ['saɪənaɪd] [ɒv; əv] [zɪŋk] [ænd; ənd] ['mɜ:kjəri] .

in	**which**	**the**	**antiseptic**	**used**	**is**	**a**	**salt**	**known**	**as**	**cyanide**	**of**	**zinc**	**and**	**mercury**	**.**
在	哪个	这	防腐剂	用过的	是	一个	盐	已知	作为	氰化物	的	锌	和	汞	.

[-]

[21]

[-]

其中使用的消毒剂是氰化锌汞盐。[21]

[frɒm; frəm][ðə; ði][fɜːst] ['dresɪŋ] [ʌn'tɪl][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪz] ['æbsəluːtli] [hiːld] ['nʌθɪŋ] [bʌt; bət]

From	the	first	dressing	until	the	circumcision	is	absolutely	healed	nothing	but
从	这	第一的	敷料	直到	这	割礼	是	绝对地	已治愈	没有什么	但

[gɔːz] [niːd] [biː; bi] [juːst] .

gauze	need	be	used	.
纱布	需要	是	用过的	.

从第一次包扎到包皮环切伤口完全愈合，只需要使用纱布即可。

[ɪn][ə; eɪ]['nɔːm(ə)l] [keɪs] [nəʊ]['ʌðə(r)][ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n][ɒv; əv] ['eni] [kaɪnd][ˌwɒtsəʊ'evə(r)][ɪz] [rɪ'kwaɪəd] .

In	a	normal	case	no	other	application	of	any	kind	whatsoever	is	required	.
在	一个	普通的	案件	不	其他	应用	的	任何	种类	任何	是	必需的	.

正常情况下，不需要任何其他类型的应用程序。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['juːʒuəl][haʊ'evə(r)][ɪn] [ə'plaɪɪŋ] [ðə; ði][fɜːst] ['dresɪŋ] [æt; ət][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [tuː; tə][juːz][lɪnt]

It	is	usual	however	in	applying	the	first	dressing	at	the	circumcision	to	use	lint
它	是	通常	然而	在	申请	这	第一的	敷料	在	这	割礼	到	使用	皮棉

[tuː; tə] [sə'raʊnd] [ðə; ði] [ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][æz; əz][ˌaɪ 'tiː][ɪz]['fɜːmə(r)][ðæn; ðən] [gɔːz] .

to	surround	the	root	of	the	penis	as	it	is	firmer	than	gauze	.
到	环绕	这	根	的	这	阴茎	作为	它	是	更坚固	比	纱布	.

不过，在包皮环切术后第一次包扎时，通常会用棉絮包裹阴茎根部，因为棉絮比纱布更硬。

[wen] [ðɪs] [ɪz] [dʌn] [ə; eɪ] [piːs] [ɒv; əv] [teɪp] [ɪz] ['twɪstɪd] [raʊnd] [ðə; ði][lɪnt][tuː; tə] [rɪ'teɪn] [ˌaɪ 'tiː][ɪn]

When	this	is	done	a	piece	of	tape	is	twisted	round	the	lint	to	retain	it	in
什么时候	这	是	完毕	一个	片	的	磁带	是	扭曲	圆形的	这	皮棉	到	保持	它	在

[pə'zɪʃ(ə)n] .

position	.
位置	.

完成后，用胶带将绒毛缠绕起来，使其固定在原位。

[ðə; ði] [teɪp] [ænd; ənd][ðə; ði][lɪnt][mʌst; məst][bəuθ][biː; bi]['sterəlaɪzd][laɪk][ðə; ði] [gɔːz] .

The	tape	and	the	lint	must	both	be	sterilized	like	the	gauze	.
这	磁带	和	这	皮棉	必须	两个都	是	已灭菌	喜欢	这	纱布	.

胶带和棉絮都必须像纱布一样进行消毒。

[ðə; ði][best] [kɔːs] [tuː; tə][ə'dɒpt][ɪn] [rɪ'gɑːd] [tuː; tə][ðə; ði] ['dresɪŋz] [ɪz][tuː; tə][əb'teɪn][ðem; ðəm]

The	best	course	to	adopt	in	regard	to	the	dressings	is	to	obtain	them
这	最好的	课程	到	采纳	在	看待	到	这	敷料	是	到	获得	他们

[frɒm; frəm][ə; eɪ][rɪ'laɪəb(ə)l][fɜːm][ɒv; əv][ˌmænju'fæktʃərəz] ,

from	a	reliable	firm	of	manufacturers	,
从	一个	可靠的	公司	的	制造商	,

关于敷料，最好的办法是从信誉良好的生产厂家购买。

[huː] [wɪl] [sə'plaɪ] [ðem; ðəm] ['redi] [kʌt][tuː; tə][ðə; ði]['pæt(ə)n] [rɪ'kwaɪəd] ,

who	will	supply	them	ready	cut	to	the	pattern	required	,
WHO	将要	供应	他们	准备好	切	到	这	图案	必需的	,

谁会提供按所需样式裁剪好的布料?

[pækt] [ɪn] [smɔːl] [siːld] [ˌeɪ'septɪk][tɪn][keɪsɪz] ['redi] [fɔː(r); fə(r)][juːz] .

packed	in	small	sealed	aseptic	tin	cases	ready	for	use	.
包装	在	小的	密封	无菌	锡	案例	准备好	为了	使用	.

包装在小型密封无菌锡盒中，可直接使用。

['hævɪŋ] [ə'dɒptɪd] [ɔːl] [ðiːz] [pri'kɔːʃənz] [ðə; ði] [mɔɪl] [meɪ] [biː; bi] ['kɒnfɪdənt] [ðæt] [ɪn] [rɪ'gɑːd] [tuː; tə]

Having	adopted	all	these	precautions	the	Mohel	may	be	confident	that	in	regard	to
拥有	已采用	全部	这些	防范措施	这	割礼师	可能	是	自信的	那	在	看待	到

[hɪz; ɪz] [əʊn] [hændz] ,

his	own	hands	,
他的	自己的	双手	,

采取了所有这些预防措施后，割礼师可以确信，就他自己的双手而言，

[ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts] , [ænd; ənd][ðə; ði] ['dresɪŋz] [hiː; hi][hæz; həz] ['eksəd] ['evri] [keə(r)] [wɪtʃ]

the	instruments	,	and	the	dressings	he	has	exercised	every	care	which
这	仪器	,	和	这	敷料	他	有	锻炼	每一个	关心	哪个

['sɜːdʒɪkl] ['saɪəns] [dɪ'mɑːndz] .

surgical	science	demands	.
外科	科学	需求	.

他对待手术器械和敷料都一丝不苟，完全符合外科科学的要求。

[ðə; ði]['əʊnli]['ʌðə(r)][ɪm'pɔːt(ə)nt]['diːteɪl] [wɪtʃ] [dɪ'mɑːndz] [ə'tenʃ(ə)n] [ɪz][ðə; ði][pɑːt] [kən'sɜːnd] [ɪn]

The	only	other	important	detail	which	demands	attention	is	the	part	concerned	in
这	仅有的	其他	重要的	细节	哪个	需求	注意力	是	这	部分	担心的	在

[ˌsɜːkəm'sɪʒn] .

circumcision	.
割礼	.

唯一需要注意的其他重要细节是割礼所涉及的部位。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['ɒbviəs] [ðæt] [ɔːl][ðə; ði] ['seɪfgɑːrdz] [ˌhɪðə'tuː] [kən'sɪdəd] [ɑː(r); ə(r)] ['vælјuːləs] [ən'les] [ðə; ði]

It	is	obvious	that	all	the	safeguards	hitherto	considered	are	valueless	unless	the
它	是	明显的	那	全部	这	保障措施	迄今为止	经过考虑的	是	无价值	除非	这

['ɪnfənt] [hɪm'self] [ɪz][ɪn][ə; eɪ] ['pɜːfɪktli] [kliːn] [kən'dɪʃn] .

infant	himself	is	in	a	perfectly	clean	condition	.
婴儿	他自己	是	在	一个	完美	干净的	状况	.

显然，除非婴儿本身完全干净，否则迄今为止考虑的所有保障措施都毫无价值。

[ðə; ði] [ˌdɪsɪn'fekʃn] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][æn; ən]['ædʌlt; ə'dʌlt][bɪ'fɔː(r)][æn; ən][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ɪz]['ɔːlweɪz]

The	disinfection	of	the	skin	of	an	adult	before	an	operation	is	always
这	消毒	的	这	皮肤	的	一个	成人	前	一个	手术	是	总是

[ə; eɪ] ['sɪəriəs] [ænd; ənd] ['dɪfɪkəlt] ['mætə(r)] ,

a	serious	and	difficult	matter	,
一个	严肃的	和	难的	事情	,

术前对成人皮肤进行消毒始终是一件严肃而困难的事情。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ðə; ði][skɪn] ['hɑːbə(r)] [səʊ] ['meni] ['maɪkrəʊ] - ['ɔːrgəˌnɪzəmz] , [ɪn'kluːdɪŋ] [ðə; ði] ['veri] ['maɪkrəʊ]

because	the	skin	harbours	so	many	micro	-	organisms	,	including	the	very	micro
因为	这	皮肤	港口	所以	许多	微	-	生物	,	包括	这	非常	微

- ['kɒksaɪ] [rɪ'fɜːd] [tuː; tə] ['priːviəsli] .

-	cocci	referred	to	previously	.
-	球菌	指	到	之前	.

因为皮肤上寄生着大量的微生物，包括前面提到的微球菌。

[ɪ'læbərət] ['meʒəz] [ɑː(r); ə(r)] [-]

Elaborate	measures	are	[	22	]
精心制作的	措施	是	[	-	]

详细的措施是[22]

['ðeəfɔː(r)] [ɪm'plɔɪd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][skɪn] [ˌdɪsɪn'fekʃn] .

therefore	employed	for	the	skin	disinfection	.
所以	受雇	为了	这	皮肤	消毒	.

因此被用于皮肤消毒。

[bʌt; bət][ɪn][ðə; ði] [keɪs] [ɒv; əv][æn; ən]['ɪnfənt][ðə; ði][skɪn] ['kænɒt] [biː; bi][sə'pəʊzd; sə'pəʊzɪd][tuː; tə][biː; bi]

But	in	the	case	of	an	infant	the	skin	cannot	be	supposed	to	be
但	在	这	案件	的	一个	婴儿	这	皮肤	不能	是	据称	到	是

[sʌtʃ] [ə; eɪ]['prɒbəb(ə)l] [sɔːs] [ɒv; əv] [wuːnd] [ɪn'fekʃ(ə)n] .

such	a	probable	source	of	wound	infection	.
这样的	一个	可能	来源	的	伤口	感染	.

但对于婴儿来说，皮肤不太可能是伤口感染的来源。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [səˈfɪʃ(ə)nt] [ðæt] [ðə; ði] ['dʒenɪtlz] [biː; bi] [wɒʃt] [əˈbaʊt] [hɑːf][æn; ən]['aʊə(r)][bɪ'fɔː(r)] [ˌsɜːkəm'sɪʒn]

It	is	sufficient	that	the	genitals	be	washed	about	half	an	hour	before	circumcision
它	是	充足的	那	这	生殖器	是	洗过	关于	一半	一个	小时	前	割礼

,

,

,

只需在割礼前约半小时清洗生殖器即可。

[wɪð] [səʊp][ænd; ənd] [wɔːm] ['wɔːtə(r)] , [ænd; ənd] ['sʌbsɪkwəntli] [ə; eɪ][ˌfəʊmen'teɪʃən][ɒv; əv][bə'ræsɪk][lɪnt]

with	soap	and	warm	water	,	and	subsequently	a	fomentation	of	Boracic	lint
和	肥皂	和	温暖的	水	,	和	随后	一个	发泡	的	硼酸	皮棉

[əˈplaɪd] .

applied	.
应用	.

用肥皂和温水清洗，然后敷上硼酸棉絮进行热敷。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][æz; əz] [wel] [tuː; tə][əˈvɔɪd][ðə; ði][juːz][ɒv; əv][ðə; ði] ['veəriəs] ['beɪbi] ['paʊdər] [wɪtʃ] ['nɜːsɪz]

It	is	as	well	to	avoid	the	use	of	the	various	baby	powders	which	nurses
它	是	作为	出色地	到	避免	这	使用	的	这	各种各样的	婴儿	粉末	哪个	护士

[ɑː(r); ə(r)][səʊ][fɒnd][ɒv; əv] ['sprɪŋklɪŋ] ['friːli] [ɒn][ðə; ði][fəʊldz][ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] .

are	so	fond	of	sprinkling	freely	on	the	folds	of	the	skin	.
是	所以	喜爱	的	洒	自由	在	这	折叠	的	这	皮肤	.

最好避免使用各种婴儿爽身粉，护士们很喜欢把这些爽身粉随意撒在皮肤褶皱处。

[ɪf] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [θɔːt] [dɪ'zaɪərəb(ə)l][tuː; tə] [ɪm'plɔɪ] [sʌtʃ] [ə; eɪ] ['dʌstɪŋ] ['paʊdə(r)] ,

If	it	is	thought	desirable	to	employ	such	a	dusting	powder	,
如果	它	是	想法	理想	到	采用	这样的	一个	除尘	粉末	,

如果认为有必要使用这种除尘粉，

[ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi][ə; eɪ]['mɪkstʃə(r)][ɒv; əv]['iːkwəl] [pɑːts] [ɒv; əv][bə'ræsɪk]['æsɪd][ænd; ənd] [stɑːtʃ] .

it	should	be	a	mixture	of	equal	parts	of	Boracic	Acid	and	Starch	.
它	应该	是	一个	混合物	的	平等的	部分	的	硼酸	酸	和	淀粉	.

它应该是等量的硼酸和淀粉的混合物。

[ðə; ði]['ɪnfənt] ['hævɪŋ] [biːn] [prɪ'peəd] [æz; əz][hɪə(r)]['steɪtɪd] ,

The	infant	having	been	prepared	as	here	stated	,
这	婴儿	拥有	到过	准备	作为	这里	声明	,

婴儿已按所述方式准备妥当，

[ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [meɪ] [prə'siːd] [æz; əz] [suːn] [æz; əz][hiː; hi][ɪz][pʊt][ɪn][pə'zɪʃ(ə)n] .

the	circumcision	may	proceed	as	soon	as	he	is	put	in	position	.
这	割礼	可能	继续	作为	很快	作为	他	是	放	在	位置	.

一旦他被安置好位置，就可以进行割礼了。

[ʃʊd; ʃəd] ['eni] ['sɔɪlɪŋ] [hæv; həv]['teɪkən] [pleɪs] , [ðə; ði]['ɪnfənt][mʌst; məst] [ə'gen] [biː; bi] [klenzd] ,

Should	any	soiling	have	taken	place	,	the	infant	must	again	be	cleansed	,
应该	任何	污渍	有	已采取	地方	,	这	婴儿	必须	再次	是	已清洗	,

如果弄脏了婴儿，必须再次清洗。

[ænd; ənd][ɪn] [ðɪs] [keɪs] [ðə; ði] ['dʒenɪtlz] [mʌst; məst][biː; bi] [wɒʃt] [wɪð] [ðə; ði] [kɑː'bɒlɪk] ['æsɪd][sə'luːʃ(ə)n]

and	in	this	case	the	genitals	must	be	washed	with	the	Carbolic	Acid	solution
和	在	这	案件	这	生殖器	必须	是	洗过	和	这	石炭酸	酸	解决方案

([wʌn][ɪn] -) [baɪ] [miːnz] [ɒv; əv][ə; eɪ][swɒb][ɒv; əv] ['kɒtn] [wʊl] . [-]

(	1	in	40	)	by	means	of	a	swab	of	cotton	wool	.	[	23	]
(	1	在	-	)	经过	方法	的	一个	拭子	的	棉布	羊毛	.	[	-	]

在这种情况下，必须用棉签蘸取石炭酸溶液（1 比 40）清洗生殖器。[23]

['tʃæptə(r)] [ˌaɪ 'viː] .

CHAPTER	IV	.
章	第四	.

第四章

['sɜːdʒɪkl] [ə'nætəmi] .

Surgical	**Anatomy**	**.**
外科	解剖学	.

外科解剖学。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [ɪ'senʃ(ə)l] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [mɔɪl] [tuː; tə] [pə'zes] [ə; eɪ] ['nɒlɪdʒ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['strʌktʃə(r)]

It	**is**	**essential**	**for**	**the**	**Mohel**	**to**	**possess**	**a**	**knowledge**	**of**	**the**	**structure**
它	是	基本的	为了	这	割礼师	到	具有	一个	知识	的	这	结构

[ɒv; əv][ðə; ði] ['ɔːgən] [ɒn] [wɪtʃ] [hiː; hi] ['ɔpəreɪts] .

of	**the**	**organ**	**on**	**which**	**he**	**operates**	**.**
的	这	器官	在	哪个	他	运作	.

对于割礼师来说，了解他所操作的器官的结构至关重要。

[ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][ɪz] [kən'tɪnjuəs] [ɒn][ðə; ði]['ʌpə(r)] ['sɜːfɪs] [wɪð] [ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]

The	**skin**	**of**	**the**	**penis**	**is**	**continuous**	**on**	**the**	**upper**	**surface**	**with**	**the**	**skin**	**of**	**the**
这	皮肤	的	这	阴茎	是	连续的	在	这	上	表面	和	这	皮肤	的	这

['æbdəmən] ,

abdomen	**,**
腹部	,

阴茎皮肤上表面与腹部皮肤相连。

[ænd; ənd][ɒn][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [wɪð] [ðæt][ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəm] .

and	**on**	**the**	**under**	**surface**	**with**	**that**	**of**	**the**	**scrotum**	**.**
和	在	这	在下面	表面	和	那	的	这	阴囊	.

并且与阴囊的下表面相连。

[ɒn] ['drɔːɪŋ] ['fɔːwəd] [ðə; ði]['priːpjuːs][ɔː(r)] ['fɔːskɪn] [ˌaɪ 'tiː][ɪz]['veri] ['iːzi] [tuː; tə][ɪn'kluːd] [ðə; ði][skɪn]

On	**drawing**	**forward**	**the**	**prepuce**	**or**	**foreskin**	**it**	**is**	**very**	**easy**	**to**	**include**	**the**	**skin**
在	绘画	向前	这	包皮	或者	包皮	它	是	非常	简单的	到	包括	这	皮肤

[ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəm][ɪn][ðə; ði][grɑːsp][ɒv; əv][ðə; ði] ['fɪŋgəz] [ən'les] [djuː][keə(r)][ɪz]['teɪkən] .

of	**the**	**scrotum**	**in**	**the**	**grasp**	**of**	**the**	**fingers**	**unless**	**due**	**care**	**is**	**taken**	**.**
的	这	阴囊	在	这	抓牢	的	这	手指	除非	到期的	关心	是	已采取	.

向前拉包皮时，如果不小心，很容易将阴囊皮肤也夹在手指里。

[ɪf] [ðə; ði] ['trækʃn] [ɒn][ðə; ði] ['fɔːskɪn] [ɪz] [tuː] ['fɔːsəbl] [ænd; ənd][ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəm][ɪz]

If	**the**	**traction**	**on**	**the**	**foreskin**	**is**	**too**	**forcible**	**and**	**the**	**skin**	**of**	**the**	**scrotum**	**is**
如果	这	牵引力	在	这	包皮	是	也	强制的	和	这	皮肤	的	这	阴囊	是

['ðeəfɔː(r)] ['pʊld] [ʌp] ['taɪtli] ,

therefore	**pulled**	**up**	**tightly**	**,**
所以	拉	向上	紧紧	,

如果对包皮的牵拉力过大，导致阴囊皮肤被紧紧向上拉起，

[ðeə(r)][ɪz][ə; eɪ]['deɪndʒə(r)][ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəl][skɪn] ['biːɪŋ] [slɪt][ʌp][tuː; tə][sʌm; səm][ɪk'stent] .

there	**is**	**a**	**danger**	**of**	**the**	**scrotal**	**skin**	**being**	**slit**	**up**	**to**	**some**	**extent**	**.**
那里	是	一个	危险	的	这	阴囊	皮肤	存在	缝隙	向上	到	一些	程度	.

阴囊皮肤有被割破到一定程度的危险。

[ðə; ði] ['ɪntɪmət] [kə'nekʃn] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][ænd; ənd]['skrəʊtəm][mʌst; məst]

The	**intimate**	**connection**	**of**	**the**	**skin**	**of**	**the**	**penis**	**and**	**scrotum**	**must**
这	亲密的	联系	的	这	皮肤	的	这	阴茎	和	阴囊	必须

['ɔːlweɪz][biː; bi][kept] [wel] [ɪn][maɪnd] .

always	**be**	**kept**	**well**	**in**	**mind**	**.**
总是	是	保留	出色地	在	头脑	.

必须始终牢记阴茎和阴囊皮肤的紧密联系。

['ʌndə(r)][ðə; ði] ['fɔ:skɪn] [ænd; ənd] [kən'tɪnjuəs] [wɪð] [ˌaɪ 'ti:][æt; ət][ɪts] [fri:] ['mɑ:dʒɪn][ðeə(r)][ɪz][ə; eɪ]

Under	the	foreskin	and	continuous	with	it	at	its	free	margin	there	is	a
在下面	这	包皮	和	连续的	和	它	在	它是自由的		利润	那里	是	一个

['membreɪn] [wɪtʃ] ['raɪzɪŋ][frɒm; frəm][ðə; ði] [nek] [ɔ:(r)] [kən'strɪkʃn] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði][glænz] [ɪn'veləps]

membrane	which	rising	from	the	neck	or	constriction	below	the	glans	envelops
膜	哪个	上升	从	这	脖子	或者	收缩	以下	这	龟头	信封

[ðə; ði]['lætə(r)] [ɪn'taɪəli] [ʌp][tu:; tə][ðə; ði]['əʊpənɪŋ][ɒv; əv][ðə; ði] [jʊ'ri:θrə] .

the	latter	entirely	up	to	the	opening	of	the	urethra	.
这	后者	完全	向上	到	这	开幕	的	这	尿道	.

包皮下方，在其游离缘处有一层膜，从龟头下方的颈部或狭窄处向上延伸，完全包裹住龟头，直至尿道口。

[hɪə(r)][ˌaɪ 'ti:] [li:vz] [ðə; ði][glænz][ænd; ənd][dʒɔɪnz][ðə; ði]['aʊtə(r)][skɪn] .

Here	it	leaves	the	glans	and	joins	the	outer	skin	.
这里	它	树叶	这	龟头	和	加入	这	外	皮肤	.

在这里，它离开龟头，与外层皮肤连接。

[ðə; ði] [neɪm] ['gɪv(ə)n][tu:; tə] [ðɪs] ['strʌktʃə(r)][ɪz]['mju:kəs] [-]

The	name	given	to	this	structure	is	mucous	[	24	]
这	姓名	给定	到	这	结构	是	粘液	[	-	]

该结构的名称是粘液[24]

['membreɪn] , [ænd; ənd][ðə; ði] ['meθəd] [ɒv; əv] ['di:lɪŋ] [wɪð] [ˌaɪ 'ti:] [k'ɒnstɪtjˌu:ts] [ðə; ði]['prɪnsəp(ə)l]

membrane	,	and	the	method	of	dealing	with	it	constitutes	the	principal
膜	,	和	这	方法	的	处理	和	它	构成	这	主要的

['pɔ:ʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði][ɑ:t][ɒv; əv] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

portion	of	the	art	of	circumcision	.
部分	的	这	艺术	的	割礼	.

包皮膜及其处理方法构成了割礼术的主要部分。

[ðɪs] ['mju:kəs] ['membreɪn] [ɪz][ðə; ði] ['waɪtɪʃ] ['glɪsnɪŋ] ['strʌktʃə(r)] [wɪtʃ] [ə'pɪəz] ['ɑ:ftə(r)][ðə; ði]

This	mucous	membrane	is	the	whitish	glistening	structure	which	appears	after	the
这	粘液	膜	是	这	白色	闪闪发光	结构	哪个	出现	后	这

[rɪ'mu:v(ə)l][ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] .

removal	of	the	skin	.
移动	的	这	皮肤	.

去除皮肤后，露出的白色有光泽的结构就是黏膜。

[ˌaɪ 'ti:][ɪz][ɪm'pɔ:t(ə)nt][tu:; tə][nəʊt][ðə; ði] [ˌdɪspə'zɪʃn] [ɒv; əv] [ðɪs] ['mju:kəs] ['membreɪn] ,

It	is	important	to	note	the	disposition	of	this	mucous	membrane	,
它	是	重要的	到	笔记	这	处置	的	这	粘液	膜	,

需要注意的是该黏膜的分布情况。

[æz; əz] [rɪ'vi:ld] ['ɑ:ftə(r)][ðə; ði] [ˌæmpju'teɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði]['pri:pju:s] .

as	revealed	after	the	amputation	of	the	prepuce	.
作为	揭晓	后	这	截肢	的	这	包皮	.

包皮切除后发现的情况。

[wʌn]) [ˌaɪ 'ti:]['ju:ʒuəli; 'ju:ʒəli] ['kʌvəz] ['əʊvə(r)][ðə; ði][glænz] [raɪt] [ʌp][tu:; tə][ðə; ði] ['ɒrɪfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði]

1	)	It	usually	covers	over	the	glans	right	up	to	the	orifice	of	the
1	)	它	通常	封面	超过	这	龟头	正确的	向上	到	这	孔	的	这

[jʊ'ri:θrə] .

urethra	.
尿道	.

1）它通常覆盖龟头，一直延伸到尿道口。

[ˌtu:'tu:]) [ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [bi:; bi] [rɪ'flektɪd] [ɒf] [ðə; ði][glænz][bɪ'fɔ:(r)] ['ri:tʃɪŋ] [ðɪs] [pɔɪnt] ,

2	)	It	may	be	reflected	off	the	glans	before	reaching	this	point	,
2	)	它	可能	是	反映	离开	这	龟头	前	到达	这	观点	,

2）它可能在到达此处之前就被龟头反射了，

[ænd; ənd] [bɪ'kʌm] [kən'tɪnjuəs] [wɪð] [ɔ:(r)][əd'hɪərənt][tu:; tə][ðə; ði][skɪn]['laɪnɪŋ] .

and	become	continuous	with	or	adherent	to	the	skin	lining	.
和	变得	连续的	和	或者	信徒	到	这	皮肤	衬垫	.

与皮肤内膜相连或粘附于皮肤内膜。

[ɪn] [ðɪs] [keɪs] [ðə; ði][glænz] [wɪl] [nɒt][bi:; bi] [kəm'pli:tli] ['kʌvəd] [baɪ][ðə; ði]['mju:kəs] ['membreɪn] ,

In	this	case	the	glans	will	not	be	completely	covered	by	the	mucous	membrane	,
在	这	案件	这	龟头	将要	不是	是	完全地	涵盖	经过	这	粘液	膜	,

在这种情况下，龟头不会被粘膜完全覆盖。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ə; eɪ] [smɔ:l] ['pɔ:ʃ(ə)n] [wɪl] [hæv; həv] [bi:n] [kʌt] [ɒf] [ɪn][ðə; ði][fɜ:st][steɪdʒ][ɒv; əv][ðə; ði]

because	a	small	portion	will	have	been	cut	off	in	the	first	stage	of	the
因为	一个	小的	部分	将要	有	到过	切	离开	在	这	第一的	阶段	的	这

[ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] .

operation	.
手术	.

因为在手术的第一阶段，会有一小部分被切除。

[ɪn] [ðəʊz] [keɪsɪz][ðə; ði] ['membreɪn] ['mɪsɪŋ] [frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌpə(r)] [pɑ:t][ɒv; əv][ðə; ði][glænz] [wɪl]

In	those	cases	the	membrane	missing	from	the	upper	part	of	the	glans	will
在	那些	案例	这	膜	丢失的	从	这	上	部分	的	这	龟头	将要

[bi:; bi] [faʊnd] [ɒn][ðə; ði][ˌɪn'saɪd][ɒv; əv][ðə; ði]['æmpjuteɪtɪd] ['fɔ:skɪn] .

be	found	on	the	inside	of	the	amputated	foreskin	.
是	成立	在	这	里面	的	这	截肢	包皮	.

在这种情况下，龟头上部缺失的膜会在切除的包皮内侧被发现。

[θri:]) [ɪn]['ʌðə(r)][keɪsɪz] [ðɪs] ['ɪnə(r)] ['mju:kəs] ['membreɪn] [ɪz] ['veri] [dɪ'fɪʃ(ə)nt] ['kʌvərɪŋ] ['əʊnli] [θri:]

3	)	In	other	cases	this	inner	mucous	membrane	is	very	deficient	covering	only	three
3	)	在	其他	案例	这	内	粘液	膜	是	非常	不足	覆盖	仅有的	三

['kwɔ:təz] [ɔ:(r)] [les] [ɒv; əv][ðə; ði] ['sɜ:fɪs] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz] ,

quarters	or	less	of	the	surface	of	the	glans	,
四分之一	或者	较少的	的	这	表面	的	这	龟头	,

3）在其他情况下，这层内粘膜严重不足，仅覆盖龟头表面的四分之三或更少。

[ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] ['pɔ:ʃ(ə)n] ['bi:ɪŋ] [əd'hɪərənt][tu:; tə][ðə; ði]['ɪnə(r)] ['sɜ:fɪs] [ɒv; əv][ðə; ði] ['fɔ:skɪn] . [-]

the	remaining	portion	being	adherent	to	the	inner	surface	of	the	foreskin	.	[	25	]
这	其余的	部分	存在	信徒	到	这	内	表面	的	这	包皮	.	[	-	]

其余部分附着在包皮内表面。[25]

[ðə; ði] [kən'sɪstəns] [ɒv; əv] [ðɪs] ['membreɪn] [ɪz] [sʌtʃ] [ðæt] [ˌaɪ 'ti:][kæn; kən][bi:; bi] ['i:zəli] [tɔ:n] [θru:]

The	consistence	of	this	membrane	is	such	that	it	can	be	easily	torn	through
这	浓度	的	这	膜	是	这样的	那	它	能	是	容易地	撕裂	通过

[bʌt; bət] ,

but	,
但	,

这种膜的质地使得它很容易被撕裂，但是，

[wʌn]) [ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [bi:; bi][ɪ'læstɪk][səʊ] [ðæt] [ˌaɪ 'ti:] ['stretʃɪz] [wɪ'ðaʊt] ['teərɪŋ] .

1	)	It	may	be	elastic	so	that	it	stretches	without	tearing	.
1	)	它	可能	是	松紧带	所以	那	它	伸展	没有	撕裂	.

1）它可能具有弹性，可以拉伸而不撕裂。

[ˌtu:'tu:]) [ˌaɪ 'ti:] [meɪ] [bi:; bi][səʊ] [θɪn] [ðæt] [ˌaɪ 'ti:][ɪz]['laɪəb(ə)l][tu:; tə][bi:; bi] [pʊʃt] [daʊn] [baɪ][ðə; ði][neɪlz]

2	)	It	may	be	so	thin	that	it	is	liable	to	be	pushed	down	by	the	nails
2	)	它	可能	是	所以	薄的	那	它	是	容易	到	是	推动	向下	经过	这	指甲

[ɪn'sted] [ɒv; əv] ['bi:ɪŋ] [tɔ:n] .

instead	of	being	torn	.
反而	的	存在	撕裂	.

2）它可能非常薄，以至于容易被钉子向下压而不是被撕裂。

[θriː]) [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [səʊ] [θɪk] [æz; əz] [tuː; tə] [nə'sesɪteɪt] [ðə; ði] [juːz] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['sɪzəz] [tuː; tə]

3	)	It	may	be	so	thick	as	to	necessitate	the	use	of	the	scissors	to
3	)	它	可能	是	所以	厚的	作为	到	需要	这	使用	的	这	剪刀	到

[kʌt] [ˌaɪ 'tiː] .

cut	it	.
切	它	.

3）它可能非常厚，以至于需要用剪刀才能剪开。

[ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] ['luːsli] [ə'plaɪd] [tuː; tə] [ðə; ði] [glænz] [səʊ] [ðæt] [ðə; ði] [θʌm] [neɪlz] [ɑː(r); ə(r)] ['iːzəli]

It	may	be	loosely	applied	to	the	glans	so	that	the	thumb	nails	are	easily
它	可能	是	松散地	应用	到	这	龟头	所以	那	这	拇指	指甲	是	容易地

[ɪn'sɜːtɪd] [bɪ'niːθ] [ˌaɪ 'tiː] ,

inserted	beneath	it	,
插入	下面	它	,

可以将其松散地涂抹在龟头上，以便拇指指甲可以轻松插入其下方。

[ɔː(r)] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [biː; bi] [səʊ] [əd'hɪərənt] [ðæt] [greɪt] ['dɪfɪkəlti] [ɪz] [ɪk'spɪəriənst] [ɪn] ['teərɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [θruː]

or	it	may	be	so	adherent	that	great	difficulty	is	experienced	in	tearing	it	through
或者	它	可能	是	所以	信徒	那	伟大的	困难	是	经验丰富的	在	撕裂	它	通过

[ænd; ənd] ['piːlɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [ɒf] [ðə; ði] [glænz] .

and	peeling	it	off	the	glans	.
和	剥落	它	离开	这	龟头	.

或者它可能非常粘连，以至于很难将其撕开并从龟头上剥离。

[æn; ən] [ɪm'pɔːt(ə)nt] [fəʊld] [ɒv; əv] [ðɪs] ['membreɪn] ,

An	important	fold	of	this	membrane	,
一个	重要的	折叠	的	这	膜	,

该膜的一个重要褶皱，

[traɪ'æŋgjələ(r)] [ɪn] [ʃeɪp] [ɪz] [ə'tætʃt] [tuː; tə] [ðə; ði] ['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv] [ðə; ði] [glænz] [bɪ'ləʊ] [ɪts] [beɪs]

triangular	in	shape	is	attached	to	the	under	surface	of	the	glans	below	its	base
三角形	在	形状	是	随附的	到	这	在下面	表面	的	这	龟头	以下	它是	根据

['riːtʃɪŋ] ['ɔːlməʊst] [ʌp] [tuː; tə] [ðə; ði] ['əʊpənɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [jʊ'riːθrə] .

reaching	almost	up	to	the	opening	of	the	urethra	.
到达	几乎	向上	到	这	开幕	的	这	尿道	.

三角形的突起附着在龟头下表面，位于龟头基部下方，几乎延伸到尿道口。

[ðɪs] [ɪz] [kɔːld] [ðə; ði] , [ænd; ənd] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] ['fʊli] [ɪk'spəʊzd] ['djʊərɪŋ] [ðə; ði] ['sekənd] [steɪdʒ] [ɒv; əv]

This	is	called	the	Frænum	,	and	it	is	fully	exposed	during	the	second	stage	of
这	是	称为	这	额骨	,	和	它	是	完全	裸露	期间	这	第二	阶段	的

[ðə; ði] [ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] .

the	operation	.
这	手术	.

这被称为系带，在手术的第二阶段会完全暴露出来。

[ðə; ði] ['bɒdi] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['piːnɪs] [ɪt'self] [ɪz] [kəm'pəʊzd] [ɒv; əv] [θriː] [pɑːts] .

The	body	of	the	penis	itself	is	composed	of	three	parts	.
这	身体	的	这	阴茎	本身	是	由	的	三	部分	.

阴茎主体由三部分组成。

[ɒn] [ðə; ði] ['ʌpə(r)] ['sɜːfɪs] [bɪ'haɪnd] [ðə; ði] [glænz] [ɑː(r); ə(r)] [ðə; ði] [tuː] ['kɔːpərə] [ˌkævə'nəuzə] , [juː'naɪtɪd]

On	the	upper	surface	behind	the	glans	are	the	two	Corpora	Cavernosa	,	united
在	这	上	表面	在后面	这	龟头	是	这	二	语料库	海绵体	,	团结的

['fɜːmli] [tə'geðə(r)] ,

firmly	together	,
牢牢	一起	,

龟头后方的上表面有两个阴茎海绵体，它们紧密地结合在一起。

[bʌt; bət] ['liːvɪŋ] [ə; eɪ] ['hɒləʊ] [ɒn][ðeə(r)]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['kɔːpəs] [spɑːn'dʒɪoʊsəm] [wɪtʃ]

but	leaving	a	hollow	on	their	under	surface	for	the	Corpus	Spongiosum	which
但	离开	一个	空洞的	在	他们的	在下面	表面	为了	这	语料库	海绵体	哪个

[ɪz] [prə'lɒŋd] [bɪ'jɒnd] [ðem; ðəm][ɪn][æn; ən] [ɪn'lɑːdʒd] [ɪk'streməti] [nəʊn] [æz; əz][ðə; ði][glænz] .

is	prolonged	beyond	them	in	an	enlarged	extremity	known	as	the	glans	.
是	延长	超过	他们	在	一个	放大	末端	已知	作为	这	龟头	.

但在阴茎的下表面留下一个空腔，供海绵体容纳，海绵体向外延伸形成一个膨大的末端，称为龟头。

[ðə; ði] [kən'strɪkʃn] [bɪ'niːθ] [ðə; ði][glænz][ɪz] [kɔːld] [ðə; ði]['sɜːvɪks][ɔː(r)] [nek] ,

The	constriction	beneath	the	glans	is	called	the	Cervix	or	Neck	,
这	收缩	下面	这	龟头	是	称为	这	宫颈	或者	脖子	,

龟头下方的狭窄部位称为子宫颈或子宫颈口。

[waɪl] [ðə; ði][prə'dʒektɪŋ][rɪm][ɒv; əv][ðə; ði][glænz] [ə'bʌv] [ðɪs] [ɪz] [kɔːld] [ðə; ði][kə'rəʊnə] .

while	the	projecting	rim	of	the	glans	above	this	is	called	the	Corona	.
尽管	这	投影	轮缘	的	这	龟头	多于	这	是	称为	这	科罗娜	.

而龟头上方突出的边缘部分称为冠状沟。

[ə'keɪʒnəli] [ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)] [faʊnd] [hɪə(r)] [smɔːl] ['mæsɪz] [ɒv; əv] [spɒft] ['kriːmi] [mə'tɪəriəl] ,

Occasionally	there	are	found	here	small	masses	of	soft	creamy	material	,
偶尔	那里	是	成立	这里	小的	群众	的	柔软的	奶油状	材料	,

这里偶尔会发现小团柔软的乳状物质，

[wɪtʃ] [ɪz][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] [sɪ'kriːʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði] [pɑːt] . [-]

which	is	the	natural	secretion	of	the	part	.	[	26	]
哪个	是	这	自然的	分泌	的	这	部分	.	[	-	]

这是该部位的自然分泌物。[26]

[ðə; ði][kə'næl][ɒv; əv][ðə; ði] [jʊ'riːθrə] [rʌnz] [ɪn][ðə; ði] ['kɔːpəs] [spɑːn'dʒioʊsəm] .

The	canal	of	the	urethra	runs	in	the	corpus	spongiosum	.
这	运河	的	这	尿道	跑步	在	这	语料库	海绵体	.

尿道管位于尿道海绵体内。

[iːtʃ] [ɒv; əv] [ðiːz] [θriː] ['kɔːpərə] [ɪz] ['fɜːmli] [juː'naɪtɪd][tuː; tə][ðə; ði]['pjuːbɪk][bəʊn][bɪ'haɪnd] .

Each	of	these	three	corpora	is	firmly	united	to	the	pubic	bone	behind	.
每个	的	这些	三	语料库	是	牢牢	团结的	到	这	耻骨	骨	在后面	.

这三个海绵体均与后方的耻骨牢固相连。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [kən'strʌktɪd] [ɒv; əv][æn; ən]['aʊtə(r)] [ʃiːθ] [frɒm; frəm][ðə; ði]['ɪnə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv]

They	are	constructed	of	an	outer	sheath	from	the	inner	surface	of
他们	是	建造	的	一个	外	鞘	从	这	内	表面	的

[wɪtʃ] ['njuːmərəs] [faɪn] ['membrənəs] [paː'tiʃənz] [stretʃ] ,

which	numerous	fine	membranous	partitions	stretch	,
哪个	很多的	美好的	膜状的	分区	拉紧	,

它们由外鞘构成，外鞘内表面延伸出许多细密的膜状隔膜。

[dɪ'vaɪdɪŋ][ðə; ði] [həʊl] [ʌp]['ɪntuː] ['njuːmərəs] [smɔːl] [kəm'pɑːtmənts] .

dividing	the	whole	up	into	numerous	small	compartments	.
分割	这	所有的	向上	进入	很多的	小的	隔间	.

将整体分割成许多小隔间。

[ðiːz] [kəm'pɑːtmənts] [ɑː(r); ə(r)][laɪnd] [wɪð] [ə; eɪ][faɪn] ['netwɜːk] [ɒv; əv][veɪns] ,

These	compartments	are	lined	with	a	fine	network	of	veins	,
这些	隔间	是	衬里	和	一个	美好的	网络	的	静脉	,

这些腔室内壁布满了细密的静脉网。

[wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)]['eɪb(ə)l][tuː; tə][ɪk'spænd] [wɪð] [blʌd] [ænd; ənd][tuː; tə][dɪ'stend][ænd; ənd] [fɪl] [ʌp] [ðiːz]

which	are	able	to	expand	with	blood	and	to	distend	and	fill	up	these
哪个	是	有能力的	到	扩张	和	血	和	到	扩张	和	充满	向上	这些

['speɪsɪz] .

spaces	.
空间	.

它们能够吸血膨胀，从而扩张并填充这些空间。

[wen] [ðɪs] [əˈkɜːz] [ðə; ði] [həʊl] [ˈɔːgən] [swelz] [ænd; ənd] [bɪˈkʌmz] [fɜːm][ænd; ənd][ðə; ði][ˈtenʃ(ə)n]

When	this	occurs	the	whole	organ	swells	and	becomes	firm	and	the	tension
什么时候	这	发生	这	所有的	器官	涌浪	和	变成	公司	和	这	紧张

[ɒv; əv][ðə; ði][ˈfaɪbrəs][məˈtɪəriəl] [ˈfɔːmɪŋ] [ðə; ði][meɪn][ˈstrʌktʃə(r)][ɪz] [kɔːld] [ˈɪntuː][pleɪ][səʊ][ðæt][ðə; ði]

of	the	fibrous	material	forming	the	main	structure	is	called	into	play	so	that	the
的	这	纤维状的	材料	成型	这	主要的	结构	是	称为	进入	玩	所以	那	这

[ˈprəʊses] [əˈsjuːmz] [ðə; ði] [fɔːm] [ɒv; əv][æn; ən] [ɪˈrekʃn] .

process	assumes	the	form	of	an	erection	.
过程	假设	这	形式	的	一个	勃起	.

当这种情况发生时，整个器官会膨胀变硬，构成主要结构的纤维物质的张力就会发挥作用，从而使该过程呈现勃起的形式。

[ðə; ði][veɪns] [wɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd][dreɪn][ðə; ði][ˈpiːnɪs][ɒv; əv] [blʌd] [ɑː(r); ə(r)] [kəmˈprest] [baɪ][ðə; ði][ˈækʃ(ə)n]

The	veins	which	should	drain	the	penis	of	blood	are	compressed	by	the	action
这	静脉	哪个	应该	流走	这	阴茎	的	血	是	压缩	经过	这	行动

[ɒv; əv][ˈsɜːt(ə)n] [ˈmʌs(ə)lz] [ænd; ənd] [ðɪs] [ædz] [tuː; tə][ðə; ði] [ɪnˈgɔːdʒmənt] [ɒv; əv][ðə; ði][ˈɔːgən] .

of	certain	muscles	and	this	adds	to	the	engorgement	of	the	organ	.
的	肯定	肌肉	和	这	添加	到	这	充血	的	这	器官	.

阴茎内原本应该排出血液的静脉受到某些肌肉的压迫，这导致阴茎充血。

[wen] [ðə; ði][ˈpiːnɪs][ɒv; əv][æn; ən][ˈɪnfənt][ɪz][ɪn][ə; eɪ] [steɪt] [ɒv; əv] [ɪˈrekʃn] [ðə; ði][ˌɒpəˈreɪʃ(ə)n][ɒv; əv]

When	the	penis	of	an	infant	is	in	a	state	of	erection	the	operation	of
什么时候	这	阴茎	的	一个	婴儿	是	在	一个	状态	的	勃起	这	手术	的

[ˌsɜːkəmˈsɪʒn] [kæn; kən][biː; bi][mɔː(r)] [ˈiːzəli] [pəˈfɔːmd] [ænd; ənd][ðə; ði] [ˈdresɪŋ] [mɔː(r)] [ɪˈfɪʃ(ə)ntli]

circumcision	can	be	more	easily	performed	and	the	dressing	more	efficiently
割礼	能	是	更多的	容易地	执行	和	这	敷料	更多的	高效

[əˈplaɪd] .

applied	.
应用	.

当婴儿的阴茎处于勃起状态时，包皮环切手术更容易进行，包扎也更容易进行。

[ðə; ði] [məˌnɪpjuˈleɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði][ˈɔːgən] [ˈnesəsəri] [tuː; tə][grɑːsp][ðə; ði][ˈpriːpjuːs][ɪz][ˈdʒen(ə)rəli]

The	manipulation	of	the	organ	necessary	to	grasp	the	prepuce	is	generally
这	操纵	的	这	器官	必要的	到	抓牢	这	包皮	是	一般来说

[səˈfɪʃ(ə)nt] [tuː; tə] [ˈstɪmjuleɪt] [ðə; ði] [ɪnˈkriːst] [blʌd] [səˈplaɪ] [ˈrekwɪzɪt] [fɔː(r); fə(r)][æn; ən] [ɪˈrekʃn] .

sufficient	to	stimulate	the	increased	blood	supply	requisite	for	an	erection	.
充足的	到	刺激	这	增加	血	供应	必需品	为了	一个	勃起	.

对阴茎进行操作以抓住包皮通常足以刺激阴茎血液供应增加，从而达到勃起的目的。

[ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði][ˈpiːnɪs] [dʌz] [nɒt] [ʃeə(r)] [wɪð] [ðə; ði][rest][ɒv; əv][ðə; ði][ˈɔːgən] ,

The	skin	of	the	penis	does	not	share	with	the	rest	of	the	organ	,
这	皮肤	的	这	阴茎	做	不是	分享	和	这	休息	的	这	器官	,

阴茎皮肤与阴茎其他部分并不相连。

[ə; eɪ][ˈgreɪtə(r)][əˈmaʊnt][ɒv; əv] [blʌd] [ˈdjʊərɪŋ] [ðɪs] [steɪt] .

a	greater	amount	of	blood	during	this	state	.
一个	更大的	数量	的	血	期间	这	状态	.

在这种状态下，血液流量会更大。

[ˌaɪ ˈtiː] [ˈstretʃɪz] [baɪ][ɪts] [əʊn] [ˌiːlæˈstɪsəti] . [-]

It	stretches	by	its	own	elasticity	.	[	27	]
它	伸展	经过	它是	自己的	弹性	.	[	-	]

它能凭借自身的弹性伸展。[27]

[ɔːl][ðə; ði] [ˈɑːtəɹiz] [ænd; ənd][veɪns][ɒv; əv][ðə; ði][ˈpiːnɪs][rʌn][ɪn][ðə; ði] [diːp] [stˈrʌktʃəz] [ˈpriːviəsli]

All	the	arteries	and	veins	of	the	penis	run	in	the	deep	structures	previously
全部	这	动脉	和	静脉	的	这	阴茎	跑步	在	这	深的	结构	之前

[əˈljuːd] [tuː; tə] ,

alluded	to	,
暗示	到	,

阴茎的所有动脉和静脉都位于前面提到的深层结构中。

[səʊ] [ðæt] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] , [ɪn][æn; ən]['ɪnfənt][æt; ət]['eni] [reɪt] , [kæn; kən]['nevə(r)] [wuːnd] [ə; eɪ] [blʌd]
so **that** **circumcision** **,** **in** **an** **infant** **at** **any** **rate** **,** **can** **never** **wound** **a** **blood**
所以 那 割礼 , 在 一个 婴儿 在 任何 速度 , 能 绝不 伤口 一个 血
['ves(ə)l] .
vessel **.**
血管 .

因此，至少在婴儿身上，包皮环切术绝不会伤及血管。

[ðə; ði] [ɪz] ['friːli] [sə'plaɪd] [wɪð] [blʌd] , [ænd; ənd] [ɪf] [kʌt] [wɪl] [prə'djuːs] ['trʌb(ə)lsəm]
The **Frænum** **is** **freely** **supplied** **with** **blood** **,** **and** **if** **cut** **will** **produce** **troublesome**
这 额骨 是 自由 供应 和 血 , 和 如果 切 将要 生产 麻烦的
,
hæmorrhage **,**
出血 ,

系带血管丰富，如果切断，会导致严重的出血。

[bʌt; bət][ə; eɪ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪn][nəʊ] [weɪ] [ˌɪntə'fɪəz] [wɪð] [ðɪs] [pɑːt] . [-]
but **a** **circumcision** **in** **no** **way** **interferes** **with** **this** **part** **.** **[** **28** **]**
但 一个 割礼 在 不 方式 干扰 和 这 部分 . [-]

但割礼丝毫不会影响这一部分。[28]

['tʃæptə(r)] [viː] .
CHAPTER **V** **.**
章 V .

第五章

[tek'niːk] [ɒv; əv][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] .
Technique **of** **Operation** **.**
技术 的 手术 .

操作技术。

[ə; eɪ] [gʊd] [laɪt] [ɪz] [ɪ'senʃ(ə)l] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [pə'fɔːməns] [ɒv; əv] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] .
A **good** **light** **is** **essential** **for** **the** **performance** **of** **circumcision** **.**
一个 好的 光 是 基本的 为了 这 表现 的 割礼 .

良好的光线对于进行割礼手术至关重要。

[ðə; ði]['ɪnstrʊm(ə)nts][rɪ'kwaɪəd][ɑː(r); ə(r)][æz; əz] [f'ɒləʊz] : —
The **instruments** **required** **are** **as** **follows** **:** **—**
这 仪器 必需的 是 作为 跟随 : —

所需仪器如下：—

[wʌn]) [naɪf] [ɒv; əv] [stiːl] , [tuː; tə][biː; bi] [meɪd] [ɒv; əv][wʌn] [piːs] [ɒv; əv]['met(ə)l] [wɪ'ðaʊt] [dʒɔɪnts] ,
1 **)** **Knife** **of** **steel** **,** **to** **be** **made** **of** **one** **piece** **of** **metal** **without** **joints** **,**
1) 刀 的 钢 , 到 是 制成 的 一 片 的 金属 没有 关节 ,

1）钢刀，由一整块金属制成，没有接缝，

['krevis] [ɔː(r)]['eni] [ˌɔːnəmen'teɪʃ(ə)n] [ˌwɒtsəʊ'evə(r)] .
crevices **or** **any** **ornamentation** **whatsoever** **.**
缝隙 或者 任何 装饰 任何 .

缝隙或任何装饰物。

[ðə; ði]['hænd(ə)l][ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [staʊt] [ɪ'nʌf] [tuː; tə] [pə'mɪt] [ə; eɪ][fɜːm][grɑːsp][ə'pɒn][ˌaɪ 'tiː] .
The **handle** **should** **be** **stout** **enough** **to** **permit** **a** **firm** **grasp** **upon** **it** **.**
这 处理 应该 是 肥硕 足够的 到 允许 一个 公司 抓牢 之上 它 .

把手应该足够结实，以便牢牢握住。

[ðə; ði] [bleɪd] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi][ə'baʊt][faɪv] ['ɪntʃɪz] [ɪn][leŋkθ; leŋθ][ænd; ənd] ['fʊli] [hɑːf] [ɪntʃ] [ɪn][wɪdθ; wɪtθ] .
The **blade** **should** **be** **about** **5** **inches** **in** **length** **and** **fully** **half** **inch** **in** **width** **.**
这 刀刃 应该 是 关于 5 英寸 在 长度 和 完全 一半 英寸 在 宽度 .

刀片长度应约为 5 英寸，宽度应为半英寸。

[ˌtuːˈtuː]) [ʃiːld] .
2) Shield .
2) 盾 .

2）盾牌。

[ðɪs] [ɪz][ə; eɪ]['met(ə)l] [pleɪt] [wɪð] [ə; eɪ]['sentə(r)][slɪt] ,
This is a metal plate with a centre slit ,
这 是 一个 金属 盘子 和 一个 中心 缝隙 ,

这是一块中间有狭缝的金属板，

[ðə; ði] ['edʒɪz] [ɒv; əv] [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [meɪd] [tuː; tə][grɑːsp][ðə; ði]['priːpjuːs][æt; ət][ðə; ði]['lev(ə)l][ɒv; əv]
the edges of which are made to grasp the prepuce at the level of
这 边缘 的 哪个 是 制成 到 抓牢 这 包皮 在 这 等级 的
[ðə; ði] [ˌæmpjuˈteɪʃn] .
the amputation .
这 截肢 .

其边缘设计成能够抓住截肢部位的包皮。

[ðə; ði] [ʃiːld] [prəˈtekts] [bəuθ][ðə; ði][glænz]['piːnɪs][ænd; ənd][ðə; ði]['skrəʊtəm][frɒm; frəm]['ɪndʒəri][baɪ][ðə; ði]
The Shield protects both the glans penis and the scrotum from injury by the
这 盾 保护 两个都 这 龟头 阴茎 和 这 阴囊 从 受伤 经过 这
[naɪf] .
knife .
刀 .

护盾可以保护龟头和阴囊免受刀具伤害。

[θriː]) ['sɪzəz] .
3) Scissors .
3) 剪刀 .

3）剪刀。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)][rɪˈkwaɪəd] [əˈkeɪʒnəli] [tuː; tə][kʌt] [θruː] [ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] .
These are required occasionally to cut through the mucous membrane .
这些 是 必需的 偶尔 到 切 通过 这 粘液 膜 .

有时需要用到这些工具来切开粘膜。

[ðeɪ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi][ɒv; əv][ðə; ði]['pæt(ə)n] [nəʊn] [æz; əz][ðə; ði] “ [blʌnt] ['pɔɪntɪd] .
They should be of the pattern known as the “ blunt pointed .
他们 应该 是 的 这 图案 已知 作为 这 “ 钝 尖 .

它们应该是“钝尖”型的。

” [wen] [ˌaɪ ˈtiː][ɪz]['evɪdənt] [ðæt] [-]
” When it is evident that [29]
” 什么时候 它 是 明显 那 [-]

“当很明显[29]

[ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [ɪz]['veri] [ədˈhɪərənt][tuː; tə][ðə; ði][glænz] ,
the mucous membrane is very adherent to the glans ,
这 粘液 膜 是 非常 信徒 到 这 龟头 ,

粘膜与龟头紧密贴合。

[ðə; ði] [ˌsepəˈreɪʃn] [ɒv; əv] [ðiːz] [tuː] [stˈrʌktʃəz] [meɪ] [biː; bi] [ɪˈfektɪd] [baɪ][ðə; ði][juːz][ɒv; əv][ə; eɪ][prəʊb]
the separation of these two structures may be effected by the use of a Probe
这 分离 的 这些 二 结构 可能 是 受影响 经过 这 使用 的 一个 探测
.
:
.

可以通过使用探针来实现这两种结构的分离。

[ðɪs] [ɪz][ə; eɪ] [θɪn] ['met(ə)l][rɒd] [wɪtʃ] [ɪz] ['i:zəli] [ɪn'sɜ:tɪd] ['ʌndə(r)][ðə; ði]['mju:kəs] ['membreɪn] [ænd; ənd]

This	is	a	thin	metal	rod	which	is	easily	inserted	under	the	mucous	membrane	and
这	是	一个	薄的	金属	杆	哪个	是	容易地	插入	在下面	这	粘液	膜	和

[swept] [raʊnd] [ðə; ði][glænz][səʊ][æz; əz][tu:; tə] [breɪk] [θru:] [ðə; ði] [æd'hiʒənz] .

swept	round	the	glans	so	as	to	break	through	the	adhesions	.
扫荡	圆形的	这	龟头	所以	作为	到	休息	通过	这	粘连	.

这是一根细金属棒，可以轻松插入粘膜下，绕着龟头滑动，从而打破粘连。

[ðə; ði]['pɜ:s(ə)n] [hu:] [ɪz][tu:; tə][həʊld][ðə; ði]['ɪnfənt] ,

The	person	who	is	to	hold	the	infant	,
这	人	WHO	是	到	抓住	这	婴儿	,

负责抱婴儿的人，

[ɪz] ['si:tɪd] [ɒn][ə; eɪ][tʃeə(r)] [wɪð] [hɪz; ɪz] [fi:t] [ɒn][ðə; ði][saɪd][reɪl][ɒv; əv][ə; eɪ]['sekənd][tʃeə(r)][səʊ][æz; əz]

is	seated	on	a	chair	with	his	feet	on	the	side	rail	of	a	second	chair	so	as
是	坐着	在	一个	椅子	和	他的	脚	在	这	边	轨	的	一个	第二	椅子	所以	作为

[tu:; tə] [ki:p] [ðə; ði] [ni:z] [reɪzd] .

to	keep	the	knees	raised	.
到	保持	这	膝盖	提高	.

他坐在椅子上，双脚放在另一把椅子的侧栏上，以保持膝盖抬起。

[ðə; ði]['lætə(r)][mʌst; məst][bi:; bi] [kept] [kləʊz] [tə'geðə(r)] .

The	latter	must	be	kept	close	together	.
这	后者	必须	是	保留	关闭	一起	.

后者必须保持紧密排列。

[ə; eɪ][fɜ:m] ['pɪləʊ] [ɪz] [pleɪst] [ɒn][ðə; ði] [ni:z] [ænd; ənd][ðə; ði]['ɪnfənt][ɪz][leɪd] [ˌðeər'ɒn] ['feɪsɪŋ] [ðə; ði]

A	firm	pillow	is	placed	on	the	knees	and	the	infant	is	laid	thereon	facing	the
一个	公司	枕头	是	放置	在	这	膝盖	和	这	婴儿	是	铺设	其上	面向	这

[mɔɪl] .

Mohel	.
割礼师	.

在膝盖上放一个结实的枕头，让婴儿面向割礼师躺在上面。

[wen] [ðə; ði] ['nesəsəri] ['kləʊðɪŋ] [hæz; həz] [bi:n] ['lu:s(ə)nd] ,

When	the	necessary	clothing	has	been	loosened	,
什么时候	这	必要的	衣服	有	到过	松动	,

当必要的衣物都已松开后，

[ðə; ði] [θaɪz] [ænd; ənd] [ni:z] [ɑ:(r); ə(r)] [bent] [ʌp] [kəm'pli:tli] ([flekst]) [ænd; ənd] [ðen] [ðə; ði] [θaɪz]

the	thighs	and	knees	are	bent	up	completely	(	flexed	)	and	then	the	thighs
这	大腿	和	膝盖	是	弯曲	向上	完全地	(	弯曲	)	和	然后	这	大腿

[ɑ:(r); ə(r)][ɪn] [ə'dɪʃ(ə)n] [rəu'teitid] ['aʊtwədz] ,

are	in	addition	rotated	outwards	,
是	在	添加	旋转	向外	,

大腿和膝盖完全弯曲（屈曲），然后大腿向外旋转。

[ænd; ənd] [kept] [ɪn] [ðɪs] [pə'zɪʃ(ə)n] [baɪ][ðə; ði][hændz][ɒv; əv][ðə; ði][ˌɪndɪ'vɪdʒuəl]['həʊldɪŋ][ðə; ði]['ɪnfənt] .

and	kept	in	this	position	by	the	hands	of	the	individual	holding	the	infant	.
和	保留	在	这	位置	经过	这	双手	的	这	个人	保持	这	婴儿	.

并由抱着婴儿的人用手保持这个姿势。

[ðə; ði] [kləʊðz] [ʃʊd; ʃəd][bi:; bi] [dɪs'pleɪst] [bɪ'haɪnd][ðə; ði] ['bʌtəks] [ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnfənt][səʊ][æz; əz][tu:; tə]

The	clothes	should	be	displaced	behind	the	buttocks	of	the	infant	so	as	to
这	衣服	应该	是	流离失所	在后面	这	臀部	的	这	婴儿	所以	作为	到

[reɪz] [ðə; ði][pɑ:t] .

raise	the	part	.
增加	这	部分	.

衣服应该移到婴儿臀部后面，以抬高臀部。

[ðə; ði][ˌæntiˈseptɪk][ˌprepəˈreɪʃ(ə)nz] [dɪˈskraɪbd] [ɪn][ˈʧæptə(r)][θriː] .

The	antiseptic	preparations	described	in	Chapter	iii	.
这	防腐剂	准备工作	描述	在	章	三、	.

第三章所述的消毒剂。

[ˈhævɪŋ] [biːn] [ˈkærid] [aʊt] , [ðə; ði][ˌɒpəˈreɪʃ(ə)n][ɪz] [pəˈfɔːmd] [əˈkɔːdɪŋ] [tuː; tə][ðə; ði] [ˈfɒləʊɪŋ]

having	been	carried	out	,	the	operation	is	performed	according	to	the	following
拥有	到过	携带	出去	,	这	手术	是	执行	根据	到	这	下列的

[steɪdʒɪz] .

stages	.
阶段	.

手术完成后，将按以下步骤进行。

[steɪdʒ][ai] . [ðə; ði] [ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][ɪz]['teɪkən] [bɪˈtwiːn] [ðə; ði]['ɪndeks][ænd; ənd]['mɪd(ə)l] ['fɪŋgəz]

Stage	I	.	The	root	of	the	penis	is	taken	between	the	index	and	middle	fingers
阶段	我	.	这	根	的	这	阴茎	是	已采取	之间	这	指数	和	中间	手指

[ɒv; əv][ðə; ði] [raɪt] [hænd][pɑːm] ['daʊnwədz] ,

of	the	right	hand	palm	downwards	,
的	这	正确的	手	棕榈	向下	,

第一阶段。用右手食指和中指夹住阴茎根部，掌心向下，

[ænd; ənd] ['preʃə(r)] [ɪz] [meɪd] ['fɜːmli] ['bækwədz] , [ðə; ði]['ɪndeks]['fɪŋgə(r)] ['biːɪŋ] [ə'genst] [ðə; ði]

and	pressure	is	made	firmly	backwards	,	the	index	finger	being	against	the
和	压力	是	制成	牢牢	向后	,	这	指数	手指	存在	反对	这

['skrəʊtəm] , [ðə; ði]['mɪd(ə)l] [-]

scrotum	,	the	middle	[	30	]
阴囊	,	这	中间	[	-	]

并用力向后施压，食指抵住阴囊，中指[30]

['fɪŋgə(r)] [ə'genst] [ðə; ði]['ləʊə(r)] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði]['æbdəmən] .

finger	against	the	lower	portion	of	the	abdomen	.
手指	反对	这	降低	部分	的	这	腹部	.

手指抵住下腹部。

[ðɪs] ['stedi] [ðə; ði]['piːnɪs] , [kiːps] [ə'weɪ][ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəm] , [ænd; ənd][helps]

This	steadies	the	penis	,	keeps	away	the	skin	of	the	scrotum	,	and	helps
这	稳定器	这	阴茎	,	保持	离开	这	皮肤	的	这	阴囊	,	和	帮助

[təˈwɔːdz] [prəˈdjuːsɪŋ] [æn; ən] [ɪˈrekʃn] .

towards	producing	an	erection	.
向	生产	一个	勃起	.

这样可以稳定阴茎，防止阴囊皮肤摩擦，并有助于勃起。

[steɪdʒ][ˌaɪ ˈaɪ] .

Stage	II	.
阶段	二	.

第二阶段。

['kiːpɪŋ] [ðiːz] ['fɪŋgəz] [ɪn] [ðɪs] [pəˈzɪʃ(ə)n] ,

Keeping	these	fingers	in	this	position	,
保持	这些	手指	在	这	位置	,

保持手指在这个位置，

[ðə; ði][glænz][ɪz][grɑːsp, græsp] [bɪˈtwiːn] [ðə; ði] [θʌm] [ænd; ənd]['ɪndeks]['fɪŋgə(r)][ɒv; əv][ðə; ði][left][hænd]

the	glans	is	grasped	between	the	thumb	and	index	finger	of	the	left	hand
这	龟头	是	抓住	之间	这	拇指	和	指数	手指	的	这	左边	手

.

:

.

龟头被左手的拇指和食指夹住。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz][ɪmˈpɔːt(ə)nt][nɒt] ['mɪəli] [tuː; tə] [teɪk] [həʊld][ɒv; əv][ðə; ði] ['fɔːskɪn] ,

It	is	important	not	merely	to	take	hold	of	the	foreskin	,
它	是	重要的	不是	仅仅	到	拿	抓住	的	这	包皮	,

仅仅抓住包皮是不够的，

[ðə; ði][glænz][mʌst; məst][biː; bi][ɪnˈkluːdɪd] [bɪˈtwiːn] [ðə; ði] ['fɪŋgəz] ,

the	glans	must	be	included	between	the	fingers	,
这	龟头	必须	是	包括	之间	这	手指	,

龟头必须夹在手指之间。

[ænd; ənd][ˌaɪ ˈtiː][mʌst; məst][biː; bi] [ɪgˈzæmɪnd] [baɪ][ðem; ðəm][səʊ][æz; əz][tuː; tə][dɪˈskʌvə(r)] [weə(r)] [ˌaɪ ˈtiː]

and	it	must	be	examined	by	them	so	as	to	discover	where	it
和	它	必须	是	检查	经过	他们	所以	作为	到	发现	在哪里	它

[endz] .

ends	.
结束	.

他们必须对其进行检查，以找出它的终点。

[ðɪs] [ɪz] [dɪˈtɜːmɪnd] [baɪ] ['fiːlɪŋ] [ðə; ði][prəˈdʒektɪŋ] [rɪm][ɒv; əv][ðə; ði][kəˈrəʊnə] , [ænd; ənd][ðə; ði] [nek]

This	is	determined	by	feeling	the	projecting	rim	of	the	Corona	,	and	the	neck
这	是	决定	经过	感觉	这	投影	轮缘	的	这	科罗娜	,	和	这	脖子

[bɪˈniːθ] [ˌaɪ ˈtiː] .

beneath	it	.
下面	它	.

这是通过触摸日冕的突出边缘及其下方的颈部来确定的。

[ðə; ði][skɪn] [ˌəʊvəˈlaɪɪŋ] [ðɪs] [mɑːrks][ðə; ði] [prɪˈsaɪs] [pəˈzɪʃ(ə)n] [weə(r)] [ðə; ði] [ʃiːld] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [pleɪst]

The	skin	overlying	this	marks	the	precise	position	where	the	shield	is	to	be	placed
这	皮肤	覆盖	这	标记	这	精确的	位置	在哪里	这	盾	是	到	是	放置

.

:

.

覆盖其上的皮肤标志着盾牌的确切放置位置。

[wen] [ðɪs] [pəˈzɪʃ(ə)n][ɪz] ['ækjərətli] [meɪd] [aʊt][ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn][ɪn] [frʌnt] [ɒv; əv][ˌaɪ ˈtiː][ɪz]

When	this	position	is	accurately	made	out	the	whole	of	the	skin	in	front	of	it	is
什么时候	这	位置	是	准确	制成	出去	这	所有的	的	这	皮肤	在	正面	的	它	是

[wɪðˈdrɔːn] [bɪˈjɒnd] [ðə; ði][glænz][baɪ][ðə; ði] ['fɪŋgəz] ,

withdrawn	beyond	the	glans	by	the	fingers	,
撤回	超过	这	龟头	经过	这	手指	,

当准确确定这个位置后，用手指将龟头前方的整块皮肤向后拉，超过龟头。

[ænd; ənd] ['veri] ['fɜːmli] [held] ['ʌpwədz] [əˈweɪ] [frɒm; frəm][ðə; ði]['skrəʊtəm] .

and	very	firmly	held	upwards	away	from	the	scrotum	.
和	非常	牢牢	握住	向上	离开	从	这	阴囊	.

并牢牢地向上提拉，远离阴囊。

[steɪdʒ][θriː] .

Stage	III	.
阶段	三、	.

第三阶段。

[ðə; ði] ['fɪŋgəz] [ɑː(r); ə(r)] [naʊ] [tuː; tə][biː; bi] [rɪˈmuːvd] [frɒm; frəm][ðə; ði] [ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs] ,

The	fingers	are	now	to	be	removed	from	the	root	of	the	penis	,
这	手指	是	现在	到	是	已移除	从	这	根	的	这	阴茎	,

现在要将手指从阴茎根部移开。

[ænd; ənd][ðə; ði] [ʃiːld] [ɪz]['teɪkən]['ɪntuː][ðə; ði] [raɪt] [hænd][ænd; ənd] [ə'dʒʌstɪd] [ɒn][ðə; ði]['priːpjuːs]

and	the	shield	is	taken	into	the	right	hand	and	adjusted	on	the	prepuce
和	这	盾	是	已采取	进入	这	正确的	手	和	调整	在	这	包皮

[ɪg'zæktli][æt; ət][ðə; ði]['lev(ə)l][ɒv; əv][ðə; ði]['fɪŋgə(r)][tɪps] [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] ['grɑːspɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] .

exactly	at	the	level	of	the	finger	tips	which	are	grasping	it	.
确切地	在	这	等级	的	这	手指	尖端	哪个	是	抓握	它	.

将盾牌握在右手中，调整到包皮上，使其正好位于握住盾牌的指尖高度。

[ðə; ði][də'rekʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði] [ʃiːld] [ɪz][ɪm'pɔːt(ə)nt] .

The	direction	of	the	shield	is	important	.
这	方向	的	这	盾	是	重要的	.

盾牌的方向很重要。

[ˌaɪ 'tiː][mʌst; məst][nɒt][biː; bi][pʊt][ɒn][æt; ət] [raɪt] ['æŋglz] [tuː; tə][ðə; ði]['piːnɪs] , [bʌt; bət] [ə'bliːkli]

It	must	not	be	put	on	at	right	angles	to	the	penis	,	but	obliquely
它	必须	不是	是	放	在	在	正确的	角度	到	这	阴茎	,	但	斜向

['ʌpwədz] ,

upwards	,
向上	,

它不能与阴茎成直角佩戴，而应该向上倾斜佩戴。

[ai] . [iː] . , [ðə; ði] [pɑːt] [ɒv; əv][ðə; ði] [ʃiːld] [held] [ɪn][ðə; ði][hænd][mʌst; məst][ɪn'klaɪn] [tə'wɔːdz] [-]

i	.	e	.	,	the	part	of	the	shield	held	in	the	hand	must	incline	towards	[	31	]
我	.	e	.	,	这	部分	的	这	盾	握住	在	这	手	必须	倾斜	向	[	-	]

即，手中握着的盾牌部分必须向[31]倾斜

[ðə; ði]['æbdəmən][ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnfənt] , [ænd; ənd][ðə; ði]['ʌðə(r)] [pɑːt] [ə'weɪ] [frɒm; frəm][ˌaɪ 'tiː] .

the	abdomen	of	the	infant	,	and	the	other	part	away	from	it	.
这	腹部	的	这	婴儿	,	和	这	其他	部分	离开	从	它	.

婴儿的腹部，以及远离腹部的另一部分。

[ɪn] [ðɪs] [weɪ] [ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [wɪl] [teɪk] [ɒf] [ðə; ði] ['fɔːskɪn] [ɪn][ə; eɪ] [kwɪl] [ʃeɪp] ,

In	this	way	the	circumcision	will	take	off	the	foreskin	in	a	quill	shape	,
在	这	方式	这	割礼	将要	拿	离开	这	包皮	在	一个	鹅毛笔	形状	,

这样，割礼就能将包皮切除成羽毛笔的形状。

[ænd; ənd][ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [liːv] [ə; eɪ] [sə'fɪʃ(ə)nt] [ə'maʊnt] [ɒv; əv][skɪn][ɒn][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði]

and	it	will	leave	a	sufficient	amount	of	skin	on	the	under	surface	of	the
和	它	将要	离开	一个	充足的	数量	的	皮肤	在	这	在下面	表面	的	这

['piːnɪs] .

penis	.
阴茎	.

这样会在阴茎下表面留下足够多的皮肤。

[ɪf] [ðɪs] [prɪ'kɔːʃ(ə)n] [ɪz][nɒt] [əb'zɜːvd] [ðeə(r)][ɪz][ə; eɪ] [greɪt] [rɪsk][ɒv; əv] [dɪ'njuːdɪŋ] [ðə; ði]['ʌndə(r)]

If	this	precaution	is	not	observed	there	is	a	great	risk	of	denuding	the	under
如果	这	预防	是	不是	观察到	那里	是	一个	伟大的	风险	的	剥去	这	在下面

['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn]['ɔːlməʊst][æz; əz][fɑː(r)][æz; əz][ðə; ði]['skrəʊtəm] .

surface	of	the	skin	almost	as	far	as	the	scrotum	.
表面	的	这	皮肤	几乎	作为	远的	作为	这	阴囊	.

如果不遵守这一预防措施，就有很大的风险导致阴囊下方的皮肤剥脱。

[steɪdʒ][ˌaɪ 'viː] .

Stage	IV	.
阶段	第四	.

第四阶段。

[ðə; ði] [naɪf] [ɪz] [ðen] ['teɪkən][ɪn][ðə; ði] [raɪt] [hænd][ænd; ənd] [wɪð] [wʌn] [swiːp] [ə'lɒŋ] [ðə; ði] [ʃiːld]

The	knife	is	then	taken	in	the	right	hand	and	with	one	sweep	along	the	shield
这	刀	是	然后	已采取	在	这	正确的	手	和	和	一	扫	沿着	这	盾

[ðə; ði] ['fɔːskɪn] [ɪz]['æmpjuteɪtɪd] .

the	foreskin	is	amputated	.
这	包皮	是	截肢	.

然后右手拿起刀，沿着包皮一刀砍下。

[ðə; ði] [naɪf] [mʌst; məst][biː; bi] ['hændld] ['fɜːmli] , [ænd; ənd][ðə; ði][kʌt] [meɪd] [frɒm; frəm][ðə; ði] [hiːl] .

The	knife	must	be	handled	firmly	,	and	the	cut	made	from	the	heel	.
这	刀	必须	是	处理	牢牢	,	和	这	切	制成	从	这	脚跟	.

必须牢牢握住刀柄，并从刀跟处下刀。

[ðə; ði][kʌt]['sɜːkjələ(r)] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] [ɪ'miːdiətli] [rɪ'trækts][bɪ'haɪnd][ðə; ði][kə'rəʊnə] ,

The	cut	circular	edge	of	the	skin	immediately	retracts	behind	the	corona	,
这	切	圆	边缘	的	这	皮肤	立即地	缩回	在后面	这	冠状病毒	,

皮肤切开后的圆形边缘立即回缩到冠状沟后面，

[ðəʊ] [ɒn][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [ðə; ði] [ə'maʊnt] [ɒv; əv][skɪn] [rɪ'meɪnɪŋ] [meɪ] [fɔːl] [ʃɔːt] [ɒv; əv] [ðɪs]

though	on	the	under	surface	the	amount	of	skin	remaining	may	fall	short	of	this
尽管	在	这	在下面	表面	这	数量	的	皮肤	其余的	可能	落下	短的	的	这

['lev(ə)l] .

level	.
等级	.

虽然皮肤下层剩余的皮肤量可能达不到这个水平。

[steɪdʒ][viː] .

Stage	V	.
阶段	V	.

第五阶段

[ðə; ði]['æmpjuteɪtɪd] ['fɔːskɪn] [ænd; ənd][ðə; ði] [naɪf] [ɑː(r); ə(r)] [naʊ] [pʊt][ə'saɪd] , [ðə; ði] [ʃiːld] ['hævɪŋ]

The	amputated	foreskin	and	the	knife	are	now	put	aside	,	the	shield	having
这	截肢	包皮	和	这	刀	是	现在	放	旁边	,	这	盾	拥有

[ɔːl'redi] ['fɔːlən] [ɒf] .

already	fallen	off	.
已经	倒下	离开	.

被割下的包皮和刀子现在被放在一边，盾牌已经脱落了。

[ðə; ði] [mɔɪl] [wɪl] [naʊ] , [æt; ət][ə; eɪ] [glɑːns] , [əb'zɜːv] [ðə; ði] [ˌdɪspə'zɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði]['mjuːkəs]

The	Mohel	will	now	,	at	a	glance	,	observe	the	disposition	of	the	mucous
这	割礼师	将要	现在	,	在	一个	瞥一眼	,	观察	这	处置	的	这	粘液

['membreɪn] ['kʌvərɪŋ] [ðə; ði][glænz] .

membrane	covering	the	glans	.
膜	覆盖	这	龟头	.

割礼师现在只需一眼就能观察覆盖龟头的粘膜的分布情况。

[hiː; hi] [in'sinjueit] [ðə; ði][neɪl][ɒv; əv][wʌn] [θʌm] ['ʌndə(r)][ɪts] [edʒ] ,

He	insinuates	the	nail	of	one	thumb	under	its	edge	,
他	暗示	这	指甲	的	一	拇指	在下面	它是	边缘	,

他将一只大拇指的指甲伸入它的边缘下方，

[ænd; ənd] ['siːzɪz] [ˌaɪ 'tiː] [bɪ'twiːn] [ðə; ði][neɪl][ænd; ənd][ðə; ði]['ɪndeks]['fɪŋgə(r)] .

and	seizes	it	between	the	nail	and	the	index	finger	.
和	逮捕	它	之间	这	指甲	和	这	指数	手指	.

用指甲和食指夹住它。

[wen] [ðɪs] [ɪz][grɑ:sp, græsp][ðə; ði] [ɪz] [rɪ'pi:tɪd] [wɪð] [ðə; ði] ['θʌmneɪl] [ænd; ənd]['ɪndeks]

When	this	is	grasped	the	manœuvre	is	repeated	with	the	thumbnail	and	index
什么时候	这	是	抓住	这	演习	是	重复	和	这	缩略图	和	指数

['fɪŋgə(r)][ɒv; əv][ðə; ði]['ʌðə(r)][hænd] ,

finger	of	the	other	hand	,
手指	的	这	其他	手	,

抓住这个点后，用另一只手的拇指指甲和食指重复上述动作。

['ki:pɪŋ] [ðə; ði] [tu:] [hændz][kləʊz] [tə'geðə(r)] .

keeping	the	two	hands	close	together	.
保持	这	二	双手	关闭	一起	.

双手保持并拢。

[bɪ'fɔ:(r)] [prə'si:dɪŋ] [-]

Before	proceeding	[	32	]
前	进行中	[	-	]

在继续之前[32]

['fɜ:ðə(r)] , [ðə; ði] [mɔɪl] [mʌst; məst][bi:; bi][ʃʊə(r)] [ðæt] [hi:; hi][hæz; həz][ə; eɪ][fɜ:m][həʊld][ɒv; əv][ðə; ði]

further	,	the	Mohel	must	be	sure	that	he	has	a	firm	hold	of	the
更远	,	这	割礼师	必须	是	当然	那	他	有	一个	公司	抓住	的	这

['membreɪn] .

membrane	.
膜	.

此外，割礼师必须确保牢牢抓住胎膜。

[ðə; ði][nekst][step][ɪz][tu:; tə][teə(r); tɪə][ðə; ði] ['membreɪn] [daʊn] [ɪn][ðə; ði]['sentə(r)] ,

The	next	step	is	to	tear	the	membrane	down	in	the	centre	,
这	下一个	步	是	到	撕	这	膜	向下	在	这	中心	,

下一步是将膜从中间撕开。

[ʌn'tɪl][ðə; ði] ['prɒmɪnənt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][kə'rəʊnə][ɪz][ɪk'spəʊzd] .

until	the	prominent	edge	of	the	corona	is	exposed	.
直到	这	著名的	边缘	的	这	冠状病毒	是	裸露	.

直到日冕的突出边缘暴露出来。

[ðɪs] ['teərɪŋ] [meɪ] [bi:; bi] [kəm'plitɪd] [wɪð] [wʌn] ['mu:vmənt] [ɒv; əv][ðə; ði][hændz] ,

This	tearing	may	be	completed	with	one	movement	of	the	hands	,
这	撕裂	可能	是	完全的	和	一	移动	的	这	双手	,

这种撕扯动作只需双手一动即可完成。

[bʌt; bət] [ɪf] [ðə; ði] ['membreɪn] [ɪz] [lɒŋ] [mɔ:(r)][ðæn; ðən][wʌn] ['mu:vmənt] [meɪ] [bi:; bi] [rɪ'kwaɪəd] [tu:; tə]

but	if	the	membrane	is	long	more	than	one	movement	may	be	required	to
但	如果	这	膜	是	长的	更多的	比	一	移动	可能	是	必需的	到

[teə(r); tɪə][ˌaɪ 'ti:] [θru:] [kəm'pli:tli] .

tear	it	through	completely	.
撕	它	通过	完全地	.

但如果膜很长，可能需要多次动作才能将其完全撕裂。

[wen] [ðə; ði] [nek] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði][kə'rəʊnə][ɪz] [si:n] , [ðə; ði][flæps][ɑ:(r); ə(r)] [rɪ'flektɪd] ['lætərəli]

When	the	neck	below	the	corona	is	seen	,	the	flaps	are	reflected	laterally
什么时候	这	脖子	以下	这	冠状病毒	是	已见	,	这	襟翼	是	反映	横向

['bækwədz] ,

backwards	,
向后	,

当看到冠状沟下方的颈部时，皮瓣会向外侧向后翻卷。

[səʊ] [ðæt] [ðə; ði] [tɔːn] ['edʒɪz] [ɒv; əv][ðə; ði] ['mjuːkəs] ['membreɪn] [meɪ] [dʒɔɪn][ðə; ði] [kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði]

so	that	the	torn	edges	of	the	mucous	membrane	may	join	the	cut	edge	of	the
所以	那	这	撕裂	边缘	的	这	粘液	膜	可能	加入	这	切	边缘	的	这

[skɪn] .

skin	.
皮肤	.

以便撕裂的粘膜边缘能够与皮肤的切口边缘连接起来。

[keə(r)][mʌst; məst][biː; bi]['teɪkən] [ðæt] [ðə; ði] ['membreɪn] [ɪz] [piːld] [ɒf] [æz; əz][fɑː(r)][æz; əz]['pɒsəb(ə)l] ([ai]

Care	must	be	taken	that	the	membrane	is	peeled	off	as	far	as	possible	(	i
关心	必须	是	已采取	那	这	膜	是	去皮	离开	作为	远的	作为	可能的	(	我

. [iː] . [tɪl] [ɪts]['dʒʌŋkʃ(ə)n] [wɪð] [ðə; ði]) [frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz]

.	e	.	till	its	junction	with	the	frænum	)	from	the	under	surface	of	the	glans
.	e	.	直到	它是	交汇处	和	这	额骨	)	从	这	在下面	表面	的	这	龟头

[ænd; ənd] [rɪ'flektɪd] [də'rektli] ['bækwədz] [səʊ][æz; əz][tuː; tə][juːnaɪt] [wɪð] [ðə; ði][kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði]

and	reflected	directly	backwards	so	as	to	unite	with	the	cut	edge	of	the
和	反映	直接地	向后	所以	作为	到	团结	和	这	切	边缘	的	这

[skɪn] .

skin	.
皮肤	.

必须小心地将膜尽可能地从龟头下表面剥离（即剥离至与系带的连接处），并直接向后翻转，以便与皮肤的切缘连接。

[ðə; ði] ['es(ə)ns] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] [kən'sɪsts] [ɪn][ðə; ði]['prɒpə(r)] [pə'fɔːməns] [ɒv; əv] [ðɪs] [steɪdʒ] .

The	essence	of	the	operation	consists	in	the	proper	performance	of	this	stage	.
这	本质	的	这	手术	由	在	这	恰当的	表现	的	这	阶段	.

该操作的关键在于正确执行这一阶段。

[ɪf] [nɒt] [pə'fɔːmd] [ɪ'fɪʃ(ə)ntli] [ðə; ði] [rɪ'zʌltɪŋ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪz] ['veri] [ɪm'pɜːfɪkt] .

If	not	performed	efficiently	the	resulting	circumcision	is	very	imperfect	.
如果	不是	执行	高效	这	结果	割礼	是	非常	不完善	.

如果操作不当，割礼的效果会非常不完美。

[ðə; ði] [mɪ'steɪks] ['juːʒuəli; 'juːʒəli] [meɪd] [baɪ] [bɪ'gɪnəz] [ɑː(r); ə(r)][æz; əz] [fˈɒləʊz] : [wʌn])

The	mistakes	usually	made	by	beginners	are	as	follows	:	1	)
这	错误	通常	制成	经过	初学者	是	作为	跟随	:	1	)

初学者常犯的错误如下：1）

[ðə; ði] ['mjuːkəs] ['membreɪn] [ɪz] [stretʃt] [wɪ'ðaʊt] ['biːɪŋ] [tɔːn] [θruː] ; [ðə; ði][glænz] [ðen]

The	mucous	membrane	is	stretched	without	being	torn	through	;	the	glans	then
这	粘液	膜	是	拉伸	没有	存在	撕裂	通过	;	这	龟头	然后

['prɑːdʒekts; prə'dʒekts] [kəm'pliːtli] ['gɪvɪŋ] [ðə; ði] [ɪm'preʃ(ə)n] [-]

projects	completely	giving	the	impression	[	33	]
项目	完全地	给予	这	印象	[	33	]

粘膜被拉伸但未被撕裂；龟头完全突出，留下印记[33]

[ðæt] [ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [biːn] [ɪk'spəʊzd][baɪ][ðə; ði]['prɒpə(r)] ['meθəd] . [ˌtuː'tuː])

that	it	has	been	exposed	by	the	proper	method	.	2	)
那	它	有	到过	裸露	经过	这	恰当的	方法	.	2	)

1）它已通过适当的方法被揭露出来。2）

[ðə; ði] ['membreɪn] [ɪz] [rəʊld] [bæk] ['əʊvə(r)][ðə; ði][glænz] [ɪn'sted] [ɒv; əv] ['biːɪŋ] [tɔːn] [bæk] . [θriː])

The	membrane	is	rolled	back	over	the	glans	instead	of	being	torn	back	.	3	)
这	膜	是	滚动	后退	超过	这	龟头	反而	的	存在	撕裂	后退	.	3	)

膜是向后翻卷覆盖在龟头上，而不是被撕开。3）

[ðə; ði] ['membreɪn] [ɪz] [klɪəd] [ɒf] [frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌpə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz] ,

The	membrane	is	cleared	off	from	the	upper	surface	of	the	glans	,
这	膜	是	已清除	离开	从	这	上	表面	的	这	龟头	,

将龟头上表面的膜清除干净。

[bʌt; bət][ɪz][nɒt] [sə'fɪʃntli] [piːld] [ɒf] [frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] .

but	is	not	sufficiently	peeled	off	from	the	under	surface	.
但	是	不是	足够	去皮	离开	从	这	在下面	表面	.

但没有从底面完全剥离。

[steɪdʒ]['sɪksθ] .

Stage	VI	.
阶段	六年级	.

第六阶段。

[ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ɪz] ['riːəli] [kəm'plitɪd] [wɪð] [ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [steɪdʒ] . [[wʌn]]

The	operation	is	really	completed	with	the	preceding	stage	.	[	1	]
这	手术	是	真的	完全的	和	这	前	阶段	.	[	1	]

该操作实际上已在前一阶段完成。[1]

[ðə; ði] ['præktɪs] [ɒv; əv] [mɛtzɪzə] [meɪ] [naʊ] [biː; bi] ['kærid] [aʊt][baɪ] [miːnz] [ɒv; əv][ə; eɪ][swɒb][ɒv; əv]

The	practice	of	Metzizah	may	now	be	carried	out	by	means	of	a	swab	of
这	实践	的	梅齐扎	可能	现在	是	携带	出去	经过	方法	的	一个	拭子	的

['sterəlaɪzd] ,

sterilized	,
已灭菌	,

现在可以通过使用消毒过的棉签进行Metzizah仪式。

['kɒtn] [wʊl] [wɪð] [wɪtʃ] [ðə; ði]['piːnɪs][ɪz][tuː; tə][biː; bi] ['fɜːmli] [kəm'prest] .

cotton	wool	with	which	the	penis	is	to	be	firmly	compressed	.
棉布	羊毛	和	哪个	这	阴茎	是	到	是	牢牢	压缩	.

用来紧紧压迫阴茎的棉花。

[ðɪs] [wɪl] [ɪ'fektʃuəli] [əb'zɔːb] [ðə; ði] [smɔːl] [ə'maʊnt] [ɒv; əv] [blʌd] [friː] [ɪn][ðə; ði] [t'ɪʃuːz] [ænd; ənd]

This	will	effectually	absorb	the	small	amount	of	blood	free	in	the	tissues	and
这	将要	有效地	吸收	这	小的	数量	的	血	自由的	在	这	组织	和

[æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [taɪm] [helps] [tuː; tə] [kliːn] [ʌp][ðə; ði] [pɑːt] . [-]

at	the	same	time	helps	to	clean	up	the	part	.	[	34	]
在	这	相同的	时间	帮助	到	干净的	向上	这	部分	.	[	-	]

这样可以有效地吸收组织中少量游离的血液，同时也有助于清理伤口。[34]

[steɪdʒ][sevn] .

Stage	VII	.
阶段	七	.

第七阶段。

[ðə; ði] ['dresɪŋ] [kən'sɪsts] [ɒv; əv][ə; eɪ] [strɪp] [ɒv; əv]['sterəlaɪzd][ænd; ənd][ˌænti'septɪk][lɪnt][ɔː(r)] [gɔːz] [lɒŋ]

The	dressing	consists	of	a	strip	of	sterilized	and	antiseptic	lint	or	gauze	long
这	敷料	由	的	一个	条	的	已灭菌	和	防腐剂	皮棉	或者	纱布	长的

[ɪ'nʌf] [tuː; tə] [ɪn'sɜːkl] [ðə; ði]['piːnɪs] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði][glænz] [tuː] [ɔː(r)] [θriː] [taɪmz] ,

enough	to	encircle	the	penis	below	the	glans	two	or	three	times	,
足够的	到	包围	这	阴茎	以下	这	龟头	二	或者	三	时代	,

敷料由一条经过消毒和抗菌处理的棉絮或纱布条组成，长度足以在龟头下方环绕阴茎两到三圈。

[ænd; ənd][waɪd] [ɪ'nʌf] [tuː; tə]['kʌvə(r)][ðə; ði] [həʊl] [speɪs] [bɪ'twiːn] [ðə; ði][kə'rəʊnə][ænd; ənd][ðə; ði]

and	wide	enough	to	cover	the	whole	space	between	the	corona	and	the
和	宽的	足够的	到	覆盖	这	所有的	空间	之间	这	冠状病毒	和	这

[ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs] ,

root	of	the	penis	,
根	的	这	阴茎	,

宽度足以覆盖冠状沟和阴茎根部之间的整个空间，

[ai] . [iː] . 4¼ [ɪn] .

i	.	e	.	4¼	in	.
我	.	e	.	4¼	在	.

即 4¼ 英寸。

× ¾ [ɪn] .
× ¾ in .
× ¾ 在 .

× ¾ 英寸

[ðə; ði][fɜːst]['leɪə(r)][ɒv; əv] ['dresɪŋ] [ɪz] [ə'plaɪd] [ɪn'taɪəli] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði][glænz][ænd; ənd] ['kʌvəz] ['əʊvə(r)]
The first layer of dressing is applied entirely below the glans and covers over
这 第一的 层 的 敷料 是 应用 完全 以下 这 龟头 和 封面 超过
[ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv][ðə; ði] [rɪ'flektɪd] ['mjuːkəs] ['membreɪn] .
the whole of the reflected mucous membrane .
这 所有的 的 这 反映 粘液 膜 .

第一层敷料完全敷在龟头下方，覆盖整个翻起的粘膜。

[keə(r)][mʌst; məst][biː; bi]['teɪkən][tuː; tə] [ə'plai] [ðɪs] [strɪp][ɒv; əv][lɪnt][æt; ət][ðə; ði] ['veri] [ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]
Care must be taken to apply this strip of lint at the very root of the
关心 必须 是 已采取 到 申请 这 条 的 皮棉 在 这 非常 根 的 这
['piːnɪs][ænd; ənd][tuː; tə] [bɪ'gɪn] [ɒn][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] ;
penis and to begin on the under surface ;
阴茎 和 到 开始 在 这 在下面 表面 ;

必须小心地将这块棉絮条贴在阴茎根部，并且要从阴茎的内侧开始；

['ʌðəwaɪz] [ðeə(r)][ɪz][ə; eɪ] ['tendənsi] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['dresɪŋ] [ɪn] [ðɪs] ['lætə(r)][pə'zɪʃ(ə)n]['əʊnli][tuː; tə]
otherwise there is a tendency for the dressing in this latter position only to
否则 那里 是 一个 趋势 为了 这 敷料 在 这 后者 位置 仅有的 到
[dʒʌst][tuː; tə] [riːtʃ] [ðə; ði] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][ɪn'sɪʒ(ə)n][ænd; ənd][tuː; tə] [pʊʃ] [ˌaɪ 'tiː] [bæk] [tə'wɔːdz] [ðə; ði]
just to reach the edge of the incision and to push it back towards the
只是 到 抵达 这 边缘 的 这 切口 和 到 推 它 后退 向 这
['skrəʊtəm][ænd; ənd] [ðʌs] [ɪn'kriːs] [ðə; ði][saɪz][ɒv; əv][ðə; ði] [rɔː] ['eəriə] .
scrotum and thus increase the size of the raw area .
阴囊 和 因此 增加 这 尺寸 的 这 生的 区域 .

否则，在后一种情况下，敷料往往只能到达切口边缘，并将其推向阴囊，从而增加创面面积。

[ðə; ði][glænz][mʌst; məst][biː; bi][kwaɪt] [friː] [ɒv; əv][ðə; ði] ['dresɪŋ] [ɪn'sɜːk(ə)lɪŋ][ðə; ði]['piːnɪs][ænd; ənd]
The glans must be quite free of the dressing encircling the penis and
这 龟头 必须 是 相当 自由的 的 这 敷料 包围 这 阴茎 和
[mʌst; məst]['prɒdʒekt; prə'dʒekt] [kəm'pliːtli] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði][strɪp][ɒv; əv][lɪnt] [ə'plaɪd] [bɪ'ləʊ] [ˌaɪ 'tiː] .
must project completely beyond the strip of lint applied below it .
必须 项目 完全地 超过 这 条 的 皮棉 应用 以下 它 .

龟头必须完全脱离阴茎周围的敷料，并且必须完全超出其下方敷料的棉絮带。

[ðɪs] [piːs] [ɒv; əv][lɪnt][ɔː(r)] [gɔːz] [əd'hiəz] [kwaɪt] [wel] [baɪ][ɪt'self] ,
This piece of lint or gauze adheres quite well by itself ,
这 片 的 皮棉 或者 纱布 粘着 相当 出色地 经过 本身 ,

这块棉絮或纱布本身就能很好地粘附在物体表面。

[bʌt; bət][tuː; tə][ɪn'ʃʊə(r)][ɪts] [rɪ'meɪnɪŋ] [ɪn][pə'zɪʃ(ə)n] ,
but to ensure its remaining in position ,
但 到 确保 它是 其余的 在 位置 ,

但为了确保它保持在原位，

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['betə(r)][tuː; tə][sɪ'kjʊə(r)][ˌaɪ 'tiː][baɪ] [sə'raʊndɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][wʌns][ɔː(r)] [twaɪs] [wɪð] [ə; eɪ] [piːs] [ɒv; əv]
it is better to secure it by surrounding it once or twice with a piece of
它 是 更好的 到 安全的 它 经过 周围 它 一次 或者 两次 和 一个 片 的
['sterəlaɪzd] [teɪp] [ænd; ənd] ['twɪstɪŋ] [ʌp][ðə; ði][endz] .
sterilized tape and twisting up the ends .
已灭菌 磁带 和 扭曲 向上 这 结束 .

最好用消毒胶带将其缠绕一两圈，然后将两端拧紧固定。

[ɪf] [ðɪs] [ɪz] [dʌn] [tuː] ['taɪtli] [ˌaɪ 'tiː] [meɪ] [əb'strʌkt] [ðə; ði] [friː] [fləʊ] [ɒv; əv]['jʊərɪn] ,
If this is done too tightly it may obstruct the free flow of urine ,
如果 这 是 完毕 也 紧紧 它 可能 阻碍 这 自由的 流动 的 尿 ,

如果系得太紧，可能会阻碍尿液的自由流动。

[ɔː(r)][kən'dʒest][ðə; ði][glænz] . [-]

or	congest	the	glans	.	[	35	]
或者	拥堵	这	龟头	.	[	-	]

或者龟头充血。[35]

[ðə; ði] ['dresɪŋ] [ɪz] [kəm'plitɪd] [baɪ] ['kʌvərɪŋ] ['əʊvə(r)][ðə; ði]['neɪkɪd][ænd; ənd][prə'dʒektɪŋ][glænz] [wɪð]

The	dressing	is	completed	by	covering	over	the	naked	and	projecting	glans	with
这	敷料	是	完全的	经过	覆盖	超过	这	裸	和	投影	龟头	和

[ə; eɪ][skweə(r)] [piːs] [ɒv; əv][ˌænti'septɪk] [gɔːz] .

a	square	piece	of	antiseptic	gauze	.
一个	正方形	片	的	防腐剂	纱布	.

最后，用一块方形的消毒纱布盖住裸露的、突出的龟头，完成包扎。

[ə; eɪ]['daɪpə(r)]['fəʊldɪd][ɪn][ðə; ði]['ɔːd(ə)n(ə)ri][traɪ'æŋgjələ(r)] [ʃeɪp] [ɪz] [ðen] [pʊt][ɒn] ,

A	diaper	folded	in	the	ordinary	triangular	shape	is	then	put	on	,
一个	尿布	折叠	在	这	普通的	三角形	形状	是	然后	放	在	,

然后，将折叠成普通三角形的尿布穿上。

[ænd; ənd] [ðɪs] [ɪz] [sɪ'kjʊəd] ['fɜːmli] [baɪ] [miːnz] [ɒv; əv] [brɔːd] [teɪp] .

and	this	is	secured	firmly	by	means	of	broad	tape	.
和	这	是	安全	牢牢	经过	方法	的	广阔	磁带	.

这是用宽胶带牢牢固定的。

[tuː] [ɔː(r)] [θriː] [tɜːnz] [mʌst; məst][biː; bi]['gɪv(ə)n] [raʊnd] [ðə; ði] [θaɪz] [səʊ][æz; əz][tuː; tə] [kiːp] [ðem; ðəm]

Two	or	three	turns	must	be	given	round	the	thighs	so	as	to	keep	them
二	或者	三	转弯	必须	是	给定	圆形的	这	大腿	所以	作为	到	保持	他们

[fɪkst] ,

fixed	,
固定的	,

必须在大腿上缠绕两到三圈，以固定住它们。

[ænd; ənd][ðə; ði][endz][ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi][taɪd]['əʊvə(r)][ðə; ði] [hɪp] .

and	the	ends	are	to	be	tied	over	the	hip	.
和	这	结束	是	到	是	系	超过	这	时髦的	.

两端要系在臀部。

['djʊərɪŋ][ðə; ði]['ɑːftə(r)] ['triːtmənt] [ðə; ði][ˌɑːr 'iː] - ['dresɪŋ] [meɪ] [biː; bi]['regjuleɪtɪd; 'regjəleɪtɪd][æz; əz]

During	the	after	treatment	the	re	-	dressing	may	be	regulated	as
期间	这	后	治疗	这	关于	-	敷料	可能	是	受监管	作为

[fˈɒləʊz] .

follows	.
跟随	.

治疗后，换药可按以下方式进行。

['ɑːftə(r)][ə'baʊt] - [ɔː(r)] - ['aʊəz] , [bʌt; bət][æt; ət]['eni] [reɪt] [wɪ'ðɪn] [ðə; ði][fɜːst] - ['aʊəz] ,

After	about	10	or	12	hours	,	but	at	any	rate	within	the	first	24	hours	,
后	关于	-	或者	-	小时	,	但	在	任何	速度	之内	这	第一的	-	小时	,

大约10到12小时后，但无论如何都会在最初的24小时内，

[ðə; ði] [piːs] [ɒv; əv] [gɔːz] ['kʌvərɪŋ] [ðə; ði][glænz][mʌst; məst][biː; bi] [rɪ'muːvd] [ænd; ənd][ðə; ði] [teɪp]

the	piece	of	gauze	covering	the	glans	must	be	removed	and	the	tape
这	片	的	纱布	覆盖	这	龟头	必须	是	已移除	和	这	磁带

[sə'raʊndɪŋ] [ðə; ði] ['dresɪŋ] [ˌʌn'twɪstɪd] [ænd; ənd]['ɔːlsəʊ] [rɪ'muːvd] .

surrounding	the	dressing	untwisted	and	also	removed	.
周围	这	敷料	未扭曲	和	还	已移除	.

必须取下覆盖龟头的纱布，并解开缠绕敷料的胶带，然后将其取下。

[ɪf] [ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [hæz; həz] [biːn] ['prɒpəli] [ænd; ənd] ['keəfəli] [pə'fɔːmd] ,

If	the	circumcision	has	been	properly	and	carefully	performed	,
如果	这	割礼	有	到过	适当地	和	小心	执行	,

如果包皮环切术已正确且仔细地进行，

[səʊ] [ðæt] [ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['mjuːkəs] ['membreɪn] [ænd; ənd] [skɪn] [ɑː(r); ə(r)] [kept] [bæk] [baɪ] [ðə; ði]

so	that	the	whole	of	the	mucous	membrane	and	skin	are	kept	back	by	the
所以	那	这	所有的	的	这	粘液	膜	和	皮肤	是	保留	后退	经过	这

['dresɪŋ] ,

dressing	,
敷料	,

这样，整个粘膜和皮肤都被敷料固定住。

[ænd; ənd] [ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv] [ðə; ði] [glænz] [rɪ'meɪnz] [ɪk'spəʊzd] ,

and	the	whole	of	the	glans	remains	exposed	,
和	这	所有的	的	这	龟头	遗迹	裸露	,

整个龟头都暴露在外。

['nʌθɪŋ] ['fɜːðə(r)] [niːd] [biː; bi] [dʌn] [bʌt; bət] [tuː; tə] [rɪ'pleɪs] [sʌm; səm] [freʃ] [gɔːz] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] [glænz]

nothing	further	need	be	done	but	to	replace	some	fresh	gauze	over	the	glans
没有什么	更远	需要	是	完毕	但	到	代替	一些	新鲜的	纱布	超过	这	龟头

.

:
.

无需再做其他任何事，只需在龟头上更换一些新的纱布即可。

[ɒn] [ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [deɪ] [ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['dresɪŋ] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] [rɪ'muːvd] ,

On	the	following	day	the	whole	of	the	dressing	should	be	removed	,
在	这	下列的	天	这	所有的	的	这	敷料	应该	是	已移除	,

第二天就应该把所有敷料都移除。

[ænd; ənd] [gɔːz] [biː; bi] [ˌɑːr 'iː] - [ə'plaɪd] [ə'raʊnd] [ðə; ði] ['piːnɪs] ['liːvɪŋ] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [glænz]

and	gauze	be	re	-	applied	around	the	penis	leaving	the	end	of	the	glans
和	纱布	是	关于	-	应用	大约	这	阴茎	离开	这	结尾	的	这	龟头

[friː] .

free	.
自由的	.

用纱布重新包扎阴茎，使龟头末端露出。

[ðɪs] ['dresɪŋ] [wɪl] [fɔːl] [ɒf] [wen] [ðə; ði] ['ɪnfənt] [ɪz] [ɪn] [ðə; ði] [bæθ.bɑːθ] ,

This	dressing	will	fall	off	when	the	infant	is	in	the	bath	,
这	敷料	将要	落下	离开	什么时候	这	婴儿	是	在	这	洗澡	,

婴儿洗澡时，这种敷料会脱落。

[ænd; ənd] [meɪ] [biː; bi] ['renəveɪtɪd] [æz; əz] ['ɒf(ə)n] [æz; əz] ['nesəsəri] .

and	may	be	renovated	as	often	as	necessary	.
和	可能	是	翻新	作为	经常	作为	必要的	.

并可根据需要经常进行翻新。

[æz; əz] [æn; ən] [ɔː'tɜːnətɪv] [prə'siːdʒə(r)] [ðə; ði] [həʊl] ['dresɪŋ] [meɪ] [biː; bi] [rɪ'muːvd] ['ɑːftə(r)] [ðə; ði] [-

As	an	alternative	procedure	the	whole	dressing	may	be	removed	after	the	[	36
作为	一个	选择	程序	这	所有的	敷料	可能	是	已移除	后	这	[	-

]

]
]

作为一种替代方法，可以在[36]之后移除整个敷料。

[fɜːst] - ['aʊəz] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [pɑːt] [ˌɑːr 'iː] - [drest] [wɪð] [gɔːz] . [[wʌn]]

first	24	hours	,	and	the	part	re	-	dressed	with	gauze	.	[	1	]
第一的	-	小时	,	和	这	部分	关于	-	穿着	和	纱布	.	[	1	]

前 24 小时，伤口处用纱布重新包扎。[1]

[ðə; ði] [pə'fɔ:məns] [ɒv; əv] [mɛtzɪzə] [ə'kɔ:dɪŋ] [tu:; tə] ['stætʃətri] ['dʒu:ɪʃ] [lɔ:] [kən'sɪsts] [ɒv; əv] ['sʌkʃ(ə)n]

The	performance	of	Metzizah	according	to	statutory	Jewish	Law	consists	of	suction
这	表现	的	梅齐扎	根据	到	法定的	犹太人	法律	由	的	吸

[baɪ] [ðə; ði] [maʊθ] .

by	the	mouth	.
经过	这	嘴	.

根据犹太教律法，Metzizah 的执行方式是用嘴吸吮。

[ðə; ði] [ə'rɪdʒən(ə)l] ['sɔ:sɪz] [ɒv; əv] [ðɪs] ['præktɪs] ['ɪndɪkeɪt] [ðæt] [ˌaɪ 'ti:] [wɒz; wəz] [kən'sɪdəd] [æn; ən]

The	original	sources	of	this	practice	indicate	that	it	was	considered	an
这	原来的	来源	的	这	实践	表明	那	它	曾是	经过考虑的	一个

[ɪ'senʃ(ə)l] [pɑ:t] [ɒv; əv] [ðə; ði] [ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] [ɪn] [ðə; ði] [seɪm] [weɪ] [æz; əz] [ðə; ði] ['dresɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði]

essential	part	of	the	operation	in	the	same	way	as	the	dressing	of	the
基本的	部分	的	这	手术	在	这	相同的	方式	作为	这	敷料	的	这

[wu:nd] [wɒz; wəz] .

wound	was	.
伤口	曾是	.

这种做法的原始资料表明，它被认为是手术中必不可少的一部分，就像包扎伤口一样。

['feɪljə(r)] [tu:; tə] ['kæri] [aʊt] [ðɪs] ['meʒə(r)] [wɒz; wəz] [rɪ'gɑ:dɪd] [æz; əz] ['kɒnstɪtju:tɪŋ] [ə; eɪ] ['sɪəriəs] [rɪsk]

Failure	to	carry	out	this	measure	was	regarded	as	constituting	a	serious	risk
失败	到	携带	出去	这	措施	曾是	认为	作为	构成	一个	严肃的	风险

[tu:; tə] [ðə; ði] ['ɪnfənt] .

to	the	infant	.
到	这	婴儿	.

未能采取此项措施将被视为对婴儿构成严重风险。

[ðə; ði] ['pɒsəb(ə)l] ['deɪndʒəz] [ɒv; əv] [ðɪs] ['præktɪs] [hæv; həv] [bɪ'kʌm] ['ɒbviəs] ['djʊərɪŋ] ['ri:s(ə)nt] [j'iəz]

The	possible	dangers	of	this	practice	have	become	obvious	during	recent	years
这	可能的	危险	的	这	实践	有	变得	明显的	期间	最近的	年

[ænd; ənd] [də'rekt] ['sʌkʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wu:nd] [ɪz] ,

and	direct	suction	of	the	wound	is	,
和	直接的	吸	的	这	伤口	是	,

近年来，这种做法的潜在危险性已变得显而易见，直接吸除伤口脓液是不可取的。

[frɒm; frəm] ['evri] [pɔɪnt] [ɒv; əv] [vju:] , [ˌɪnəd'mɪsəbl] .

from	every	point	of	view	,	inadmissible	.
从	每一个	观点	的	看法	,	不可接受的	.

无论从哪个角度来看，都是不可接受的。

[ɪn] ['ɔ:də(r)] [tu:; tə] ['kæri] [aʊt] [ðə; ði] ['eɪnʃənt] ['præktɪs] [ə; eɪ] [dɪ'vaɪs] [ɪz] [ju:st] [baɪ] [sʌm; səm] ['moʊˌɛlɪm] [baɪ]

In	order	to	carry	out	the	ancient	practice	a	device	is	used	by	some	Mohelim	by
在	命令	到	携带	出去	这	古老的	实践	一个	设备	是	用过的	经过	一些	莫赫利姆	经过

[wɪtʃ] [ðə; ði] ['sʌkʃ(ə)n] [ɪz] [pə'fɔ:md] [θru:] [ə; eɪ] [smɔ:l] [glɑ:s] [tju:b] [wɪð] [ə; eɪ] [ˌpɜ:fə'reɪʃn] [æt; ət] [ɪts]

which	the	suction	is	performed	through	a	small	glass	tube	with	a	perforation	at	its
哪个	这	吸	是	执行	通过	一个	小的	玻璃	管子	和	一个	穿孔	在	它是

[end] [ænd; ənd] [kən'teɪnɪŋ] [ə; eɪ] [pi:s] [ɒv; əv] [əb'zɔ:bənt; əb'sɔ:bənt] [wʊl] [ɪn] [ɪts] [ɪn'tɪəriə(r)] .

end	and	containing	a	piece	of	absorbent	wool	in	its	interior	.
结尾	和	包含	一个	片	的	吸收剂	羊毛	在	它是	内部的	.

为了进行这种古老的习俗，一些割礼师使用一种装置，通过一根末端有孔的小玻璃管进行抽吸，玻璃管内装有一块吸水羊毛。

[ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [ɪn] [æb'nɔ:m(ə)l] [keɪsɪz] .

Circumcision	in	Abnormal	Cases	.
割礼	在	异常	案例	.

特殊情况下的包皮环切术。

[ðə; ði] ['pi:nɪs] [ɪz] ['sʌbdʒɪkt] [tu:; tə] ['meni] [dɪ'pɑ:rtʃərz] [frɒm; frəm] [ɪts] ['ju:ʒuəl] [ə'nætəmi] ,

The	penis	is	subject	to	many	departures	from	its	usual	anatomy	,
这	阴茎	是	主题	到	许多	出港	从	它是	通常	解剖学	,

阴茎的解剖结构有很多与正常情况不同的变化。

[bʌt; bət][hɪə(r)][ˌaɪ 'tiː] [wɪl] ['əʊnli][biː; bi] ['nesəsəri] [tuː; tə]['nəʊtɪs][sʌm; səm][ɒv; əv][ðə; ði][mɔː(r)]['juːʒuəl]
but 但 **here** 这里 **it** 它 **will** 将要 **only** 仅有的 **be** 是 **necessary** 必要的 **to** 到 **notice** 注意 **some** 一些 **of** 的 **the** 这 **more** 更多的 **usual** 通常
[ˌæbnɔːr'mælətiz] .
abnormalities 异常 **.** .

但在这里，只需要注意一些比较常见的异常情况即可。

1st .
1st 1st **.** .

第一。

[ɪn][sʌm; səm][keɪsɪz][ðə; ði]['piːnɪs][ɪz] ['sʌŋkən] ['ɪntuː][ðə; ði]['pjuːbɪk][skɪn] ,
In 在 **some** 一些 **cases** 案例 **the** 这 **penis** 阴茎 **is** 是 **sunken** 凹陷 **into** 进入 **the** 这 **pubic** 耻骨 **skin** 皮肤 **,** ,

在某些情况下，阴茎会凹陷到耻骨皮肤内。

[səʊ] [ðæt] [ɒn] ['grɑːspɪŋ] [ðə; ði]['priːpjuːs][ðə; ði] [həʊl] [ɪn'tegjʊm(ə)nt][ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][ɪz] ['pʊld] [ʌp]
so 所以 **that** 那 **on** 在 **grasping** 抓握 **the** 这 **prepuce** 包皮 **the** 这 **whole** 所有的 **integument** 表皮 **of** 的 **the** 这 **penis** 阴茎 **is** 是 **pulled** 拉 **up** 向上
['liːvɪŋ] [ðə; ði]['ɔːgən] [ɪt'self] ['berid] [ɪn][ðə; ði][skɪn][bɪ'haɪnd] .
leaving 离开 **the** 这 **organ** 器官 **itself** 本身 **buried** 埋葬 **in** 在 **the** 这 **skin** 皮肤 **behind** 在后面 **.** .

因此，抓住包皮时，阴茎的整个皮肤都会被向上拉起，而阴茎本身则埋在皮肤里。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [ðæt] [ɪn] ['meni] [ɒv; əv] [ðiːz] [keɪsɪz][ðə; ði] ['testikəlz] [hæv; həv][nɒt] [dɪ'sendɪd]
It 它 **will** 将要 **be** 是 **found** 成立 **that** 那 **in** 在 **many** 许多 **of** 的 **these** 这些 **cases** 案例 **the** 这 **testicles** 睾丸 **have** 有 **not** 不是 **descended** 下降
['ɪntuː][ðə; ði]['skrəʊtəm] .
into 进入 **the** 这 **scrotum** 阴囊 **.** .

会发现，在很多这样的病例中，睾丸并没有下降到阴囊里。

[ðə; ði][fɜːst][steɪdʒ][ɒv; əv][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] , [ɪn] [ðiːz] ['ɪnstənsɪz] , [ɪz][ɔːl][ɪm'pɔːt(ə)nt] .
The 这 **first** 第一的 **stage** 阶段 **of** 的 **the** 这 **operation** 手术 **,** , **in** 在 **these** 这些 **instances** 实例 **,** , **is** 是 **all** 全部 **important** 重要的 **.** .

在这些情况下，行动的第一阶段至关重要。

[ðə; ði] [ruːt] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][ɪz] [ɪm'breɪst] [bɪ'twiːn] [ðə; ði]['sekənd][ænd; ənd] [θɜːd] ['fɪŋgəz] [ɒv; əv]
The 这 **root** 根 **of** 的 **the** 这 **penis** 阴茎 **is** 是 **embraced** 拥抱 **between** 之间 **the** 这 **second** 第二 **and** 和 **third** 第三 **fingers** 手指 **of** 的
[ðə; ði] [raɪt] [hænd][æz; əz] ['priːviəsli] [ɪk'spleɪnd] [ænd; ənd][fɜːm] ['preʃə(r)] ['bækwədz] [ɪz] [meɪd] [ʌn'tɪl]
the 这 **right** 正确的 **hand** 手 **as** 作为 **previously** 之前 **explained** 解释 **and** 和 **firm** 公司 **pressure** 压力 **backwards** 向后 **is** 是 **made** 制成 **until** 直到
[ə; eɪ] ['defɪnət] [ɪ'rekʃn] [ɪz] [meɪd] .
a 一个 **definite** 定 **erection** 勃起 **is** 是 **made** 制成 **.** .

如前所述，用右手第二和第三根手指夹住阴茎根部，向后施加足够的压力，直到阴茎完全勃起。

[ðə; ði] [ə'maʊnt] [ɒv; əv][skɪn] [tuː; tə][biː; bi]['æmpjuteɪtɪd][mʌst; məst][biː; bi] ['veri] ['ækjərətli] ['estɪmeɪtɪd] ,
The 这 **amount** 数量 **of** 的 **skin** 皮肤 **to** 到 **be** 是 **amputated** 截肢 **must** 必须 **be** 是 **very** 非常 **accurately** 准确 **estimated** 估计的 **,** ,

需要切除的皮肤量必须非常精确地估算。

[ðə; ði] [ʃiːld] ['keəfəli] [ə'dʒʌstɪd] [ɪn][æn; ən] [ə'bliːk] [də'rekʃ(ə)n] ,
the 这 **shield** 盾 **carefully** 小心 **adjusted** 调整 **in** 在 **an** 一个 **oblique** 斜 **direction** 方向 **,** ,

盾牌被小心地调整成倾斜方向，

[æz; əz][ɪn] [ðiːz] [keɪsɪz][ðə; ði] [ɪn'kluːʒn] [ɒv; əv][sʌm; səm][ɒv; əv][ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['skrəʊtəm][ɪz]

as	in	these	cases	the	inclusion	of	some	of	the	skin	of	the	scrotum	is
作为	在	这些	案例	这	包容性	的	一些	的	这	皮肤	的	这	阴囊	是

['veri] ['iːzi] .

very	easy	.
非常	简单的	.

因为在这些情况下，很容易将部分阴囊皮肤纳入手术范围。

[ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] ['ɒf(ə)n] [pruːvz] [tuː; tə][biː; bi]['veri] [θɪk] ,

The	mucous	membrane	often	proves	to	be	very	thick	,
这	粘液	膜	经常	证明	到	是	非常	厚的	,

黏膜通常很厚，

[bʌt; bət] [wɒt'evə(r)] [ɪts] [kən'sɪstəns] [meɪ] [biː; bi][ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd][biː; bi][kʌt] [ə'weɪ] [wɪð] ['sɪzəz] ['ɑːftə(r)]

but	whatever	its	consistence	may	be	it	should	be	cut	away	with	scissors	after
但	任何	它是	浓度	可能	是	它	应该	是	切	离开	和	剪刀	后

[rɪ'flekʃ(ə)n] [æz; əz] [ðɪs] [prə'siːdɪŋ] [helps] [tuː; tə] [prɪ'vent] [ðə; ði][glænz] ['sɪŋkɪŋ] [bæk] ['ɪntuː][ðə; ði][skɪn]

reflection	as	this	proceeding	helps	to	prevent	the	glans	sinking	back	into	the	skin
反射	作为	这	进行中	帮助	到	防止	这	龟头	下沉	后退	进入	这	皮肤

.

:

.

但无论其质地如何，都应该在反思后用剪刀将其剪掉，因为这一步骤有助于防止龟头回缩到皮肤中。

[ə; eɪ]['keəf(ə)l][ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnfənt][mʌst; məst][biː; bi] [meɪd] [-]

A	careful	examination	of	the	infant	must	be	made	[	37	]
一个	小心	考试	的	这	婴儿	必须	是	制成	[	-	]

必须对婴儿进行仔细检查[37]

[ɪn] [ðiːz] [keɪsɪz][bɪ'kəz; bɪ'kɒz] [ðeɪ] ['friːkwəntli] [dɪ'nəʊt] [ˌɪmə'tjʊə(r)] [dɪ'veləpmənt] ,

in	these	cases	because	they	frequently	denote	immature	development	,
在	这些	案例	因为	他们	频繁地	表示	不成熟	发展	,

在这些情况下，因为它们通常表示发育不成熟，

[ænd; ənd][kɔːl][fɔː(r); fə(r)] [pə'spəʊnmənt] [ɒv; əv][ðə; ði] [pə'fɔːməns] [ɒv; əv][ðə; ði] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] .

and	call	for	postponement	of	the	performance	of	the	circumcision	.
和	称呼	为了	延期	的	这	表现	的	这	割礼	.

并呼吁推迟进行割礼。

2nd .

2nd	.
2nd	.

第二。

[ðə; ði]['priːpjuːs][ɪz] ['sʌmtaɪmz] [dɪ'fɪʃ(ə)nt] .

The	prepuce	is	sometimes	deficient	.
这	包皮	是	有时	不足	.

包皮有时发育不全。

[ðə; ði]['ʌpə(r)] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz] [meɪ] [biː; bi][ɪk'spəʊzd][ænd; ənd]['prɒdʒekt; prə'dʒekt] [bɪ'jɒnd]

The	upper	portion	of	the	glans	may	be	exposed	and	project	beyond
这	上	部分	的	这	龟头	可能	是	裸露	和	项目	超过

[ðə; ði] [ʃɔːt] ['priːpjuːs] .

the	short	prepuce	.
这	短的	包皮	.

龟头上部可能外露，并突出于短包皮之外。

[ðə; ði] [ə'maʊnt] [ɒv; əv][ðə; ði]['lætə(r)] [wɪtʃ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [rɪ'muːvd] [ɪz][səʊ] [smɔːl] ,

The	amount	of	the	latter	which	should	be	removed	is	so	small	,
这	数量	的	这	后者	哪个	应该	是	已移除	是	所以	小的	,

需要去除的后者量非常少，

[ðæt] [ɒn] ['pʊlɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] ['fɔːwəd] [ðeə(r)][ɪz][nɒt] [sə'fɪʃ(ə)nt] [ɪn][ðə; ði] [smɔːl] ['sɜːk(ə)l][ɒv; əv] [skɪn] [fɔː(r); fə(r)]
that on pulling it forward there is not sufficient in the small circle of skin for
那 在 拉 它 向前 那里 是 不是 充足的 在 这 小的 圆圈 的 皮肤 为了
[ðə; ði] ['fɪŋgəz] [tuː; tə][əb'teɪn][ə; eɪ][fɜːm][grɑːsp] .
the fingers to obtain a firm grasp .
这 手指 到 获得 一个 公司 抓牢 .

向前拉的时候，小圈皮肤的面积不足以让手指牢牢抓住。

[ɪn] [ðɪs] [keɪs] ['fɔːseps] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [ɪm'plɔɪd] [tuː; tə][həʊld][ðə; ði] ['fɔːskɪn] .
In this case forceps should be employed to hold the foreskin .
在 这 案件 钳子 应该 是 受雇 到 抓住 这 包皮 .

在这种情况下，应该使用镊子夹住包皮。

3rd .
3rd .
3rd .

第三。

[sʌm; səm] ['ɪnfənts] [ɑː(r); ə(r)] [bɔːn] [ə'pærəntli] ['sɜːkəmsaɪz] .
Some infants are born apparently circumcised .
一些 婴儿 是 出生 显然 包皮环切术 .

有些婴儿出生时似乎已经接受了包皮环切术。

[ɒn] [ɪg,zæmɪ'neɪʃ(ə)n][ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [biː; bi] [faʊnd] [ðæt] [ə; eɪ][kən'sɪdərəb(ə)l] [ə'maʊnt] [ɒv; əv] ['priːpjuːs] [stɪl]
On examination it will be found that a considerable amount of prepuce still
在 考试 它 将要 是 成立 那 一个 大量 数量 的 包皮 仍然
[rɪ'meɪnz] [ɒn][ðə; ði]['ʌpə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs] ,
remains on the upper surface of the penis ,
遗迹 在 这 上 表面 的 这 阴茎 ,

检查发现，阴茎上表面仍残留相当数量的包皮。

[waɪl] [ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [meɪ] [biː; bi][kwaɪt] [friː] .
while the under surface may be quite free .
尽管 这 在下面 表面 可能 是 相当 自由的 .

而其下表面可能相当自由。

[ɪn] [ðiːz] [keɪsɪz][ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv][ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] ['priːpjuːs][ɪz][grɑːsp, græsp] [bɪ'twiːn] [ðə; ði]
In these cases the whole of the remaining prepuce is grasped between the
在 这些 案例 这 所有的 的 这 其余的 包皮 是 抓住 之间 这
['fɪŋgəz] [ænd; ənd][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ɪz] [pə'fɔːmd] [ɪn][ðə; ði]['juːʒuəl]['mænə(r)] .
fingers and the operation is performed in the usual manner .
手指 和 这 手术 是 执行 在 这 通常 方式 .

在这种情况下，将剩余的整个包皮夹在手指之间，然后按常规方式进行手术。

[hɪə(r)]['ɔːlsəʊ][ðə; ði] [ˌʌndə'laɪɪŋ] ['mjuːkəs] ['membreɪn] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] [ɪn'taɪəli] [kʌt] [ə'weɪ] ['ɑːftə(r)][ˌaɪ 'tiː]
Here also the underlying mucous membrane should be entirely cut away after it
这里 还 这 潜在的 粘液 膜 应该 是 完全 切 离开 后 它
[hæz; həz] [biːn] [tɔːn] [θruː] . [-]
has been torn through . [38]
有 到过 撕裂 通过 . [-]

此外，撕裂后，应将下方的粘膜完全切除。[38]

['tʃæptə(r)] ['sɪksθ] .
CHAPTER VI .
章 六年级 .

第六章

[rɪ'peə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [wuːnd] .
Repair of the Wound .
维修 的 这 伤口 .

伤口修复。

[æz; əz][ðə; ði] [həʊl] ['dɪfrəns] [bɪ'twi:n] [ə; eɪ][ˌsaɪən'tɪfɪk]['ɒpəreɪtə(r)][ænd; ənd][ə; eɪ] ['mɪəli]

As	the	whole	difference	between	a	scientific	operator	and	a	merely
作为	这	所有的	不同之处	之间	一个	科学	操作员	和	一个	仅仅

[mə'kænɪkl] [mɔɪl] [laɪz][ɪn][æn; ən] [əˌpri:ʃi'eɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði]['prəʊses][ɒv; əv][rɪ'peə(r)][ɪn][ðə; ði] [wu:nd]

mechanical	Mohel	lies	in	an	appreciation	of	the	process	of	repair	in	the	wound
机械的	割礼师	谎言	在	一个	欣赏	的	这	过程	的	维修	在	这	伤口

[ɪn'flɪktɪd] ,

inflicted	,
造成的	,

科学的割礼师和仅仅机械地进行割礼的割礼师之间的全部区别在于对伤口修复过程的理解，

[ˌaɪ 'ti:] [bɪ'kʌmz] ['nesəsəri] [tu:; tə][kən'sɪdə(r)] [ðɪs] [ɪn]['di:teɪl] .

it	becomes	necessary	to	consider	this	in	detail	.
它	变成	必要的	到	考虑	这	在	细节	.

有必要对此进行详细考虑。

[ðə; ði]['eəriə][ɒv; əv][ðə; ði] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [wu:nd] [ɪk'stendz; ek-] [bɪ'twi:n] [ðə; ði][kə'rəʊnə][ɒv; əv][ðə; ði]

The	area	of	the	circumcision	wound	extends	between	the	corona	of	the
这	区域	的	这	割礼	伤口	扩展	之间	这	冠状病毒	的	这

[glænz][ænd; ənd][ðə; ði]['sɜ:kjələ(r)][kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] .

glans	and	the	circular	cut	edge	of	the	skin	.
龟头	和	这	圆	切	边缘	的	这	皮肤	.

包皮环切伤口区域位于龟头冠状沟和皮肤圆形切口边缘之间。

[ðə; ði][skɪn][ɒv; əv][ðə; ði]['pi:nɪs]['ɔ:lweɪz] [rɪ'trækts] ,

The	skin	of	the	penis	always	retracts	,
这	皮肤	的	这	阴茎	总是	缩回	,

阴茎皮肤总是会回缩的。

[səʊ] [ðæt] [ɪf] [ðə; ði] [ʃi:ld] [hæz; həz] [bi:n] [pleɪst] [ɪn][ðə; ði][pə'zɪʃ(ə)n] ['pri:viəsli] ['ɪndəˌkeɪtɪd] ,

so	that	if	the	shield	has	been	placed	in	the	position	previously	indicated	,
所以	那	如果	这	盾	有	到过	放置	在	这	位置	之前	表明的	,

因此，如果盾牌已放置在先前指示的位置，

[ðə; ði][skɪn] [wɪl] [nɒt]['ɑ:ftə(r)][ðə; ði] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] [ri:tʃ] [kwaɪt][ʌp][tu:; tə][ðə; ði][kə'rəʊnə] ;

the	skin	will	not	after	the	circumcision	reach	quite	up	to	the	corona	;
这	皮肤	将要	不是	后	这	割礼	抵达	相当	向上	到	这	冠状病毒	;

包皮环切术后，皮肤不会完全到达冠状沟；

[ðə; ði] [nek] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz] [wɪl] [bi:; bi] [wel] [ɪk'spəʊzd] .

the	neck	of	the	glans	will	be	well	exposed	.
这	脖子	的	这	龟头	将要	是	出色地	裸露	.

龟头颈部将完全暴露出来。

[ðɪs] [ɪz][ðə; ði] [kən'dɪʃn] [tu:; tə][bi:; bi] [ə'teɪnd] [ɪn]['rɪtʃuəl] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

This	is	the	condition	to	be	attained	in	ritual	circumcision	.
这	是	这	状况	到	是	已达到	在	仪式	割礼	.

这是进行割礼仪式时需要达到的条件。

[ðə; ði]['mju:kəs] ['membreɪn] , ['ɑ:ftə(r)] ['bi:ɪŋ] [tɔ:n] [θru:] [ænd; ənd] [rɪ'flektɪd] ['kʌvəz] ['əʊvə(r)][ðə; ði]

The	mucous	membrane	,	after	being	torn	through	and	reflected	covers	over	the
这	粘液	膜	,	后	存在	撕裂	通过	和	反映	封面	超过	这

['eəriə][ɒv; əv][ðə; ði] [rɪ'zʌltɪŋ] [wu:nd] .

area	of	the	resulting	wound	.
区域	的	这	结果	伤口	.

粘膜撕裂并翻出后，覆盖在伤口区域。

[ðə; ði] ['plænɪŋ] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ʃʊd; ʃəd][biː; bi][səʊ] ['kærid] [aʊt] [ðæt] [ðə; ði] [tɔːn] ['edʒɪz] [ɒv; əv]

The	planning	of	the	operation	should	be	so	carried	out	that	the	torn	edges	of
这	规划	的	这	手术	应该	是	所以	携带	出去	那	这	撕裂	边缘	的

[ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [meɪ] [juːnaɪt] [wɪð] [ðə; ði][kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] .

the	mucous	membrane	may	unite	with	the	cut	edge	of	the	skin	.
这	粘液	膜	可能	团结	和	这	切	边缘	的	这	皮肤	.

手术方案的制定应使撕裂的粘膜边缘与皮肤的切缘能够融合。

[ðɪs] [əˌprɒksɪ'meɪʃn] [ɪz][nɒt]['juːʒuəli; 'juːʒəli] [kəm'pliːt] [ɔːl] [raʊnd] [ðə; ði] [wuːnd] .

This	approximation	is	not	usually	complete	all	round	the	wound	.
这	近似	是	不是	通常	完全的	全部	圆形的	这	伤口	.

这种近似通常无法完全贴合伤口周围。

[ðə; ði] ['teərɪŋ] [θruː] [ɒv; əv][ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [pɹədj'uːsɪz][ə; eɪ] ['nærəʊ] [viː] [ʃeɪpt] [rent] ;

The	tearing	through	of	the	mucous	membrane	produces	a	narrow	V	shaped	rent	;
这	撕裂	通过	的	这	粘液	膜	产	一个	狭窄的	V	形状	租	;

[ðɪs] [ɪz] [-]

this	is	[	39	]
这	是	[	-	]

粘膜撕裂形成狭窄的 V 形裂口；这是[39]

['waɪdnd] [aʊt] [wen] [ðə; ði] ['membreɪn] [ɪz] [rɪ'flektɪd] , [ænd; ənd] [ɪf] ['keəfəli] [æ'pəuz] [tuː; tə][ðə; ði]

widened	out	when	the	membrane	is	reflected	,	and	if	carefully	apposed	to	the
扩大	出去	什么时候	这	膜	是	反映	,	和	如果	小心	反对	到	这

[kʌt] [skɪn] ,

cut	skin	,
切	皮肤	,

当膜翻转后，膜会展开，如果小心地贴合在切开的皮肤上，

[wɪl] [juˈnaɪt] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː] .

will	unite	with	it	.
将要	团结	和	它	.

将与之合并。

[bʌt; bət][ðə; ði] [edʒ] [ɒv; əv] [ðæt] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði] ['membreɪn] [piːld] [ɒf] [frɒm; frəm][ðə; ði]['ʌndə(r)]

But	the	edge	of	that	portion	of	the	membrane	peeled	off	from	the	under
但	这	边缘	的	那	部分	的	这	膜	去皮	离开	从	这	在下面

['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði][glænz] [wɪl] ['ɒf(ə)n][feɪl][tuː; tə][juˈnaɪt] [wɪð] [ðə; ði]['eksɪt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn][ɒn]

surface	of	the	glans	will	often	fail	to	unite	with	the	exit	edge	of	the	skin	on
表面	的	这	龟头	将要	经常	失败	到	团结	和	这	出口	边缘	的	这	皮肤	在

[ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs] .

the	under	surface	of	the	penis	.
这	在下面	表面	的	这	阴茎	.

但是，从龟头下表面剥离的那部分膜的边缘通常无法与阴茎下表面皮肤的出口边缘融合。

[ˌaɪ 'tiː] ['friːkwəntli] [dʌz] [nɒt] [riːtʃ] [æz; əz][fɑː(r)] [bæk] [æz; əz][ðə; ði][kʌt] [skɪn] ,

It	frequently	does	not	reach	as	far	back	as	the	cut	skin	,
它	频繁地	做	不是	抵达	作为	远的	后退	作为	这	切	皮肤	,

它通常无法触及伤口皮肤的深处。

[ɪ'speʃəli] [wen] [ðə; ði] ['fɔːskɪn] [hæz; həz] [biːn] ['friːli] [rɪ'muːvd] [ɔː(r)] [wen] [ðə; ði] ['mjuːkəs]

especially	when	the	foreskin	has	been	freely	removed	or	when	the	mucous
尤其	什么时候	这	包皮	有	到过	自由	已移除	或者	什么时候	这	粘液

['membreɪn] [hæz; həz][ə; eɪ] ['tendənsi] [tuː; tə] [kɜːl] [ʌp] .

membrane	has	a	tendency	to	curl	up	.
膜	有	一个	趋势	到	卷曲	向上	.

尤其是当包皮完全切除或粘膜有卷曲倾向时。

[ðə; ði] [rɪ'zʌlt] [ɪn][ðə; ði][mə'dʒɒrəti][ɒv; əv] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪz] [ðæt] [ðə; ði]['ʌpə(r)] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði]

The	result	in	the	majority	of	circumcisions	is	that	the	upper	portion	of	the
这	结果	在	这	多数	的	割礼	是	那	这	上	部分	的	这

[wuːnd] [hiːlz] ['ræpɪdli] ,

wound	heals	rapidly	,
伤口	治愈	快速	,

大多数包皮环切手术的结果是伤口上部愈合迅速。

[weə(r)] [ðə; ði]['læsəreɪtɪd] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [hæz; həz][juˈnaɪtɪd][tuː; tə][ðə; ði] [kʌt]

where	the	lacerated	edge	of	the	mucous	membrane	has	united	to	the	cut
在哪里	这	撕裂	边缘	的	这	粘液	膜	有	团结的	到	这	切

[edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] ,

edge	of	the	skin	,
边缘	的	这	皮肤	,

粘膜撕裂边缘与皮肤切口边缘愈合处

[waɪl] [ɒn][ðə; ði]['ʌndə(r)] ['sɜːfɪs] ,

while	on	the	under	surface	,
尽管	在	这	在下面	表面	,

而在表面之下，

[ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [wɪl] [əd'hɪə(r)][tuː; tə][ðə; ði] [rɔː] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ðə; ði]['piːnɪs][left][baɪ][ðə; ði]

the	mucous	membrane	will	adhere	to	the	raw	surface	of	the	penis	left	by	the
这	粘液	膜	将要	粘着	到	这	生的	表面	的	这	阴茎	左边	经过	这

[rɪ'træktɪŋ] [skɪn] ,

retracting	skin	,
缩回	皮肤	,

粘膜会粘附在阴茎皮肤回缩后留下的裸露表面。

[bʌt; bət][ðeə(r)] [wɪl] ['prɒbəbli] [biː; bi][ə; eɪ][gæp] [weə(r)] [ðə; ði] ['membreɪn] [hæz; həz] [feɪld] [tuː; tə] [riːtʃ]

but	there	will	probably	be	a	gap	where	the	membrane	has	failed	to	reach
但	那里	将要	大概	是	一个	差距	在哪里	这	膜	有	失败的	到	抵达

[ðə; ði] [kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði][skɪn] .

the	cut	edge	of	the	skin	.
这	切	边缘	的	这	皮肤	.

但可能会出现膜未能到达皮肤切口边缘的缝隙。

[ðɪs] [gæp] [wɪl] [ˌnesə'serəli] [biː; bi] ['veri] [smɔːl] [wen] [ðə; ði] [rɪ'flekʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði] ['mjuːkəs]

This	gap	will	necessarily	be	very	small	when	the	reflection	of	the	mucous
这	差距	将要	一定	是	非常	小的	什么时候	这	反射	的	这	粘液

['membreɪn] [hæz; həz] [biːn] [kəm'pliːt] .

membrane	has	been	complete	.
膜	有	到过	完全的	.

当粘膜完全翻转后，这个间隙必然会非常小。

[weə(r)] [əˌprɒksɪ'meɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði] [tuː] ['edʒɪz] [ə'kɜːz] ['juːniən][ɪz]['ræpɪd][ænd; ənd] ['hiːlɪŋ] [baɪ] “

Where	approximation	of	the	two	edges	occurs	union	is	rapid	and	healing	by	“
在哪里	近似	的	这	二	边缘	发生	联盟	是	迅速的	和	康复	经过	“

[fɜːst] [ɪn'tenʃ(ə)n] ” [rɪ'zʌlts] .

first	intention	”	results	.
第一的	意图	”	结果	.

两边接近之处，愈合迅速，并能通过“第一意念”实现愈合。

[weə(r)] [sʌm; səm] [lɒs] [ɒv; əv] ['sʌbstəns] [ə'kɜːz] [ðə; ði][gæp] [bɪ'kʌmz] ['grædʒuəli] [fɪld] [baɪ] [wɒt] [ɪz]

Where	some	loss	of	substance	occurs	the	gap	becomes	gradually	filled	by	what	is
在哪里	一些	损失	的	物质	发生	这	差距	变成	逐步地	已填	经过	什么	是

[kɔːld] [ˌgrænjʊ'leɪʃən] ['tɪʃuː] ,

called	granulation	tissue	,
称为	颗粒化	组织	,

当组织出现部分缺失时，空隙会逐渐被肉芽组织填充。

[ænd; ənd][ðə; ði] [tɜːm] “ ['sekənd] [ɪn'tenʃ(ə)n] ” [ɪz]['gɪv(ə)n][tuː; tə][ðə; ði] ['hiːlɪŋ] ['prəʊses] .

and	the	term	“	second	intention	”	is	given	to	the	healing	process	.
和	这	学期	“	第二	意图	”	是	给定	到	这	康复	过程	.

而“第二意图”一词则用来指代治疗过程。

['hiːlɪŋ] [baɪ][fɜːst] [ɪn'tenʃ(ə)n] .

Healing	by	first	intention	.
康复	经过	第一的	意图	.

以初心治愈。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

割礼手术(The Surgery of Ritual Circumcision)
第2/2页

[ɪn] ['æmpjuteɪtɪŋ] [ðə; ði] ['fɔ:skɪn] [ə; eɪ]['nʌmbə(r)][pv; əv] ['mɪnɪt] [heə(r)] - [laɪk] [blʌd] ['ves(ə)lz] [wɪtʃ]
In amputating the foreskin a number of minute hair - like blood vessels which
在 截肢 这 包皮 一个 数字 的 分钟 头发 - 喜欢 血 船只 哪个
['pɜ:mieɪt] [ðə; ði][skɪn][ɑ:(r); ə(r)] [-]
permeate the skin are [40]
渗透 这 皮肤 是 [-]

切除包皮时，会损伤皮肤中许多细小的毛状血管[40]。

[kʌt] [θru:] .
cut through .
切 通过 .

切开。

[ðeə(r)] [ɪz]['lɪt(ə)l][ɔ:(r)][nəʊ] ['bli:dɪŋ] , [bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ðə; ði] [blʌd] [ɪ'mi:diətli] [klɒts] ,
There is little or no bleeding , because the blood immediately clots ,
那里 是 小的 或者 不 出血 , 因为 这 血 立即地 血栓 ,

由于血液立即凝固，因此几乎没有出血。

[ænd; ənd]['ɔ:lməʊst][æt; ət][wʌns][ə; eɪ][rɪm][pv; əv][kəʊ'ægjʊləm][ɪz] [fɔ:md] [æt; ət][ðə; ði]['mɑ:dʒɪn][pv; əv]
and almost at once a rim of coagulum is formed at the margin of
和 几乎 在 一次 一个 轮缘 的 凝块 是 形成 在 这 利润 的
[ðə; ði] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .
the circumcision .
这 割礼 .

几乎立刻，在割礼边缘就形成了一圈凝块。

[bɪ'saɪdz] [ðɪs] [ðə; ði]['ɪndʒəri] [di'strɔi] [ə; eɪ] ['mɪnɪt] [ə'maʊnt][pv; əv] ['lɪvɪŋ] ['tɪʃu:] [nəʊn] [æz; əz]
Besides this the injury destroys a minute amount of living tissue known as
除了 这 这 受伤 摧毁 一个 分钟 数量 的 活的 组织 已知 作为
[kə'nektɪv] ['tɪʃu:] [selz] .
connective tissue cells .
连接词 组织 细胞 .

除此之外，这种损伤还会破坏少量被称为结缔组织细胞的活组织。

[ðə; ði] [wu:nd] ['kɔ:zɪz] [ə; eɪ]['speʃ(ə)l] [dɪ'gri:] [pv; əv][æk'tɪvəti][ɪn][ðə; ði][ə'dʒeɪs(ə)nt] [blʌd] ['ves(ə)lz] ,
The wound causes a special degree of activity in the adjacent blood vessels ,
这 伤口 原因 一个 特别的 程度 的 活动 在 这 邻近的 血 船只 ,

伤口会引起邻近血管出现特殊程度的活动。

[səʊ] [ðæt] ['sɜ:t(ə)n][ɪm'pɔ:t(ə)nt] [kən'stɪtʃʊənt] [pv; əv][ðə; ði] [blʌd] [fləʊ] [aʊt][pv; əv][ðə; ði]['ves(ə)lz]
so that certain important constituents of the blood flow out of the vessels
所以 那 肯定 重要的 成分 的 这 血 流动 出去 的 这 船只
[ænd; ənd] [ɪn'veɪd] [ðə; ði] [kʌt] ['mɑ:dʒɪn] [weə(r)] [ðə; ði] [blʌd] [hæz; həz][kəʊ'ægjuleɪtɪd] .
and invade the cut margin where the blood has coagulated .
和 入侵 这 切 利润 在哪里 这 血 有 凝固的 .

因此，血液中的某些重要成分会流出血管，并侵入血液凝固的切口边缘。

[ðɪs] [ɪn'veɪʒ(ə)n] [kən'sɪsts] [pv; əv][ðə; ði]['flu:ɪd] ['pɔ:ʃ(ə)n] [pv; əv][ðə; ði] [blʌd] — [ɔ:(r)] [lɪmf] ,
This invasion consists of the fluid portion of the blood — or lymph ,
这 入侵 由 的 这 体液 部分 的 这 血 — 或者 淋巴 ,

这种入侵是由血液的液体部分——或淋巴液——引起的，

[ænd; ənd][ðə; ði]['sɒlɪd] ['elɪmənts] [kɔ:ld] [waɪt] ['kɔ:pʌslz] — [ɔ:(r)] [l'u:kəsˌaɪts] .
and the solid elements called white corpuscles — or leucocytes .
和 这 坚硬的 元素 称为 白色的 血小板 — 或者 白细胞 .

以及称为白细胞（或白血球）的固体成分。

[ðiːz] ['lætə(r)] [rɪ'muːv] [ðə; ði] [selz] [wɪtʃ] [hæv; həv] [biːn] [kɪld] [baɪ][ðə; ði]['ɪndʒəri] ,

These	latter	remove	the	cells	which	have	been	killed	by	the	injury	,
这些	后者	消除	这	细胞	哪个	有	到过	被杀	经过	这	受伤	,

后者负责清除因损伤而死亡的细胞。

[ænd; ənd][get][rɪd][ɒv; əv][ðə; ði] [blʌd] [klɒt] , ['prɒbəbli] [baɪ][ə; eɪ]['prəʊses][ɒv; əv][daɪ'dʒestʃən; dɪ'dʒestʃən] .

and	get	rid	of	the	blood	clot	,	probably	by	a	process	of	digestion	.
和	得到	摆脱	的	这	血	凝块	,	大概	经过	一个	过程	的	消化	.

并清除血栓，可能是通过消化过程。

[wen] [ðɪs] [ɪz] [ɪ'fektɪd] , [ðə; ði] [wei] [ɪz] [peɪvd] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['hiːlɪŋ] , [ai] . [iː] . [ðə; ði][fɔː'meɪʃ(ə)n]

When	this	is	effected	,	the	way	is	paved	for	the	healing	,	i	.	e	.	the	formation
什么时候	这	是	受影响	,	这	方式	是	铺砌路面	为了	这	康复	,	我	.	e	.	这	形成

[ɒv; əv][ðə; ði][skɑː(r)] .

of	the	scar	.
的	这	瘢痕	.

当这种情况发生时，就为愈合铺平了道路，即疤痕的形成。

[ðə; ði]['neɪkɪd] - [aɪ] ['evɪdəns] [ɒv; əv][ɔːl] [ðɪs] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [faʊnd] [ɪn][ðə; ði]['mɔɪstʃə(r)][ɔː(r)]

The	naked	-	eye	evidence	of	all	this	is	to	be	found	in	the	moisture	or
这	裸	-	眼睛	证据	的	全部	这	是	到	是	成立	在	这	水分	或者

[ˌeksjuː'deɪʃən][ɒn][ðə; ði] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv][ə; eɪ] [wuːnd] .

exudation	on	the	surface	of	a	wound	.
渗出液	在	这	表面	的	一个	伤口	.

这一切最直观的证据就是伤口表面的水分或渗出物。

[æz; əz] [ðɪs] [fɔːmz] [ɒn][bəuθ] ['sɜːrfɪs] [ɒv; əv][ə; eɪ] [wuːnd] , [ðə; ði][ˌeksjuː'deɪʃən][ɪz][ðə; ði][fɜːst] [bɒnd]

As	this	forms	on	both	surfaces	of	a	wound	,	the	exudation	is	the	first	bond
作为	这	表格	在	两个都	表面	的	一个	伤口	,	这	渗出液	是	这	第一的	纽带

[ɒv; əv]['juːniən] .

of	union	.
的	联盟	.

由于伤口两面都会形成渗出物，因此渗出物是愈合的第一道屏障。

[ðə; ði]['fluːɪd] ['pɔːʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðɪs] [ˌeksjuː'deɪʃən] [bɪ'kʌmz] [əb'zɔːbd] ,

The	fluid	portion	of	this	exudation	becomes	absorbed	,
这	体液	部分	的	这	渗出液	变成	吸收	,

渗出液中的液体部分会被吸收，

[ænd; ənd] [wɒt] [rɪ'meɪnz] [ɒv; əv][ˌaɪ 'tiː] [fɔːmz] [ðə; ði] ['skæfəldɪŋ] [ɒn] [wɪtʃ] [ðə; ði][skɑː(r)][ɪz] [bɪlt] [ʌp] .

and	what	remains	of	it	forms	the	scaffolding	on	which	the	scar	is	built	up	.
和	什么	遗迹	的	它	表格	这	脚手架	在	哪个	这	瘢痕	是	建造	向上	.

而残存的部分则构成了疤痕形成的支架。

[ðə; ði][skɑː(r)][kən'sɪsts][ɒv; əv] [njuː] [kə'nektɪv] ['tɪʃuː] [selz] [wɪtʃ] [hæv; həv] [grəʊn] ['ɪntuː] [ðɪs]

The	scar	consists	of	new	connective	tissue	cells	which	have	grown	into	this
这	瘢痕	由	的	新的	连接词	组织	细胞	哪个	有	生长	进入	这

['freɪmwɜːk] ,

framework	,
框架	,

疤痕是由新生的结缔组织细胞构成，这些细胞已经长入到这个框架中。

[ænd; ənd] ['mʌltɪplaɪd] ['ræpɪdli] , ['kɔːzɪŋ] [fɜːm][kəʊ'hiːʒ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði] [tuː] ['seprət] ['sɜːrfɪs] . [-]

and	multiplied	rapidly	,	causing	firm	cohesion	of	the	two	separate	surfaces	.	[	41	]
和	乘以	快速	,	导致	公司	凝聚	的	这	二	分离	表面	.	[	-	]

并且迅速增殖，使两个分离的表面牢固地结合在一起。[41]

[ɪn]['ɔ:də(r)] [ðæt] [ðiːz] [njuː] [selz] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['prɒpəli] ['nʌrɪʃt] [ðeɪ] [rɪ'kwaɪə(r)][ə; eɪ] [sə'fɪʃ(ə)nt]
In order that these new cells should be properly nourished they require a sufficient
在 命令 那 这些 新的 细胞 应该 是 适当地 营养 他们 要求 一个 充足的
[blʌd] [sə'plaɪ] ,
blood supply ,
血 供应 ,

为了使这些新生细胞得到充分的营养，它们需要充足的血液供应。

[ænd; ənd][ˌaɪ 'tiː][ɪz] [faʊnd] [ðæt] [waɪl] [ðeə(r)][fɔː'meɪʃ(ə)n][ɪz] [prə'siːdɪŋ] ['mɪnɪt] [njuː] [blʌd] ['ves(ə)lz]
and it is found that while their formation is proceeding minute new blood vessels
和 它 是 成立 那 尽管 他们的 形成 是 进行中 分钟 新的 血 船只
[ʃuːt] [fɔːθ] [frɒm; frəm][ðə; ði] [ɪg'zɪstɪŋ] [wʌnz] ,
shoot forth from the existing ones ,
射击 前进 从 这 现存的 一个 ,

研究发现，在血管形成过程中，会有细小的新生血管从现有的血管中萌生出来。

[ænd; ənd] [ðeɪ] [grəʊ] ['ɪntuː][ðə; ði][spft] ['njuːli] [dɪ'veləpɪŋ] [skɑː(r)] ['tɪʃuː] .
and they grow into the soft newly developing scar tissue .
和 他们 生长 进入 这 柔软的 新 发展 瘢痕 组织 .

它们会生长到柔软的新生疤痕组织中。

['əʊɪŋ] [tuː; tə] [ðɪs] [fækt] , [friː] ['uːzɪŋ] [ɒv; əv] [blʌd] [teɪks] [pleɪs] [wen] [ə; eɪ] ['hiːlɪŋ] [wuːnd] [ɪz]
Owing to this fact , free oozing of blood takes place when a healing wound is
欠款 到 这 事实 , 自由的 渗出 的 血 需要 地方 什么时候 一个 康复 伤口 是
[dɪ'stɜːbd] .
disturbed .
不安 .

正因如此，当愈合中的伤口受到干扰时，就会发生血液渗出。

[ɪn][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][ɒv; əv] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [wel] [siːn] [haʊ] [ðə; ði][ˌsɜːkjə'leɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði]
In the operation of circumcision it is well seen how the circulation of the
在 这 手术 的 割礼 它 是 出色地 已见 如何 这 循环 的 这
[blʌd] [ˌɑːr 'iː] - [ækts][tuː; tə]['ɪndʒəri] .
blood re - acts to injury .
血 关于 - 行为 到 受伤 .

在割礼手术中，我们可以清楚地看到血液循环对损伤的反应。

[wen] [ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] ['kʌvərɪŋ] [ðə; ði][glænz][ɪz][ɪk'spəʊzd][ˌaɪ 'tiː] [lʊks] [peɪl] [ænd; ənd]
When the mucous membrane covering the glans is exposed it looks pale and
什么时候 这 粘液 膜 覆盖 这 龟头 是 裸露 它 看起来 苍白 和
[trænz'luːs(ə)nt] ,
translucent ,
半透明 ,

当龟头表面的黏膜暴露出来时，它看起来苍白而半透明。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ɒv; əv][ɪts]['skænti] [blʌd] [sə'plaɪ] [ænd; ənd][ɪts] ['θɪnnəs] .
because of its scanty blood supply and its thinness .
因为 的 它是 稀少 血 供应 和 它是 薄 .

因为其血液供应稀少且皮肤薄弱。

['veri] [suːn] ['ɑːftə(r)][ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [biːn] [tɔːn] [θruː] , [ɪts] [həʊl] ['kærəktə(r)] ['tʃeɪndʒɪz] .
Very soon after it has been torn through , its whole character changes .
非常 很快 后 它 有 到过 撕裂 通过 , 它是 所有的 特点 变化 .

它被撕裂后不久，它的整个特性就发生了变化。

[ˌaɪ 'tiː] [bɪ'kʌmz] [ɪn'gɔːdʒd] [wɪð] [blʌd] , [ˌaɪ 'tiː] [bɪ'kʌmz] [red] [ænd; ənd][kən'dʒestɪd][ˌaɪ 'tiː]['luːzɪz][ɪts]
It becomes engorged with blood , it becomes red and congested it loses its
它 变成 充血的 和 血 , 它 变成 红色的 和 拥堵 它 失败 它是
[trans'luːs(ə)nsi] ,
translucency ,
半透明 ,

它充血膨胀，变得通红淤血，失去了半透明状。

[ænd; ənd][æt; ət][ɪts]['læsəreɪtɪd] [edʒ] [ðə; ði]['prəʊses][ɒv; əv] ['hiːlɪŋ] [teɪks] [pleɪs] [æz; əz] ['diːteɪld] [ə'bʌv]

and	at	its	lacerated	edge	the	process	of	healing	takes	place	as	detailed	above
和	在	它是	撕裂	边缘	这	过程	的	康复	需要	地方	作为	详细的	多于

.

:

.

在其撕裂边缘，愈合过程如上所述进行。

[ɔːl][skɑːrz][ɑː(r); ə(r)][æt; ət][fɜːst] [pɪŋk] [ɪn] ['kʌlə(r)] ,

All	scars	are	at	first	pink	in	colour	,
全部	疤痕	是	在	第一的	粉色的	在	颜色	,

所有疤痕最初都是粉红色的，

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz][mɔː(r)] [njuː] [blʌd] ['ves(ə)lz][ɑː(r); ə(r)] [fɔːmd] [ðæn; ðən][ɑː(r); ə(r)][rɪ'kwaɪəd][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]

because	more	new	blood	vessels	are	formed	than	are	required	for	the
因为	更多的	新的	血	船只	是	形成	比	是	必需的	为了	这

['pɜːmənənt] ['nʌrɪʃmənt] [ɒv; əv][ðə; ði] [pɑːt] [wen] [kəm'pliːtli] [hiːld] .

permanent	nourishment	of	the	part	when	completely	healed	.
永恒的	营养	的	这	部分	什么时候	完全地	已治愈	.

因为新生的血管数量超过了完全愈合后该部位永久营养所需的数量。

[ɪn][ðə; ði] [kɔːs] [ɒv; əv][taɪm] [ðiːz] [blʌd] ['ves(ə)lz] [ʃrɪŋk] [ænd; ənd] [weɪst] [ə'weɪ] [ænd; ənd][ðə; ði]

In	the	course	of	time	these	blood	vessels	shrink	and	waste	away	and	the
在	这	课程	的	时间	这些	血	船只	收缩	和	浪费	离开	和	这

[skɑː(r)] [bɪ'kʌmz] ['wai,tər]['iːv(ə)n][ðæn; ðən][ðə; ði][ə'dʒeɪs(ə)nt][skɪn] .

scar	becomes	whiter	even	than	the	adjacent	skin	.
瘢痕	变成	更白	甚至	比	这	邻近的	皮肤	.

随着时间的推移，这些血管会萎缩消失，疤痕甚至会比周围的皮肤更白。

[ðɪs] [ə'kɜːz] ['ɔːlsəʊ][ɪn][ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [wɪtʃ] [rɪ'meɪnz] [pɪŋk][fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ][kən'sɪdərəb(ə)l]

This	occurs	also	in	the	mucous	membrane	which	remains	pink	for	a	considerable
这	发生	还	在	这	粘液	膜	哪个	遗迹	粉色的	为了	一个	大量

[taɪm] .

time	.
时间	.

这种情况也会发生在粘膜上，粘膜会保持粉红色相当长一段时间。

[ðə; ði] ['membreɪn] [ɪn][fækt] [ˌʌndə'gəu] [ðə; ði][fɜːst][steɪdʒ][ɒv; əv] [ˌɪnflə'meɪʃ(ə)n] [æz; əz][ə; eɪ] [riˈækʃn]

The	membrane	in	fact	undergoes	the	first	stage	of	inflammation	as	a	reaction
这	膜	在	事实	经历	这	第一的	阶段	的	炎	作为	一个	反应

[tuː; tə][ðə; ði]['ɪndʒəri][ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [sə'steɪnd] .

to	the	injury	it	has	sustained	.
到	这	受伤	它	有	持续	.

事实上，细胞膜会经历炎症的第一阶段，这是对所受损伤的一种反应。

[ðə; ði] [blʌd] ['ves(ə)lz] [bɪ'kʌm] [ɪ'nɔːməsli] [daɪ'leɪtɪd] , [ænd; ənd][ɪts] [blʌd] [sə'plaɪ] [-]

The	blood	vessels	become	enormously	dilated	,	and	its	blood	supply	[	42	]
这	血	船只	变得	非常	扩张	,	和	它是	血	供应	[	-	]

血管变得非常扩张，血液供应[42]

[ɪn'kriːst] .

increased	.
增加	.

增加。

[ˌaɪ 'tiː]['prez(ə)nts][ðə; ði] [best] [kən'dɪʃ(ə)nz][fɔː(r); fə(r)] ['hiːlɪŋ] [ə'lɒŋ] [ðə; ði] ['edʒɪz] [weə(r)] [ˌaɪ 'tiː][hæz; həz]

It	presents	the	best	conditions	for	healing	along	the	edges	where	it	has
它	礼物	这	最好的	状况	为了	康复	沿着	这	边缘	在哪里	它	有

[biːn] [tɔːn] ,

been	torn	,
到过	撕裂	,

它为撕裂边缘的愈合提供了最佳条件。

[bʌt; bət][ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv][ɪts]['aʊtə(r)] ['sɜːfɪs] ['ɔːlsəʊ] , [wɪtʃ] ,

but	the	whole	of	its	outer	surface	also	,	which	,
但	这	所有的	的	它是	外	表面	还	,	哪个	,

但它的整个外表面也，

['ɑːftə(r)] [rɪ'flekʃ(ə)n] [bɪ'kʌmz] [ə'pəʊzd] [tuː; tə][ðə; ði] [rɔː] ['sɜːfɪs] [bɪ'twiːn] [ðə; ði][kə'rəʊnə][ænd; ənd]

after	reflection	becomes	opposed	to	the	raw	surface	between	the	corona	and
后	反射	变成	反对	到	这	生的	表面	之间	这	冠状病毒	和

[ðə; ði][kʌt] ['fɔːskɪn] [ɪn'fɪriərli] ,

the	cut	foreskin	inferiorly	,
这	切	包皮	下	,

反射后，它与冠状沟和切开的包皮之间的裸露表面向下相对，

[bɪ'kʌmz] [juː'naɪtɪd][baɪ][ə; eɪ]['sɪmələ(r)]['prəʊses][tuː; tə] [ðɪs] [rɔː] ['eəriə] .

becomes	united	by	a	similar	process	to	this	raw	area	.
变成	团结的	经过	一个	相似的	过程	到	这	生的	区域	.

通过与这片原始区域类似的过程而融合。

[ɪn] [ðəʊz] [keɪsɪz] [weə(r)] [ðə; ði] [rɪ'flekʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði]['mjuːkəs] ['membreɪn] [hæz; həz][nɒt] [biːn]

In	those	cases	where	the	reflection	of	the	mucous	membrane	has	not	been
在	那些	案例	在哪里	这	反射	的	这	粘液	膜	有	不是	到过

['pɜːfɪkt] [ə; eɪ][gæp] [wɪl] [biː; bi][left] [bɪ'twiːn] [ɪts]['mɑːdʒɪn][ænd; ənd][ðə; ði][kʌt] ['fɔːskɪn] ,

perfect	a	gap	will	be	left	between	its	margin	and	the	cut	foreskin	,
完美的	一个	差距	将要	是	左边	之间	它是	利润	和	这	切	包皮	,

如果粘膜翻转不完全，其边缘与切开的包皮之间就会留下缝隙。

[ɪn] [wɪtʃ] ['hiːlɪŋ] [teɪks] [pleɪs] [baɪ][ˌgrænjʊ'leɪʃən][ɔː(r)]['sekənd] [ɪn'tenʃ(ə)n] .

in	which	healing	takes	place	by	granulation	or	second	intention	.
在	哪个	康复	需要	地方	经过	颗粒化	或者	第二	意图	.

其中愈合是通过肉芽组织形成或二期愈合实现的。

[ðə; ði]['diːteɪlz][ɒv; əv] [ðɪs] ['meθəd] [ɒv; əv] ['hiːlɪŋ] [ɑː(r); ə(r)]['sɪmələ(r)][tuː; tə][ðə; ði][fɜːst] ;

The	details	of	this	method	of	healing	are	similar	to	the	first	;
这	细节	的	这	方法	的	康复	是	相似的	到	这	第一的	;

这种治疗方法的细节与第一种方法类似；

[ðə; ði] [dɪs'tʃɑːdʒ] [ɔː(r)][ˌeksjuː'deɪʃən][frɒm; frəm][ðə; ði] [wuːnd] [teɪks] [pleɪs] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)] ,

the	discharge	or	exudation	from	the	wound	takes	place	in	the	same	manner	,
这	释放	或者	渗出液	从	这	伤口	需要	地方	在	这	相同的	方式	,

伤口渗出液的排出方式与此相同。

[bʌt; bət][æz; əz][ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)][nɒt] [tuː] ['sɜːrfɪs] [tuː; tə][juː'naɪt][tuː; tə] [iːtʃ] ['ʌðə(r)] ,

but	as	there	are	not	two	surfaces	to	unite	to	each	other	,
但	作为	那里	是	不是	二	表面	到	团结	到	每个	其他	,

但由于没有两个表面可以相互连接，

[ðɪs] [ˌeksjuː'deɪʃən] ['sɪmpli] ['kʌvəz] ['əʊvə(r)][ðə; ði] [wuːnd] [ɪn][ðə; ði] [fɔːm] [ɒv; əv][ə; eɪ] ['waɪtɪʃ] [ɔː(r)] [peɪl]

this	exudation	simply	covers	over	the	wound	in	the	form	of	a	whitish	or	pale
这	渗出液	简单地	封面	超过	这	伤口	在	这	形式	的	一个	白色	或者	苍白

['jeləʊ] ['leɪə(r)][ɒv; əv] [lɪmf] .

yellow	layer	of	lymph	.
黄色的	层	的	淋巴	.

这种渗出液会以白色或淡黄色淋巴液的形式覆盖在伤口上。

[ðə; ði]['fluːɪd] [dɪs'tʃɑːdʒ] [ʃʊd; ʃəd][biː; bi] ['tɒlərəbli] [klɪə(r)] ;

The	fluid	discharge	should	be	tolerably	clear	;
这	体液	释放	应该	是	勉强可以接受	清除	;

排出的液体应基本清澈；

[ɪf] [ˌaɪ 'tiː] [tend] [tuː; tə] [biː; bi] [θɪk] [ɔː(r)] [mɪlk] [laɪk] [ɪn] ['kʌlə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ['ɪndɪkeɪts] [ðæt] [ðeə(r)] [hæz; həz]

if	it	tends	to	be	thick	or	milk	like	in	colour	it	indicates	that	there	has
如果	它	倾向于	到	是	厚的	或者	牛奶	喜欢	在	颜色	它	表示	那	那里	有

[biːn] [sʌm; səm] [ˌæksɪ'dent(ə)l] [kənˌtæmɪ'neɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wuːnd] ,

been	some	accidental	contamination	of	the	wound	,
到过	一些	偶然	污染	的	这	伤口	,

如果渗出液呈浓稠状或乳白色，则表明伤口可能受到了意外污染。

[ɔː(r)] [ðæt] [ðə; ði] ['vaɪt(ə)l] [p'aʊəz] ['nesəsəri] [fɔː(r); fə(r)] ['nɔːm(ə)l] ['helθi] [rɪ'peə(r)] [ɑː(r); ə(r)] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði] ['ævərɪdʒ] .

or	that	the	vital	powers	necessary	for	normal	healthy	repair	are	below	the	average	.
或者	那	这	必不可少的	权力	必要的	为了	普通的	健康	维修	是	以下	这	平均的	.

或者说，维持正常健康修复所需的生命力低于平均水平。

[ˌaɪ 'tiː] [ʃəʊz] [ðæt] [ðə; ði] [ɪn'flæmət(ə)ri] [ˌɑːr 'iː] - ['ækʃ(ə)n] [ɒv; əv] [ðə; ði] [t'ɪʃuːz] [wɪtʃ] [ɪz] [ðə; ði] [ɪ'senʃ(ə)l] ['rekwɪzɪt] [fɔː(r); fə(r)] ['hiːlɪŋ] [hæz; həz] [biːn] [ɪk'sesɪv] .

It	shows	that	the	inflammatory	re	-	action	of	the	tissues	which	is	the	essential	requisite	for	healing	has	been	excessive	.
它	演出	那	这	炎症	关于	-	行动	的	这	组织	哪个	是	这	基本的	必需品	为了	康复	有	到过	过多的	.

这表明组织炎症反应（这是愈合的必要条件）过度了。

[ɪn] [ðɪs] [keɪs] [nɒt] ['əʊnli] [hæz; həz] [ðə; ði] [wuːnd] [biːn] [ɪn'veɪdɪd] [baɪ] [ðə; ði] [waɪt] [blʌd] [selz] ,

In	this	case	not	only	has	the	wound	been	invaded	by	the	white	blood	cells	,
在	这	案件	不是	仅有的	有	这	伤口	到过	入侵	经过	这	白色的	血	细胞	,

在这种情况下，不仅伤口被白细胞侵入，

[wɪtʃ] [æz; əz] ['priːviəsli] [ɪk'spleɪnd] , [fɔːm] [ðə; ði] ['graʊndwɜːk] [ɒv; əv] [ðə; ði] [njuː] ['tɪʃuː] [selz] ;

which	as	previously	explained	,	form	the	groundwork	of	the	new	tissue	cells	;
哪个	作为	之前	解释	,	形式	这	基础工作	的	这	新的	组织	细胞	;

如前所述，这些细胞构成了新组织细胞的基础；

[bʌt; bət] [ə; eɪ] ['fɜːðə(r)] [step] [hæz; həz] ['teɪkən] [pleɪs] .

but	a	further	step	has	taken	place	.
但	一个	更远	步	有	已采取	地方	.

但又向前迈进了一步。

[ðiːz] [-]

These	[	43	]
这些	[	-	]

这些[43]

[waɪt] [selz] [hæv; həv] [biːn] [θrəʊn] [ɒf] [ðə; ði] ['sɜːfɪs] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wuːnd] [ænd; ənd] [tə'geðə(r)] [wɪð] [ðə; ði] [ɪg'zjuːd] ['fluːɪd] [gəʊ] [tuː; tə] [fɔːm] “ [pʌs] ” [ɔː(r)] ['mætə(r)] .

white	cells	have	been	thrown	off	the	surface	of	the	wound	and	together	with	the	exuded	fluid	go	to	form	“	pus	”	or	matter	.
白色的	细胞	有	到过	抛掷	离开	这	表面	的	这	伤口	和	一起	和	这	渗出物	体液	去	到	形式	“	脓	”	或者	事情	.

白细胞从伤口表面脱落，与渗出的液体一起形成“脓液”或脓块。

[ɔːl] [ðɪs] ['kɔːzɪz] [dɪ'leɪ] [ɪn] [ðə; ði] ['hiːlɪŋ] .

All	this	causes	delay	in	the	healing	.
全部	这	原因	延迟	在	这	康复	.

所有这些都会导致愈合延迟。

[bʌt; bət] [ɪ'ventʃuəli] [ðə; ði] [wu:nd] [bɪ'kʌmz] [fɪld] [ʌp][baɪ][ðə; ði] [grəʊθ] [ɒv; əv] [nju:] [kə'nektɪv]

But	eventually	the	wound	becomes	filled	up	by	the	growth	of	new	connective
但	最终	这	伤口	变成	已填	向上	经过	这	生长	的	新的	连接词

['tɪʃu:] [selz] ;

tissue	cells	;
组织	细胞	;

但最终伤口会被新的结缔组织细胞的生长填满;

[ði:z] [kən'tɪnju:] [tu:; tə]['mʌltɪplaɪ] [ʌn'tɪl] [ðə; ði] ['sɜ:fɪs] [ɪz] [ri:tʃt] ,

these	continue	to	multiply	until	the	surface	is	reached	,
这些	继续	到	乘	直到	这	表面	是	达到	,

这些粒子会不断增殖，直到到达地表为止。

[wen] [ðə; ði] ['ʌpəməʊst] [ɔ:(r)] [ˌepɪ'θi:lɪəl] ['leɪə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] [kʌt] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði] [ə'dʒɔɪnɪŋ] [skɪn]

when	the	uppermost	or	epithelial	layer	of	the	cut	edge	of	the	adjoining	skin
什么时候	这	最上层	或者	上皮	层	的	这	切	边缘	的	这	相邻的	皮肤

[grəuz] ['əʊvə(r)][ˌaɪ 'ti:] ,

grows	over	it	,
生长	超过	它	,

当相邻皮肤切缘的最上层或上皮层覆盖住切缘时，

['kɒnstɪtju:tɪŋ] [ə; eɪ] [kən'tɪnjuəs] [skɪn] ['kʌvərɪŋ] .

constituting	a	continuous	skin	covering	.
构成	一个	连续的	皮肤	覆盖	.

构成连续的皮肤覆盖层。

[ðə; ði] [dɪ'fekts] [ɪn][ðə; ði] ['hi:lɪŋ] ['prəʊses] [meɪ] ['ðeəfɔ:(r)] [bi:; bi] ['bri:fli] [sʌmd] [æz; əz] ['bi:ɪŋ] [dju:]

The	defects	in	the	healing	process	may	therefore	be	briefly	summed	as	being	due
这	缺陷	在	这	康复	过程	可能	所以	是	简要地	总结	作为	存在	到期的

[tu:; tə][sʌm; səm] [ˌɪntə'fɪərəns] [wɪð] [ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] [kɔ:s] [ɒv; əv] [ˌfɪziə'lɒdʒɪk(ə)l] [rɪ'peə(r)] .

to	some	interference	with	the	natural	course	of	physiological	repair	.
到	一些	干涉	和	这	自然的	课程	的	生理	维修	.

因此，愈合过程中的缺陷可以简要概括为对生理修复自然过程的某种干扰。

[ðeɪ] [meɪ] [bi:; bi] [kəm'praɪzd] ['ʌndə(r)][ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [hedz] .

They	may	be	comprised	under	the	following	heads	.
他们	可能	是	包括	在下面	这	下列的	头部	.

它们可以归纳为以下几个方面。

[wʌn]) [dɪ'fɪʃ(ə)nt] [vaɪ'tæləti][ɒv; əv][ðə; ði]['ɪnfənt] .

1	)	Deficient	vitality	of	the	infant	.
1	)	不足	活力	的	这	婴儿	.

1）婴儿活力不足。

[ˌtu:'tu:]) [ɪn'fekʃ(ə)n] [ɒv; əv] [wu:nd] .

2	)	Infection	of	wound	.
2	)	感染	的	伤口	.

2）伤口感染。

[θri:]) [ɪm'pɜ:fɪkt] [pə'fɔ:məns] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n] [ɪ'speʃəli] [wen] [ðə; ði] ['teərɪŋ] [θru:]

3	)	Imperfect	performance	of	the	operation	especially	when	the	tearing	through
3	)	不完善	表现	的	这	手术	尤其	什么时候	这	撕裂	通过

[ænd; ənd] [rɪ'flekʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði]['mju:kəs] ['membreɪn] [hæz; həz] [bi:n] [ˌɪnkəm'pli:t] .

and	reflection	of	the	mucous	membrane	has	been	incomplete	.
和	反射	的	这	粘液	膜	有	到过	未完成	.

3）手术操作不完善，尤其是粘膜撕裂和翻转不完全。

[ðiːz] [dɪˈfekts] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] [prɪˈventɪd] [baɪ][ə; eɪ]['keəf(ə)l][ɪgˌzæmɪ'neɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ðɪ] [helθ]

These	defects	are	to	be	prevented	by	a	careful	examination	of	the	health
这些	缺陷	是	到	是	阻止	经过	一个	小心	考试	的	这	健康

[ɒv; əv][ðə; ðɪ]['ɪnfənt] ['priːviəsli] [tuː; tə][ðə; ðɪ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] ,

of	the	infant	previously	to	the	circumcision	,
的	这	婴儿	之前	到	这	割礼	,

为了预防这些缺陷，需要在割礼前仔细检查婴儿的健康状况。

[baɪ][ðə; ðɪ] [ɪmˈplɔɪmənt] [ɒv; əv][ˌænti'septɪk] ['meʒəz] , [ænd; ənd][baɪ] ['keəfəli] ['kæriɪŋ] [aʊt][ðə; ðɪ]

by	the	employment	of	Antiseptic	measures	,	and	by	carefully	carrying	out	the
经过	这	就业	的	防腐剂	措施	,	和	经过	小心	携带	出去	这

[tekˈniːk] [ɒv; əv][ðə; ðɪ][ˌɒpəˈreɪʃ(ə)n] . [-]

technique	of	the	operation	.	[	44	]
技术	的	这	手术	.	[	-	]

通过采取消毒措施，并仔细执行手术技术。[44]

['tʃæptə(r)] [sevn] .

CHAPTER	VII	.
章	七	.

第七章

.

Hæmorrhage	.
出血	.

出血。

['trʌb(ə)l] [frɒm; frəm] ['bliːdɪŋ] [ɪz][æn; ən] [ɪkˈsiːdɪŋli] [reə(r)] [əˈkʌrəns] [æt; ət][ðə; ðɪ] [ˌsɜːkəm'sɪʒn]

Trouble	from	bleeding	is	an	exceedingly	rare	occurrence	at	the	circumcision
麻烦	从	出血	是	一个	非常	稀有的	发生	在	这	割礼

[ɒv; əv][æn; ən]['ɪnfənt] ,

of	an	infant	,
的	一个	婴儿	,

婴儿包皮环切术后出血的情况极其罕见。

[bɪˈkəz; bɪˈkɒz][nəʊ] ['ɑːtəɹiz] [ɔː(r)][veɪns][ɑː(r); ə(r)][kʌt] [θruː] .

because	no	arteries	or	veins	are	cut	through	.
因为	不	动脉	或者	静脉	是	切	通过	.

因为没有切断动脉或静脉。

[bʌt; bət][ðə; ðɪ] [ˌpɒsə'bɪlətɪ] [ɒv; əv][ɪts] [əˈkʌrəns] , [haʊˈevə(r)] , [rɪˈmeɪnz] ,

But	the	possibility	of	its	occurrence	,	however	,	remains	,
但	这	可能性	的	它是	发生	,	然而	,	遗迹	,

但这种可能性依然存在。

[ænd; ənd] ['ðeəfɔː(r)] [sʌm; səm] [pɔɪnts] [rɪˈgɑːdɪŋ] [ˌaɪ 'tiː][ʃʊd; ʃəd] [kʌm] [wɪˈðɪn] [ðə; ðɪ] [ˌɪnfəˈmeɪʃ(ə)n] [ɒv; əv]

and	therefore	some	points	regarding	it	should	come	within	the	information	of
和	所以	一些	积分	关于	它	应该	来	之内	这	信息	的

['evrɪ] [mɔɪl] .

every	Mohel	.
每一个	割礼师	.

因此，每位割礼师都应该了解一些相关知识。

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [biː; bi][hɪz; ɪz]['djuːti][tuː; tə] [əˈplai] [fɜːst][eɪd] ,

It	will	be	his	duty	to	apply	first	aid	,
它	将要	是	他的	责任	到	申请	第一的	援助	,

他的职责是实施急救。

[ænd; ənd] ['kɒnsɪkwəntli] [ə; eɪ] ['nɒlɪdʒ] [ɒv; əv][ðə; ði]['prɪnsəp(ə)lz][ɒv; əv][ðə; ði] ['triːtmənt] [ɒv; əv]

and	consequently	a	knowledge	of	the	principles	of	the	treatment	of
和	最后	一个	知识	的	这	原则	的	这	治疗	的

[ʃʊd; ʃəd][biː; bi][fə'mɪliə(r)][tuː; tə][hɪm] .

hæmorrhage	should	be	familiar	to	him	.
出血	应该	是	熟悉的	到	他	.

因此，他应该熟悉出血治疗的原则。

[ðeə(r)] [ɑː(r); ə(r)] [θriː] [və'raɪətiz] [ɒv; əv] ['bliːdɪŋ] .

There	are	three	varieties	of	bleeding	.
那里	是	三	品种	的	出血	.

出血有三种类型。

1st .

1st	.
1st	.

第一。

[kə'pɪlәri] .

Capillary	.
毛细血管	.

毛细血管。

[ðɪs] [kən'sɪsts] [ɒv; əv][ðə; ði] ['uːzɪŋ] [ɒv; əv] [blʌd] [frɒm; frəm] ['veəriəs] [pɔɪnts] [ɒn][ə; eɪ][kʌt] ['sɜːfɪs] .

This	consists	of	the	oozing	of	blood	from	various	points	on	a	cut	surface	.
这	由	的	这	渗出	的	血	从	各种各样的	积分	在	一个	切	表面	.

这是指血液从切面的各个部位渗出。

[ðə; ði]['ves(ə)lz][ɑː(r); ə(r)] ['mɪnɪt] [heə(r)] - [laɪk] [st'rʌktʃəz] , [ænd; ənd] ['bliːdɪŋ] [frɒm; frəm][ðem; ðəm][ɪz]

The	vessels	are	minute	hair	-	like	structures	,	and	bleeding	from	them	is
这	船只	是	分钟	头发	-	喜欢	结构	,	和	出血	从	他们	是

[ɪn'veəriəbli] [stɒpt] [baɪ][fɜːm] ['preʃə(r)] .

invariably	stopped	by	firm	pressure	.
总是	停止	经过	公司	压力	.

这些血管是细小的毛发状结构，用力按压即可止血。

[ðɪs] [lɒs] [ɒv; əv] [blʌd] [ə'kɜːz] [ɪn][mɔː(r)][ɔː(r)] [les] [dɪ'griː] [æt; ət] ['evri] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] ,

This	loss	of	blood	occurs	in	more	or	less	degree	at	every	circumcision	,
这	损失	的	血	发生	在	更多的	或者	较少的	程度	在	每一个	割礼	,

每次割礼都会出现程度不一的出血。

[ænd; ənd][ɪn][ðə; ði][vɑːst][mə'dʒɒrəti][ɒv; əv][keɪsɪz][ɪz] [ə'restɪd] [baɪ][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl]['prəʊses] ['priːviəsli]

and	in	the	vast	majority	of	cases	is	arrested	by	the	natural	process	previously
和	在	这	广阔的	多数	的	案例	是	被捕	经过	这	自然的	过程	之前

[ɪk'spleɪnd] .

explained	.
解释	.

绝大多数情况下，这种疾病都会被前面解释过的自然过程所阻止。

2nd .

2nd	.
2nd	.

第二。

[ɑː'tɪəriəl] .

Arterial	.
动脉	.

动脉。

[ðə; ði] [dɪ'stɪŋktɪv] [saɪn][ɒv; əv] [ðɪs] [kaɪnd][ɒv; əv] ['bliːdɪŋ] [ɪz] [ðæt] [ˌaɪ 'tiː] ['ɪʃuːz] [fɔːθ] [frɒm; frəm][ðə; ði]
The distinctive sign of this kind of bleeding is that it issues forth from the
这 独特的 符号 的 这 种类 的 出血 是 那 它 问题 前进 从 这
[wuːnd] [ɪn] [spɜːt] ,
wound in spurts ,
伤口 在 喷涌 ,

这种出血的显著特征是血液呈喷射状从伤口流出。

[ænd; ənd][nɒt][ɪn][ə; eɪ] [kən'tɪnjuəs] [striːm] .
and not in a continuous stream .
和 不是 在 一个 连续的 溪流 .

而且不是连续流动的。

[iːtʃ] [-]
Each [45]
每个 [-]

每个[45]

[spɜːt] [ˌkɔːri'spɔnd] [tuː; tə][ə; eɪ] [hɑːt] [biːt] .
spurt corresponds to a heart beat .
喷 对应 到 一个 心 打 .

喷射量相当于一次心跳。

[ðɪs] [və'raɪəti][ɒv; əv] [kæn; kən]['əʊnli][ə'kɜː(r)] [ɪf] [æn; ən] ['ɑːtəri] [ɪz] [kʌt] [θruː] ,
This variety of hæmorrhage can only occur if an artery is cut through ,
这 种类 的 出血 能 仅有的 发生 如果 一个 动脉 是 切 通过 ,

这种类型的出血只有在动脉被切断时才会发生。

[ai] . [iː] . , [ə; eɪ]['ves(ə)l] [wɪtʃ] ['kæriz] [blʌd] [ə'weɪ] [frɒm; frəm][ðə; ði] [hɑːt] [tuː; tə] [sə'plaɪ] [ðə; ði]
i . e . , a vessel which carries blood away from the heart to supply the
我 . e . , 一个 血管 哪个 携带 血 离开 从 这 心 到 供应 这
['tɪʃuːz] [ɒv; əv][ðə; ði] ['bɒdi] .
tissues of the body .
组织 的 这 身体 .

即，将血液从心脏输送到身体各组织的血管。

3rd .
3rd .
3rd .

第三。

['viːnəs] .
Venous .
静脉 .

静脉。

[ðɪs] ['bliːdɪŋ] [ɪz] [djuː] [tuː; tə][ðə; ði] [wuːnd] [ɒv; əv][ə; eɪ]['ves(ə)l] [wɪtʃ] [rɪ'tɜːnz] [blʌd] [tuː; tə][ðə; ði]
This bleeding is due to the wound of a vessel which returns blood to the
这 出血 是 到期的 到 这 伤口 的 一个 血管 哪个 返回 血 到 这
[hɑːt] ['ɑːftə(r)][ˌaɪ 'tiː][hæz; həz][s'ɜːkjʊlˌeɪtɪd] [θruː] [ðə; ði] [tɪʃuːz] .
heart after it has circulated through the tissues .
心 后 它 有 流通 通过 这 组织 .

这种出血是由于将血液输送到组织后又将其送回心脏的血管受伤造成的。

[ðiːz] ['ves(ə)lz][ɑː(r); ə(r)] [kɔːld] [veɪns] .
These vessels are called veins .
这些 船只 是 称为 静脉 .

这些血管被称为静脉。

[ðə; ði] [blʌd] [ɪz] [dɑːk] [ɪn] ['kʌlə(r)] [ænd; ənd] ['ɪʃuːz] [frɒm; frəm] [wʌn] ['defɪnət] [spɒt] [ɪn] [ə; eɪ] [kən'tɪnjuəs]

The	blood	is	dark	in	colour	and	issues	from	one	definite	spot	in	a	continuous
这	血	是	黑暗的	在	颜色	和	问题	从	一	定	点	在	一个	连续的

[striːm] .

stream	.
溪流	.

血液呈深色，从某个确定的点呈连续流出。

['triːtmənt] .

Treatment	.
治疗	.

治疗。

[fɔː(r); fə(r)] ['præktɪkl] [p'ɜːpəsɪz] ['əʊnli] [ðə; ði] [fɜːst] [və'raɪəti] [ɒv; əv] [niːd] [biː; bi] [kən'sɪdəd]

For	practical	purposes	only	the	first	variety	of	hæmorrhage	need	be	considered
为了	实际的	目的	仅有的	这	第一的	种类	的	出血	需要	是	经过考虑的

[hɪə(r)] .

here	.
这里	.

从实际角度来看，这里只需要考虑第一种出血类型。

[ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ɪn] [æn; ən] ['ɪnfənt] [ʃʊd; ʃəd] ['nevə(r)] [ˌɪntə'fɪə(r)] [wɪð] [æn; ən] ['ɑːtəri] [ɔː(r)] [veɪn] ;

Circumcision	in	an	infant	should	never	interfere	with	an	artery	or	vein	;
割礼	在	一个	婴儿	应该	绝不	干扰	和	一个	动脉	或者	静脉	;

婴儿包皮环切术绝不应影响动脉或静脉；

[bʌt; bət] [ɪn] [ðə; ði] [ɪ'vent] [ɒv; əv] [ðɪs] ['æksɪdənt] [ə'kɜːrɪŋ] [ə; eɪ] ['pledʒɪt] [ɒv; əv] ['kɒtn] - [wʊl] [ɔː(r)] [lɪnt]

but	in	the	event	of	this	accident	occurring	a	pledget	of	cotton	-	wool	or	lint
但	在	这	事件	的	这	事故	发生	一个	抵押品	的	棉布	-	羊毛	或者	皮棉

[mʌst; məst] [biː; bi] ['fɜːmli] [kəm'prest] [wɪð] ['bændɪdʒ] [ə'raʊnd] [ðə; ði] ['bliːdɪŋ] [pɔɪnt] [ʌn'tɪl] [ðə; ði]

must	be	firmly	compressed	with	bandage	around	the	bleeding	point	until	the
必须	是	牢牢	压缩	和	绷带	大约	这	出血	观点	直到	这

['prɒpə(r)] ['meθəd] [kæn; kən] [biː; bi] [ə'dɒptɪd] [tuː; tə] [diːl] [wɪð] [ˌaɪ 'tiː] .

proper	method	can	be	adopted	to	deal	with	it	.
恰当的	方法	能	是	已采用	到	交易	和	它	.

但是，如果发生这种意外，必须用绷带将棉球或棉絮紧紧包扎在出血点周围，直到采取适当的方法进行处理为止。

[ðɪs] [kən'sɪsts] [ɒv; əv] ['siːzɪŋ] [ðə; ði] ['bliːdɪŋ] [pɔɪnt] [wɪð] [æn; ən] ['ɪnstrəmənt] [kən'strʌktɪd] [fɔː(r); fə(r)]

This	consists	of	seizing	the	bleeding	point	with	an	instrument	constructed	for
这	由	的	抓住	这	出血	观点	和	一个	乐器	建造	为了

[ðə; ði] ['pɜːpəs] (['ɑːtəri] ['fɔːseps]) [ænd; ənd] [ðen] ['twɪstɪŋ] [ʌp] [ðə; ði] ['tɪʃuː] [kɔːt] [ɪn] [ðə; ði] ['fɔːseps]

the	purpose	(	artery	forceps	)	and	then	twisting	up	the	tissue	caught	in	the	forceps
这	目的	(	动脉	钳子	)	和	然后	扭曲	向上	这	组织	捕捉	在	这	钳子

,

,

,

这包括用专门设计的器械（动脉钳）夹住出血点，然后扭转钳子夹住的组织。

[ɔː(r)] [ə'plaɪɪŋ] [ə; eɪ] ['lɪgətʃə(r)] .

or	applying	a	ligature	.
或者	申请	一个	结扎	.

或者使用连字。

[ðɪs] [ɪz] [ə; eɪ] ['pjʊəli] ['sɜːdʒɪkl] [prə'siːdɪŋ] ,

This	is	a	purely	surgical	proceeding	,
这	是	一个	纯粹	外科	进行中	,

这纯粹是一个外科手术过程，

[ænd; ənd][æz; əz] ['evri] [keɪs] [ɒv; əv] [ʃʊd; ʃəd] [wɪ'ðaʊt] [dɪ'leɪ] [rɪ'si:v] ['kwɒlɪfaɪd]['medɪk(ə)l]

and	as	every	case	of	hæmorrhage	should	without	delay	receive	qualified	medical
和	作为	每一个	案件	的	出血	应该	没有	延迟	收到	合格的	医疗的

[ə'tenʃ(ə)n] ['nʌθɪŋ] ['fɜ:ðə(r)] [ni:d] [bi:; bi] [sed] [ɒn] [ðɪs] ['mætə(r)][hɪə(r)] .

attention	nothing	further	need	be	said	on	this	matter	here	.
注意力	没有什么	更远	需要	是	说	在	这	事情	这里	.

鉴于任何出血病例都应立即得到合格的医疗救治，因此无需在此赘述。

[ɪn][məʊst][keɪsɪz][ðə; ði][ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði] ['dresɪŋ] [wɪð] ['veri] [fɜ:m] ['preʃə(r)] [sə'fais] [tu:; tə]

In	most	cases	the	application	of	the	dressing	with	very	firm	pressure	suffices	to
在	最多	案例	这	应用	的	这	敷料	和	非常	公司	压力	足够了	到

[ə'rest] [ðə; ði][ɪn'evɪtəb(ə)l] ['bli:dɪŋ] [ɒv; əv] ['evri] [ˌsɜ:kəm'sɪʒn] .

arrest	the	inevitable	bleeding	of	every	circumcision	.
逮捕	这	不可避免的	出血	的	每一个	割礼	.

大多数情况下，用力按压敷料即可止住每次包皮环切术不可避免的出血。

[ðə; ði] ['bændɪdʒɪŋ] [-]

The	bandaging	[	46	]
这	包扎	[	-	]

包扎[46]

['kænɒt] [bi:; bi] [kən'sɪdəd] [ˌsætɪs'fæktəri] [ʌn'tɪl][ðə; ði] [blʌd] [si:sɪz] [tu:; tə] [u:z] [θru:] [ðə; ði]

cannot	be	considered	satisfactory	until	the	blood	ceases	to	ooze	through	the
不能	是	经过考虑的	令人满意的	直到	这	血	停止	到	渗出物	通过	这

['dresɪŋ] .

dressing	.
敷料	.

只有当敷料不再渗血时，才能认为治疗效果令人满意。

[ɪn] [ə'dʒʌstɪŋ] [ðə; ði]['daɪəpəz][ˌaɪ 'ti:][mʌst; məst][bi:; bi] [si:n] [ðæt] [ðə; ði] [θaɪz] [ɑ:(r); ə(r)][taɪd] [tə'geðə(r)]

In	adjusting	the	diapers	it	must	be	seen	that	the	thighs	are	tied	together
在	调整	这	尿布	它	必须	是	已见	那	这	大腿	是	系	一起

[səʊ] [ðæt] [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)] [ɪ'mu:vəbl] ,

so	that	they	are	immovable	,
所以	那	他们	是	不可移动的	,

调整尿布时，必须确保大腿绑在一起，使其无法移动。

['pɜ:fɪkt] [rest] ['bi:ɪŋ] [ˌɪndɪ'spensəb(ə)l][fɔ:(r); fə(r)][ðə; ði][kən'trəʊl][ɒv; əv] .

perfect	rest	being	indispensable	for	the	control	of	hæmorrhage	.
完美的	休息	存在	必不可少	为了	这	控制	的	出血	.

充分休息对于控制出血至关重要。

[ðɪs] ['tri:tmənt] [ɪz] ['mɪəli] [ə; eɪ] [mə'kænɪkl] [eɪd][tu:; tə][ðə; ði]['nætʃ(ə)rəl] ['prəʊsesɪz] [wɪtʃ] [ə'rest]

This	treatment	is	merely	a	mechanical	aid	to	the	natural	processes	which	arrest
这	治疗	是	仅仅	一个	机械的	援助	到	这	自然的	流程	哪个	逮捕

['bli:dɪŋ] ,

bleeding	,
出血	,

这种治疗方法仅仅是对自然止血过程的一种机械辅助。

[ænd; ənd][ɪn][ðə; ði][vɑ:st][mə'dʒɒrəti][ɒv; əv][keɪsɪz][ɪz] ['pɜ:fɪktli] [sək'sesf(ə)l] .

and	in	the	vast	majority	of	cases	is	perfectly	successful	.
和	在	这	广阔的	多数	的	案例	是	完美	成功的	.

在绝大多数情况下都非常成功。

[ðeə(r)] [ɑ:(r); ə(r)][haʊ'evə(r)]['sɜ:t(ə)n] [drʌgz] [wɪtʃ] [meɪ] [bi:; bi] [ə'plaɪd] [tu:; tə][ə; eɪ] ['bli:dɪŋ] ['sɜ:fɪs]

There	are	however	certain	drugs	which	may	be	applied	to	a	bleeding	surface
那里	是	然而	肯定	药物	哪个	可能	是	应用	到	一个	出血	表面

[tu:; tə]['heɪs(ə)n][ðə; ði][kəʊˌægju'leɪʃ(ə)n][ɒv; əv][ðə; ði] [blʌd] .

to	hasten	the	coagulation	of	the	blood	.
到	趋	这	凝血	的	这	血	.

然而，有一些药物可以涂抹在出血部位，以加速血液凝固。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)] [kɔːld] [əst'rɪndʒənts] .

These	are	called	astringents	.
这些	是	称为	收敛剂	.

这些被称为收敛剂。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)] [nɒt] [tuː; tə] [biː; bi] [juːst] [ˌɪndɪ'skrɪmɪnətli] [æz; əz] ['meni] [ɒv; əv] [ðem; ðəm] ['ɪndʒə(r)] [ðə; ði]

These	are	not	to	be	used	indiscriminately	as	many	of	them	injure	the
这些	是	不是	到	是	用过的	不加区分地	作为	许多	的	他们	损伤	这

[t'ɪʃuːz] [ænd; ənd] [ˌɪntə'fɪə(r)] [wɪð] [ðə; ði] ['hiːlɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [wuːnd] .

tissues	and	interfere	with	the	healing	of	the	wound	.
组织	和	干扰	和	这	康复	的	这	伤口	.

这些药物不应随意使用，因为其中许多药物会损伤组织并干扰伤口愈合。

[ɪf] ['preʃə(r)] [ə'ləʊn] [ɪz] [ˌɪnsə'fɪʃ(ə)nt] [tuː; tə] [stɒp] [ðə; ði] [ænd; ənd] [ðə; ði] ['ləʊk(ə)l]

If	pressure	alone	is	insufficient	to	stop	the	hæmorrhage	and	the	local
如果	压力	独自的	是	不足的	到	停止	这	出血	和	这	当地的

[ˌæplɪ'keɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] [æn; ən] [ə'strɪndʒənt] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [traɪd] ,

application	of	an	astringent	is	to	be	tried	,
应用	的	一个	涩	是	到	是	尝试	,

如果单靠加压不足以止血，需要尝试局部使用收敛剂，

[ðə; ði] [pɑːt] [mʌst; məst] [fɜːst] [biː; bi] ['keəfəli] [wɒʃt] [wɪð] [æn; ən] [ˌænti'septɪk] [sə'luːʃ(ə)n] ,

the	part	must	first	be	carefully	washed	with	an	antiseptic	solution	,
这	部分	必须	第一的	是	小心	洗过	和	一个	防腐剂	解决方案	,

必须先用消毒液仔细清洗该部件。

[səʊ] [æz; əz] [tuː; tə] [siː] [prɪ'saɪsli] [weə(r)] [ðə; ði] ['bliːdɪŋ] [ɪz] ['æktʃuəli] ['kʌmɪŋ] [frɒm; frəm] .

so	as	to	see	precisely	where	the	bleeding	is	actually	coming	from	.
所以	作为	到	看	恰恰	在哪里	这	出血	是	实际上	未来	从	.

这样才能准确地看到出血点究竟在哪里。

[strɪps] [ɒv; əv] [lɪnt] [səʊkt] [ɪn] [ðə; ði] [ə'strɪndʒənt] [sə'luːʃ(ə)n] [ɑː(r); ə(r)] [ðen] ['keəfəli] [ə'plaɪd] [ænd; ənd]

Strips	of	lint	soaked	in	the	astringent	solution	are	then	carefully	applied	and
条状物	的	皮棉	浸泡过	在	这	涩	解决方案	是	然后	小心	应用	和

[rɪ'teɪnd] [ɪn] [pə'zɪʃ(ə)n] [baɪ] [ðə; ði] [fɜːm] ['preʃə(r)] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['bændɪdʒ] .

retained	in	position	by	the	firm	pressure	of	a	bandage	.
保留	在	位置	经过	这	公司	压力	的	一个	绷带	.

然后将浸过收敛剂溶液的棉絮条小心地敷在患处，并用绷带的强力按压将其固定到位。

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [ɑː(r); ə(r)] [ðə; ði] ['prɪnsəp(ə)l] [drʌgz] [wɪtʃ] [meɪ] [biː; bi] [juːst] [ɪn] [ðɪs] [wei] . [wʌn] .)

The	following	are	the	principal	drugs	which	may	be	used	in	this	way	.	1	.	)
这	下列的	是	这	主要的	药物	哪个	可能	是	用过的	在	这	方式	.	1	.	)

以下是可以这种方式使用的主要药物。1）

['kɒmpaʊnd] ['tɪŋktʃə(r)] [ɒv; əv] ['benzɔɪn] . [ˌtuː'tuː] .)

Compound	Tincture	of	Benzoin	.	2	.	)
化合物	酊剂	的	安息香	.	2	.	)

复方安息香酊.2.)

['tɪŋktʃə(r)] [ɒv; əv] ['heizlain] . [θriː] .)

Tincture	of	Hazeline	.	3	.	)
酊剂	的	哈泽林	.	3	.	)

哈泽林酊.3.)

[strɒŋ] [sə'luːʃ(ə)n] [ɒv; əv] ['æləm] [ɪn] [hɒt] ['wɔːtə(r)] . [fɔːr] .)

Strong	solution	of	Alum	in	hot	water	.	4	.	)
强的	解决方案	的	明矾	在	热的	水	.	4	.	)

4）明矾的浓溶液（溶于热水）。

[sə'luːʃ(ə)n] [ɒv; əv] ['tænɪk] ['æsɪd] ([fɔːr] [greɪnz] [tuː; tə] [ðə; ði] [aʊns] .) [faɪv] .)

Solution	of	Tannic	Acid	(	4	grains	to	the	ounce	.	)	5	.	)
解决方案	的	单宁酸	酸	(	4	谷物	到	这	盎司	.	)	5	.	)

单宁酸溶液（每盎司 4 格令）5.）

[sə'luːʃ(ə)n][ɒv; əv] [ə'drenəlɪn] ['klɔːraɪd] . [-]
Solution **of** **Adrenalin** **Chloride** **.** **[** **47** **]**
解决方案 的 肾上腺素 氯化物 . [-]

肾上腺素氯化物溶液。[47]

[ðə; ði][lɑːst][ɒv; əv] [ðiːz] [hæz; həz][ðə; ði][ˌrepjuˈteɪʃ(ə)n][ɒv; əv] ['biːɪŋ] [ðə; ði][məʊst] ['paʊəf(ə)l] [ə'strɪndʒənt] [nəʊn] .
The **last** **of** **these** **has** **the** **reputation** **of** **being** **the** **most** **powerful** **astringent** **known** **.**
这 最后的 的 这些 有 这 名声 的 存在 这 最多 强大的 涩 已知 .

最后一种物质被誉为已知最强效的收敛剂。

[ə; eɪ][sə'luːʃ(ə)n][ɒv; əv] [pə'klɔːraɪd] [ɒv; əv]['aɪən][ɪz]['ɒf(ə)n] [juːst] ,
A **solution** **of** **Perchloride** **of** **Iron** **is** **often** **used** **,**
一个 解决方案 的 高氯化物 的 铁 是 经常 用过的 ,

通常会使用过氯化铁溶液。

[bʌt; bət] [ðɪs] [ɪz]['əʊpən][tuː; tə][ðə; ði][əb'dʒekʃ(ə)n][ɒv; əv]['ɪndʒərɪŋ][ðə; ði] ['delɪkət] ['lɪvɪŋ] [tˈɪʃuːz] .
but **this** **is** **open** **to** **the** **objection** **of** **injuring** **the** **delicate** **living** **tissues** **.**
但 这 是 打开 到 这 异议 的 受伤 这 精美的 活的 组织 .

但这可能会损害脆弱的活体组织，因此存在反对意见。

['sekənd(ə)ri] .
Secondary **Hæmorrhage** **.**
次要 出血 .

继发性出血。

[bɪ'saɪdz] [ðə; ði] ['bliːdɪŋ] [wɪtʃ] [meɪ] [ə'kɜː(r)] [ɪ'miːdiətli] [ɒn][ðə; ði] [ɪn'flɪkʃn] [ɒv; əv][ə; eɪ] [wuːnd] ,
Besides **the** **bleeding** **which** **may** **occur** **immediately** **on** **the** **infliction** **of** **a** **wound** **,**
除了 这 出血 哪个 可能 发生 立即地 在 这 施加 的 一个 伤口 ,

除了伤口受伤后可能立即发生的出血外，

[ðeə(r)][ɪz][ə'nʌðə(r)][və'raɪəti] [wɪtʃ] [meɪ] [teɪk] [pleɪs] ['sʌbsɪkwəntli] , [nəʊn] [æz; əz]['sekənd(ə)ri] .
there **is** **another** **variety** **which** **may** **take** **place** **subsequently** **,** **known** **as** **Secondary** **Hæmorrhage** **.**
那里 是 其他 种类 哪个 可能 拿 地方 随后 , 已知 作为 次要 出血 .

还有一种可能发生在随后的变种，称为继发性出血。

[ðɪs] [ə'kɜːz] [wen] [ðeə(r)][ɪz][sʌm; səm]['feɪljə(r)][ɪn][ðə; ði]['prəʊses] ['priːviəsli] [dɪ'skraɪbd] , [baɪ] [wɪtʃ] [ðə; ði] [wuːnd] [hiːlz] .
This **occurs** **when** **there** **is** **some** **failure** **in** **the** **process** **previously** **described** **,** **by** **which** **the** **wound** **heals** **.**
这 发生 什么时候 那里 是 一些 失败 在 这 过程 之前 描述 , 经过 哪个 这 伤口 治愈 .

当前面描述的伤口愈合过程中出现某些故障时，就会发生这种情况。

[ðə; ði][kəʊˈægjʊləm][ɪz] [dɪ'stɜːbd] [ænd; ənd][ðə; ði]['ves(ə)lz][ɑː(r); ə(r)] ['præktɪkli] [ˌɑːr ˈiː] - ['əʊpənd] ,
The **coagulum** **is** **disturbed** **and** **the** **vessels** **are** **practically** **re** **-** **opened** **,**
这 凝块 是 不安 和 这 船只 是 几乎 关于 - 打开 ,

凝块被扰动，血管实际上重新开放。

[ɔː(r)][ðə; ði][kəʊˈægjʊləm] [bɪ'kʌmz] ['sɔfənd] [θruː] [ðə; ði]['ækʃ(ə)n][ɒv; əv][æn; ən] [ɪn'fektɪv] ['eɪdʒənt] .
or **the** **coagulum** **becomes** **softened** **through** **the** **action** **of** **an** **infective** **agent** **.**
或者 这 凝块 变成 软化 通过 这 行动 的 一个 传染性的 代理人 .

或者，凝块在病原体的作用下软化。

[æz; əz][ə; eɪ] [ruːl] ['sekənd(ə)ri] ['ɪndɪkeɪts] [sʌm; səm] [fɔːm] [ɒv; əv][ɪn'fekʃ(ə)n] .
As **a** **rule** **secondary** **hæmorrhage** **indicates** **some** **form** **of** **infection** **.**
作为 一个 规则 次要 出血 表示 一些 形式 的 感染 .

继发性出血通常表明存在某种形式的感染。

['ɒf(ə)n][ɪn] ['tʃeɪndʒɪŋ] [ðə; ði] ['dresɪŋ] [ðeə(r)][ɪz][ə; eɪ] ['mɪnɪt] [ə'maʊnt] [ɒv; əv] .

Often	**in**	**changing**	**the**	**dressing**	**there**	**is**	**a**	**minute**	**amount**	**of**	**hæmorrhage**	**.**
经常	在	变化	这	敷料	那里	是	一个	分钟	数量	的	出血	.

换药时经常会有少量出血。

[ðɪs] [ɪz] [djuː] [tuː; tə]['ɪndʒərɪŋ][ðə; ði] [dɪ'veləpɪŋ] [blʌd] ['ves(ə)lz][ɪn][ðə; ði] ['njuːli] ['grəʊɪŋ] [skɑː(r)] ['tɪʃuː]

This	**is**	**due**	**to**	**injuring**	**the**	**developing**	**blood**	**vessels**	**in**	**the**	**newly**	**growing**	**scar**	**tissue**
这	是	到期的	到	受伤	这	发展	血	船只	在	这	新	生长	瘢痕	组织

.

:

.

这是由于损伤了新生疤痕组织中正在发育的血管所致。

[djuː] [tuː; tə] [ˌkɒnstɪ'tjuːʃənl] [kən'dɪʃ(ə)nz] .

Hæmorrhage	**due**	**to**	**constitutional**	**conditions**	**.**
出血	到期的	到	宪法	状况	.

体质因素引起的出血。

[sʌm; səm]['ɪnfənts][ɑː(r); ə(r)] [bɔːn] [wɪð] [ə; eɪ] ['tendənsi] [tuː; tə] [bliːd] , [wɪ'ðaʊt] ['eni] ['evɪdənt] [kɔːz] ,

Some	**infants**	**are**	**born**	**with**	**a**	**tendency**	**to**	**bleed**	**,**	**without**	**any**	**evident**	**cause**	**,**
一些	婴儿	是	出生	和	一个	趋势	到	流血	,	没有	任何	明显	原因	,

有些婴儿天生就有出血倾向，但没有任何明显的原因。

['aɪðə(r)][frɒm; frəm][ðə; ði][nəʊz] , ['baʊəlz] , [ɔː(r)][ɪn][ðə; ði][skɪn] .

either	**from**	**the**	**nose**	**,**	**bowels**	**,**	**or**	**in**	**the**	**skin**	**.**
任何一个	从	这	鼻子	,	肠道	,	或者	在	这	皮肤	.

可能来自鼻腔、肠道或皮肤。

[ðə; ði] [ˌsepə'reɪʃn] [ɒv; əv][ðə; ði] ['neɪvl] [-]

The	**separation**	**of**	**the**	**navel**	**[**	**48**	**]**
这	分离	的	这	脐	[	-	]

脐分离[48]

[meɪ] [biː; bi] ['fɒləʊd] [baɪ] ['bliːdɪŋ] .

may	**be**	**followed**	**by**	**bleeding**	**.**
可能	是	随后	经过	出血	.

随后可能出现出血。

['meni] [ɒv; əv] [ðiːz] [keɪsɪz][ɑː(r); ə(r)] [djuː] [tuː; tə][hə'redɪt(ə)ri] [dɪ'ziːz] [ɒv; əv][wʌn]['kærəktə(r)][ɔː(r)]

Many	**of**	**these**	**cases**	**are**	**due**	**to**	**hereditary**	**disease**	**of**	**one**	**character**	**or**
许多	的	这些	案例	是	到期的	到	遗传	疾病	的	一	特点	或者

[ə'nʌðə(r)] .

another	**.**
其他	.

这些病例大多是由某种遗传性疾病引起的。

[ɒv; əv] [ðiːz] , [ðeə(r)][ɪz][wʌn] [wɪtʃ] [rɪ'kwaɪəz] ['speʃ(ə)l] ['menʃ(ə)n] ,

Of	**these**	**,**	**there**	**is**	**one**	**which**	**requires**	**special**	**mention**	**,**
的	这些	,	那里	是	一	哪个	需要	特别的	提到	,

其中有一项需要特别提及。

[bɪ'kəz; bɪ'kɒz] [wen] ['feɪt(ə)l] [hæz; həz] [ə'kɜːd] ['ɑːftə(r)] [ˌsɜːkəm'sɪʒn] [ˌaɪ 'tiː][hæz; həz] [biːn]

because	**when**	**fatal**	**hæmorrhage**	**has**	**occurred**	**after**	**circumcision**	**it**	**has**	**been**
因为	什么时候	致命的	出血	有	发生	后	割礼	它	有	到过

[djuː] [tuː; tə][ˌaɪ 'tiː] .

due	**to**	**it**	**.**
到期的	到	它	.

因为包皮环切术后发生的致命性出血都是由包皮环切术引起的。

[ðɪs] [ɪz] .

This	**is**	**Hæmophilia**	**.**
这	是	血友病	.

这是血友病。

['sʌbdʒɪkts][ɒv; əv] [ðɪs] [dɪ'ziːz] [ɑː(r); ə(r)] [kɔːld] ['bliːdə] , [ænd; ənd][ˌaɪ 'tiː]['juːʒuəli; 'juːʒəli]['əʊnli] [ə'fekts]

Subjects	of	this	disease	are	called	Bleeders	,	and	it	usually	only	affects
主题	的	这	疾病	是	称为	出血者	,	和	它	通常	仅有的	影响

[meɪlz] .

males	.
男性	.

患有这种疾病的人被称为出血者，而且这种疾病通常只影响男性。

[ˌaɪ 'tiː] [rʌnz] [ɪn] ['fæmɪlɪz] , [wʌn][ɔː(r)] [tuː] ['membəz] [meɪ] [biː; bi] [ə'fektɪd] [waɪl] [ðə; ði] [rest] [ɑː(r); ə(r)]

It	runs	in	families	,	one	or	two	members	may	be	affected	while	the	rest	are
它	跑步	在	家庭	,	一	或者	二	成员	可能	是	做作的	尽管	这	休息	是

[friː] .

free	.
自由的	.

这种疾病有家族遗传倾向，可能一两个家庭成员会受到影响，而其他成员则不受影响。

[ðə; ði] ['fiːmeɪl] [ɪn][ə; eɪ]['fæməli][ɒv; əv] “ ['bliːdə] ” , [ðəʊ] [ðeɪ] [meɪ] [nɒt]['sʌfə(r)] [ðəm'selvz] ,

The	females	in	a	family	of	“	bleeders	”	,	though	they	may	not	suffer	themselves	,
这	女性	在	一个	家庭	的	“	出血者	”	,	尽管	他们	可能	不是	遭受	他们自己	,

即使女性自身可能不会遭受痛苦，但“出血者”家族中的女性成员，

[trænz'mɪt][ðə; ði] [dɪ'ziːz] [tuː; tə][ðeə(r)] ['tʃɪldrən] .

transmit	the	disease	to	their	children	.
发送	这	疾病	到	他们的	孩子们	.

把这种疾病传染给孩子。

[ɪn] [ðɪs] [kən'dɪʃn] [ðə; ði] ['slaɪtɪst] ['ɪndʒəri] [wɪl] [stɑːt] [prə'fjuːs] .

In	this	condition	the	slightest	injury	will	start	profuse	hæmorrhage	.
在	这	状况	这	丝毫	受伤	将要	开始	丰富的	出血	.

在这种情况下，哪怕是最轻微的损伤都会导致大量出血。

[ðə; ði][juːz][ɒv; əv][ə; eɪ] ['tuːθbrʌʃ] [meɪ] [biː; bi] [sə'fɪʃ(ə)nt] [tuː; tə] [kɔːz] [sɪ'vɪə(r)] ['bliːdɪŋ] [frɒm; frəm]

The	use	of	a	toothbrush	may	be	sufficient	to	cause	severe	bleeding	from
这	使用	的	一个	牙刷	可能	是	充足的	到	原因	严重	出血	从

[ðə; ði] [gʌmz] .

the	gums	.
这	牙龈	.

使用牙刷就可能导致牙龈严重出血。

[ɪf] [ðə; ði]['fæməli]['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv] ['eni] [tʃaɪld] [rɪ'viːlz] [ðə; ði] ['prez(ə)ns] [ɒv; əv] [ðɪs] [dɪ'ziːz]

If	the	family	history	of	any	child	reveals	the	presence	of	this	disease
如果	这	家庭	历史	的	任何	孩子	揭示	这	在场	的	这	疾病

[ˌsɜːkəm'sɪʒn] [mʌst; məst][nɒt][biː; bi] [pə'fɔːmd] .

circumcision	must	not	be	performed	.
割礼	必须	不是	是	执行	.

如果任何孩子的家族史显示存在这种疾病，则不应进行包皮环切术。

[ʃʊd; ʃəd][ðə; ði][ˌɒpə'reɪʃ(ə)n][hæv; həv]['teɪkən] [pleɪs] [ɪn] ['ɪgnərəns] [ɒv; əv][ðə; ði] [kən'dɪʃn] [ðə; ði] ['dɪfɪkəlti]

Should	the	operation	have	taken	place	in	ignorance	of	the	condition	the	difficulty
应该	这	手术	有	已采取	地方	在	无知	的	这	状况	这	困难

[ɪn] [kən'trəʊlɪŋ] [ðə; ði] ,

in	controlling	the	hæmorrhage	,
在	控制	这	出血	,

如果手术是在对出血难以控制的情况不知情的情况下进行的，

[ænd; ənd][ɪts] [rɪ'kʌrəns] [ɪf] [æt; ət][ɔːl] [rɪ'liːvd] [wɪl] [æt; ət][wʌns][kən'fɜːm][ðə; ði] ['prez(ə)ns] [ɒv; əv]

and	its	recurrence	if	at	all	relieved	will	at	once	confirm	the	presence	of
和	它是	复发	如果	在	全部	松了口气	将要	在	一次	确认	这	在场	的

.

Hæmophilia	.
血友病	.

如果症状复发，且症状有所缓解，则可立即确诊为血友病。

[ðə; ði]['neɪtʃə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] ['bliːdɪŋ] [ɪn] [ðɪs] [kən'dɪʃn] [ɪz] [ðæt] [rɪ'fɜːd] [tuː; tə] [bɪ'fɔː(r)] [æz; əz]

The	**nature**	**of**	**the**	**bleeding**	**in**	**this**	**condition**	**is**	**that**	**referred**	**to**	**before**	**as**
这	自然	的	这	出血	在	这	状况	是	那	指	到	前	作为

[kə'pɪləri] .

Capillary	**.**
毛细血管	.

这种疾病的出血性质就是前面提到的毛细血管出血。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神